

UDALAREN OSOKO BILKURA

2014ko URRIAREN 30ean EGINDAKO OHIKO BATZARRALDIA

Elkartutakoak

Alkatea

Oihane Zabaleta Mujika, andrea (Bildu)

Zinegotziak

Jon Altolagirre Askasibar, jauna (Bildu)
Unai Badiola Urrate jauna (Bildu)
Aitor Otegi Epelde, jauna, (Bildu.)
Jorge Andueza Arrizabalaga, jauna (Bildu
Idoia Ormazabal Agirre, andrea (Bildu.) (19:50etan.)
Itziar Agirre Berriotxoa, andrea (E.A.J/ P.N.V)
Angel Errazu Garate, jauna (E.A.J/P.N.V.)
Jon Pol Agirre Berriotxoa jauna (E.A.J./P.N.V.)
Jon Luqui Albisua, jauna (E.A.J./P.N.V.)
M^a Dolores Segade Blanco, andrea (P.S.E.-E.E.)
Fco. Javier Martin Mateo, jauna (P.S.E.-E.E)
Luis Angel Tellez Gogorza, jauna (H1!)

Idazkaria

María Jose Begiristain Zabalo Andrea

Kontuhartzailea

Edurne Etxezarreta Abasolo andrea

Urretxun bi mila eta hamalauko urriaren hogeita hamarrean.

Arratsaldeko zazpiak eta laurden direnean, aldez aurretik deitutako aparteko batzarraldia egiteko, Udalbatzarra bildu da udaletxeko batzar areto nagusian; goian agertzen diren udal-bazkideak elkartu

En Urretxu a treinta de octubre de dos mil catorce.

Siendo las diecinueve horas quince minutos se reúne en la Sala Capitular del Ayuntamiento el Pleno de la Corporación al objeto de celebrar sesión extraordinaria para la que había sido convocada y a la que

dira.

asistieron los Señores Corporativos que arriba se indican.

Jarraian, eguneko gai-zerrendan sartutako gaiak eztabaidatzeari ekin diote

Seguidamente se pasó a tratar de los asuntos relacionados en el siguiente Orden del Día

1.- Aurreko batzarraldien aktak	1.- Actas de las sesiones anteriores
2.- Alkatearen ebazpenak	2.- Decretos de Alcaldía
3.- Energia elektrikoaren kontratazio espedienteak: ebazpena berrestea	3.- Contratación del suministro de energía eléctrica: ratificación resolución
4.- Gipuzkoako Garraio Agintaritzarekin datuak uzteko lankidetzaren hitzarmena : onespina	4.- Convenio colaboración con la autoridad de Transporte de Gipuzkoa en materia de cesión de datos: aprobación
5.- Polizia eta Larrialdietarako Euskal Akademiaren eta Urretxuko Udalaren arteko lankidetzaren hitzarmena, tokiko poliziaren oinarritzko eskalako bitarteko agenteentzako lan-poltsa sortzeko: onespina	5.- Convenio de colaboración entre la Academia Vasca de la Policía de Emergencias y el Ayuntamiento de Urretxu para la creación de una bolsa de trabajo de agentes interinos pertenecientes a la escala básica de policía local: aprobación
5.- Ordennantza fiskalen aldaketa: a) Udal zergak: kuotak eta tipoak aldatzea: lehen onespina b) Udal tasen aldaketa: lehen onespina	6.- Modificación Ordenanzas fiscales: a) Impuestos municipales modificación de cuotas y tipos: aprobación inicial b) Modificación de Tasas municipales: aprobación inicial
7.- 30010. Zk duen kreditu aldaketarako espedienteak: transferentzien modalitatea	7.- Expediente modificación de créditos nº 30010: modalidad transferencias
8.- Zerga-zorraz ordaintzeko zatiketak eta luzapenak arautzeko erregelamenduen aldaketa: hasierako onarpina	8.- Modificación Reglamento regulador fraccionamiento y aplazamiento deudas tributarias: aprobación inicial
6.- Erregu galderak	6.- Ruegos y preguntas

1.- Aurreko batzarraldien aktak

2014ko ekainaren 26an, eta urriaren 2an egindako batzarraldien aktak irakurri ondoren, onartutzat eman dira.

2.- Alkatearen ebazpenak

Ekainan, uztailan, abuztuan eta irailan emandako dekretuen berri eman da, hain zuzen ere ondorengo hauek

1.- Acta de la sesión anterior

Dada lectura a las actas de las sesiones celebradas los días 26 de junio y 2 de octubre, las mismas quedan aprobadas.

2.- Decretos de Alcaldía

Se da cuenta de la relación de Decretos dictados durante los meses de junio, julio, agosto y septiembre que se relacionan a

continuación

ADMINISTRAZIO OROKORRA

2014-06-02 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera

2014-06-02 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera

2014-02-06 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera

2014-06-02 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera

2014-06-02 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera

2014-06-02 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera

2014-06-02 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera

2014-06-02 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera

2014-06-02 Biztanleen erroldan erroldatzeko eskaera

2014-06-02 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera

2014-06-02 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera

2014-06-02 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera

2014-06-02 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera

2014-06-02 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera

2014-06-02 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera

ADMINISTRACIÓN GENERAL

02-06-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes

02-06-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes

02-06-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes

02-06-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes.

02-06-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes

02-06-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes

02-06-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes

02-06-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes

02-06-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes

02-06-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes

02-06-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes

02-06-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes

02-06-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes

02-06-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes

02-06-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes

2014-06-02 K.C.D.S. Biztanleen Udal Erroldan ofizioko baja emateko espedientea bideratzea	02-06-2014 K.C.D.S. tramitación expediente baja padrón municipal habitantes
2014-06-03 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera	03-06-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes
2014-06-03 Goifiber zerga arau-hausteengatik dagokion zehapen-prozedura laburtuari hasiera ematea	03-06-2014 Goifiber; autorización inicio procedimiento abreviado sancionador
2014-06-04 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera	04-06-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes
2014-06-04 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera	04-06-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes
2014-06-04 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera	04-06-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes
2014-06-05 Goifiber, Adostasun-aktetan jasotako behin betiko likidazioa onartzea	05-06-2014 Goifiber: aprobación liquidación en concepto e regularización y sanción tributaria
2014-06-05 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera	05-06-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes
2014-06-05 S.M.T. S.M.T. Biztanleen udal erroldan ofiziozko baja emateko espedientea bideratzea	05-06-2014 S.M.T. tramitación expediente baja oficio padrón municipal habitantes
2014-06-06 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera	06-06-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes
2014-06-06 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera	06-06-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes
2014-06-10 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera	10-06-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes
2014-06-10 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera	10-06-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes
2014-06-10 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera	10-06-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes



Urretxuko udala



2014-06-10 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera	10-06-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes
2014-06-10 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera	10-06-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes
2014-06-11 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera	11-06-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes
2014-06-13 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera	13-06-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes
2014-06-13 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera	13-06-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes
2014-06-13 C.D.S. Biztanleen udal erroldan baja emateko espedientea bukatzea	13-06-2014 K.C.D.S. finalización expediente baja oficio padrón municipal habitantes
2014-06-16 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera	16-06-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes
2014-06-16 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera	16-06-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes
2014-06-06 V.R. bUdal biztanleen erroldan ofizioko baja emateko espedientea bideratzea	16-06-2014 V.R. tramitación baja oficio padrón municipal habitantes
2014-06-17 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera	17-06-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes
2014-06-17 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera	17-06-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes
2014-06-17 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera	17-06-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes
2014-06-17 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera	17-06-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes
2014-06-18 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera	18-06-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes
2014-06-19 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera	19-06-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes
2014-06-20 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko	20-06-2014 Solicitud inscripción padrón municipal



Urretxuko udala



eskaera	habitantes
2014-06-23 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera	23-06-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes
2014-06-23 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera	23-06-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes
2014-06-25 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera	25-06-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes
2014-06-25 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera	25-06-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes
2014-06-27 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera	27-06-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes
2014-06-27 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera	27-06-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes
2014-06-27 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera	27-06-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes
2014-06-27 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera	27-06-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes
2014-06-30 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera	30-06-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes
2014-06-30 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera	30-06-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes
2014-06-30 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera	30-06-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes
2014-06-30 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera	30-06-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes
2014-06-30 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera	30-06-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes
2014-06-30 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera	30-06-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes
2014-06-30 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera	30-06-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes

SUSTAPEN SOZIOKULTURALA

Kultura

- 2014-06-05 Urretxu-Zumarraga gazte asanblada materiala uztea
- 2014-06-06 Urretxu-Zumarraga ikastola: ikasturte amaierako festa ospatzeko Lizeoko patioa erabiltzeko baimena
- 2014-06-06 Appalu: Labeaga aretoa erabiltzeko baimena
- 2014-06-06 Madaya garajetako jabe komunitatea Labeaga aretoa erabiltzeko baimena

Kirolak

- 2014-06-06 Goierri kirol elkarte: Gernikako Arbola plaza erabiltzeko baimena
- 2014-06-13 Urretxu-Zumarraga ikastola kurtso amaiera festaegiteko igerilekua erabiltzeko baimena
- 2014-06-06 Ehun Mila ederrena pilotallekua erabiltzeko baimena eta materiala uztea

Euskera

HIRIGINTZA, OBRAK ETA ZERBITZUAK

- 2014-06-02 Excavaciones y transportes C. Alvalres igerilekuko gunetik Etxabururaino doan bidetik komiooiak igartzeko eta bidearen ozura hobetzeko baimena
- 2014-06-02 Gurutze Gorria: Mugitegiko B bideko 23 pabelioia legezatzeko jaendaurrean azaltzea
- 2014-06-02 Qualiberia, S.L. Eguneko Zentruaren eta Gainzuriko eraikin berriaren

PROMOCION SOCIOCULTURAL

Kultura

- 05-06-2014 Urretxu-Zumarragako Gazte Asanblada cesión material
- 06-06-2014 Urretxu-Zumarraga ikastola: Cesión uso patio Lizeo fiesta fin de curso
- 06-06-2014 Appalur. Cesión Labeaga aretoa
- 06-06-2014 Comunidad garajes Madaya. Cesión uso Labeaga Aretoa

Deportes

- 06-06-2014 Goierri Kirol elkarte: Cesión uso plaza gernikako Arbola
- 13-06-2014 Urretxu Zumarraga ikastola cesión piscinas fiesta fin de curso
- 20-06-2014 Ehun mila cesión uso frontón Ederrena y cesión material

Euskera

URBANISMO, OBRAS Y SERVICIOS

- 02-06-2014 Excavaciones y Transportes C. Alvares, S.L. Autorización paso camiones y licencia a para obras de mejora del firme del camino titularidad municipal zona piscinas hasta Etxaburu
- 02-06-2014 Cruz Roja: información pública para legalización pabellón sito en Mugitegi Vial B nº 23
- 02-06-2014 Qualibérica, s.L. Adjudicación certificación energética del centro de



Urretxuko udala



egiaztapen energetikoa egiteko lank
esleitzea 883,30 €

Día , 883,30 €

2014-06-02 J.A.K. Mugitegiko B bideko 6. Pabeloi
ondoko aparkaalaekuan babes
elementuak jartzeko baimena

02-06-2014 J.A.K. autorización instalación
elementos de protección aparcamiento
Mugitegi pabellón del vial B

2014-06-03 Grupo Berdin: Urretxuko Udaleko
azpiegitura eta kale argiterirako
material elektrikoaren hornidura
esleitzea 41.458,47 €

03-06-2014 Grupo Berdin: Adjudicación suministro
de material eléctrico para el alumbrado
público y demás instalaciones del
ayuntamiento de Urretxu 41.458,47 €

2014-06-05 2014-06-05 J.M.M. Barrenkaleeko 15-
2. B etxebizitzako balkoian galdara
jartzeko obra baimena

05-06-2014 J-M-M-F- licencia obras instalación
caldera Barrenkale 15-2º B

2014-06-07 Matz Erreka, S. Coop Kultur Etxeko
aldameneko sarbide berrian atea
jartzeko lanak esleitzea

07-06-2014 Matz-Erreka, S. coop Adjudicación
instalación puerta nuevo acceso lateral
Casa Cultura.

204-06-06 Iparragirre 8ko jabekideek eraikineko
sarbidean eskailera maila kentzeko,
ataria egokitzeko eta fatxada berritu eta
margotzeko obra baimena

06-05-2014 Copropietarios Iparragirre 8: licencia
obras eliminación escalón adecuación
portal y arreglo y pintado fachada

2014-06-09 I.F.I. San Martin 5-1. Obrak egiteko
baimena

09-06-2014 I.F.I. licencia obras San Martin 5-1º
dcha.

2014-06-10 Administrari-diruzain lanpostua
denboraldi baterako betetzeko lan
poltsa sortzeko behin behineko
zerrenda onartzea

10-06-2014 Aprobación lista provisional admitidos y
excluidos bolsa de trabajo cobertura
temporal plaza administrativo-tesorero

2014-06-10 G.G. Nekalde. Mugitegi industriguneko
lorazaintza lanak esleitzea

10-06-2014 G.G. Nekalde Adjudicación
mantenimiento jardinería polígono
Mugitegi

2014-06-11 Faktura zerrenda onartzea

11-06-2014 Aprobación relación facturas

2014-06-12 Jak kristaldegia pilotalekuko
tabernako beiratea egokitzeko lanak
esleitzea

12-06-2014 Jaka Kristaldegia: adjudicación
modificación cristalería bar frontón
Ederrena 2.420 €

2016-06-12

12-06-2014

2014-06-12 Haizea Ikerketa, S.L. Ekoscan
ziurtagira lortzeko aholkularitza

12-06-2014 Haizea Ikerketa, S.L. Adjudicación
servicio asesoría para conseguir
certificado Ekoscan



Urretxuko udala



Zerbitzua esleitzea

2014-06-14 Haizea Ikerketa, S.L. Ekintza Tokiko Agenda 21 A berritzeko beharrezko aholkularitza Zerbitzua esleitzea 12.487,20 €

2014-06-12 J.A.Z. Segregazio baimena

2014-06-12 G.Z. Segregazio baimena

2014-06-12 M.I.Z. Segregazio baimena

2014-06-13 I.A. G- Errekerimendua betetzeko luzapena ematea

2014-06-13 Labeaga 23 behea kuadrilak elkartzeko local gisa erabiltzeko baimena

2014-06-16 Rentokil, S.A. . Udal-Udal-igerilekuetako salrium-an arratoi-garbiketa egiteko lanak esleitzea

2014-06-16 Areizaga 3 behean koadrilak biltzeko lokala erabiltzeko jendearrean azaltzea

2014-06-18 Arazi Ikt, S.L. gabonetako apaingarri jasagarriak egiteko ikastetxeei bideraturiko aholkularitza Zerbitzua esleitzea 4.484,50

2014-06-18 Lasutegi Atxeki, S.L. polikiroldegian aireko gasolio-depositoa instalatzeko eta lurperatuta dagoena neutralizatzekeo lanak esleitzea 3.357,75 €

2014-06-18 Tratamientos antideslizantes Murua, S.L. udal pilotalekuko komunetan eta barra gunean eta bidegorriko irlatxoan iristagaitz tratamendua emateko lanak esleitzea 677,60 €

2014-06-19 Obra txikia egiteko baimena Ipeñarrieta 13-4. D

2014-06-19 Goifiber, S.L. udal-kamioiaren saskia

12-06-2014 Haizea Ikerketa. Adjudicación servicio asesoría para desarrollar el Plan de Acción para renovación Agenda 21 12.487,20 €

12-06-2014 J.AA.Z: licencia segregación

12-06-2014 G. Z. Licencia segregación

12-06-2014 M.I.Z. Licencia segregación

13-06-2014 I.A. Ampliación plazo para cumplimiento del requerimiento

13-06-2014 Labeaga 23 bajo: autorización municipal para uso local cuadrillas

16-06-2014 Rentokil, S.A. Adjudicación trabajo desratización solárium piscinas municipales

16-06-2014 Información pública inicio expediente utilización local cuadrillas Areiazaga 3 bajo

18-06-2014 Arazi IKT, S.L. Adjudicación servicio asesoría a centros educativos para elaboración de adornos navideños sostenibles 4.484,50 €

18-06-2014 Lasurtegi Atxeki, S.L. Adjudicación instalación en polideportivo de un depósito aéreo de gasóleo y neutralización del depósito enterrado 3.357,75 €

18-06-2014 Tratamientos antideslizantes Murua, S.L. adjudicación aplicación de una tratamientos antideslizante en aseos y zona barra frontón municipal y el isleta bidegorri 677,60 €

19-06-2014 Licencia obra menor Ipeñarrieta 13-4º D

19-06-2014 Goifiber, S.L. Adjudicación reparación



Urretxuko udala

konpontzeko lanak esleitzea 447,70 €

2014-06-19 Montajes y Mantenimientos del Norte, S.L. Barrenkaleko haur-parkean segurtasun zoladira instalatzeko lanak esleitzea 8.566,80 €

2014-06-19 Gainzuri ikastetxeko bigelatan hormak eta sabaiak margotzeko eta zoruak desugertzeko eta distira emateko lanak esleitzea Pinturas Santa Cruz 2.459,93 €; Ine Servicios Industriales, S.L. 719,83€

2014-06-19 Harlandu koop. Elkartea: kultur-etxeko sarbidean hareharria jartzeko lanak esleitzea 474,76 €

2014-06-26 Lur orotariko ibilgailua eta elurretarako ekipoa hornitzea FCCri esleitzea. 13.051,21€

2014-06-30 Urrate berri Eraikuntzak, S.L. Lizeoko inguruan euri-urak kanalizatzeko lanak, esleitzea

INGURUGIRO

2014-06-27 Urola Garaian BIZIbili-BICIdesplazate en urola Garaia ekimena onartzea eta dirulaguntza eskaera

BIDE PUBLIKOEN OKUPAZIOA

2014-06-03 Minbiziaren aurkako elkartea: Areizaga enparantza karpa jartzeko baimena

2014-06-05 San Martin 3-4 bide publikoa okupatzeko baimena

2014-06-06 ADEMGI Areizaga Kalebarren enparantza mahai jartzeko baimena

2014-06-09 Gazteleku: ekainaren 23an sua egiteko baimena ukatzea

2014-06-10 Barrenkale 2. Bide publikoa



cesta camión municipal 447,70 €

19-06-2014 Montajes y Mantenimientos del Norte, S.L. Adjudicación instalación del pavimento de seguridad en el parque infantil de Barrenkale 8.566,80 €

19-06-2014 Adjudicación pintado en paredes y decapado y abrillantado de suelos en dos aulas Gainzuri – Pinturas Santa Cruz 2.459,93 € Ine Servicios Industriales, S.L. 719,83 €

19-06-2014 Harlandu, S. Coop: adjudicación suministro e instalación de piedra arenisca en acceso a Casa Cultura 474,76 €

26-06-2014 FCC. Adjudicación suministro todoterreno + equipo de nieve 13.051,21€

30-06-2014 Urrate Berri Eraikuntzak, S.L.: Adjudicación obras canalización aguas pluviales en zona Lizeo

MEDIO AMBIENTE

27-06-2014 Aprobar proyecto “ Urola Garaina BIZIbili-BICIdesplázate en Urola Garia y solicitud subvención

OCUPACION VIA PUBLICA

03-06-2014 Asociación contra el Cancer: autorización colocación carpa plaza Areizaga

05-06-2014 Ocupación vía pública San Martin 3-4

06-06-2014 ADEMGI autorización instalación mesa plaza Areizaga-kalebarren

09-06-2014 Gazteleku: denegación realización



Urretxu udala



okupatzeko baimena

- 2014-06-13 C.G.O. Santa barbaransalmenta egiteko baimena
- 2014-06-16 Banaiz Bagara herri operaren egunean postua jartzeko baimena ukatzea
- 2014-06-16 Kilometroak 2015. San Juan egunean Santa barbaran postua jartzeko baimena
- 2014-06-16 Gernikako Arbola 5 bide publikoa okupatzeko baimena
- 2014-06-20 U.O.U. Areizaga enprantza erabiltzeko baimena
- 2014-06-25 Somos Acme, S.L. Areizaga plazan karpa jartzeko baimena 0
- 2014-06-30 Labeaga 33an bide publikoa okupatzeko baimena

TRAFIKOA

- 2014-06-06 I.R.S. alegazioak onartzea
- 2014-06-06 P.S.F. alegazioak onartzea

OGASUNA, ZERBITZU EKONOMIKOAK

- 2014-06-05 Karrika. Gazte bidean kudeaketari dagokion faktura onartzea 3.734,06
- 2014-06-06 faktura zerrenda onartzea
- 2014-06-13 Kreditu aldaketan espedientea onartzea
- 2014-06-13 Aztiker: Urretxu zenbakitan dagokion faktura onartzea 282 E

hoguera día 23

- 10-06-2014 Ocupación vía pública Barrnekale 2
- 13-06-2014 C.G.O. Autorización venta en la romería de Santa Bárbara
- 16-06-2014 Banaiz Bagara Denegación colocación puesto día Herri Opera
- 16-06-2014 Kilometroak 2015 autorización colocación puesto día San Juan en Santa Bárbara
- 16-06-2014 ocupación vía pública Gernikako Arbola 5
- 20-06-2014 U.O.U. autorización uso plaza Areizaga
- 25-06-2014 Somos Acme, S.L. autorización colocación carpa plaza Areizaga
- 30-06-2014: ocupación vía pública Labeaga 33

TRAFICO

- 06-06-2014 I.R.S. Estimación alegaciones
- 06-06-2014 P.S.F: estimación alegaciones

HACIENDA, SERVICIOS ECONOMICOS

- 05-06-2014 Karrika: aprobación factura Gazte bidean 3.734,06 €
- 06-06 2014 Aprobación relación facturas
- 13-06-2014 Aprobación expediente modificación

	créditos
2014-06-13 Lahar Elkartea: Aterpe jubilatuen egoitzarako animazio soziokulturalari dagokin faktura onartzea 784,72€	13-06-2014 Aztiker: aprobación factura Urretxu zenbakitan 282 €
2014-06-13 Axen Garitano Lamarain bertan behera utzitako txakurrak jasotze eta mantentze lanei dagokion faktura onartzea 153,50 €	13-06-2014 Lahar elkarte: Aprobación factunra animación sociocultural Hogar Jubilado 784,72€
2014-06-13 Lorratz elkarte Urretxu eta Zumarragako udalerrietan adin txikiko eta gazteekin gizarte eta heziketa eskeintzeko zerbitzuari dagokion faktura onartzea 3.099,31 €	13-06-2014 Axen Garitano Lamarain aprobación factura servicio recogida y custodia perros abandonados 153,50 €
2014-06-13 Premank lan-arriskuen prebentzio zerbitzuari dagokion faktura onartzea 369,39 €	13-06-2013 Lorratz elkarte: aprobación factura servicio intervención socioeducativa con menores y adolescentes de Urretxu y Zumarraga 3.099,31 €
2014-06-17 Kreditu aldaketeen espedientea onartzea	13-06-2014 Premank aprobación factura servicio prevención riesgos laborales 369,39 €
2014-06-17 2014ko abenduko ordainsari erdia ordaintzea onartzea	17-06-2014 Aprobación expediente modificación créditos
2014-06-17 Jaso Kirol Zerbitzuak, ekaineko lehenengo hamabostaldian aldiri kiroldegiko harrera zerbitzuari dagokion faktura onartzea 4.037,98 €	17-06-06- aprobación anticipo mitad paga extraordinaria diciembre
2014-06-17 J.T. banaketak egiteko zerbitzuari dagokion faktura onartzea 733,07€	16-06-2014 Jaso Kirol Zerbitzuak: aprobación factura primera quincena junio recepción polideportivo 4.037,98€
2014-06-17 Gattiken komunikazio zerbitzuari dagokion faktura onartzea 3.323,87€	17-06-2014 J.T. aprobación factura buzoneos 733,07€
2014-06-17 Jaso kirol Zerbitzuak,kiroldegian ekainaren lehenengo	17-06-2014 Gattiken aprobación factura servicio comunicación 3.323,87 €



Urretxuko udala



hamabostaldian egin diren jardueren
dagokion faktura onartzea

2014-06-17 Jaso Kirol zerbitzuak: igerilekuko
zerbitzuari dagokion faktura
onartzea 35.392,50

17-06-2014 Jaso Kirol Zerbitzuak: aprobación
factura primera quincena junio
actividades polideportivo 6.756,93
€

2014-06-18 Faktura zerrenda onartzea

17-06-2014 Jaso Kirol Zerbitzuak aprobación
factura servicios piscinas 35.392,50
€

2014-06-25 Ikerlora: lorategiko zerbitzuari
dagokion faktura onartzea
10.461,46

18-06-2014 Aprobación relación facturas

2014-06-25 Grupo Ine servicios industriales:
eraikinen garbiketari dagokion
faktura onartzea 20.427,43€

25-06-2014 Ikerlora aprobación factura servicio
jardinería 10.461,46 €

2014-06-25 I.M.S. arkitektuaren faktura
onartzea 2.079,29 €

25-06-2014 Grupo Ine servicios industriales:
aprobación facturas limpieza
edificios municipales 20.427,43 €

2014-06-25 M.G.Z.I. THIZ gobaria

2014-06-26 Euritek, servicio prevención ajeno,
S.L. 2013ko JEZ itzulketa

25-06-2014 I.M.S. aprobación factura arquitecto
2.079,29 €

2014-06-26 P.A.B. eta beste batzuk THIZren
diferentzia itzultzea

25-06-2014 M.G.Z.I. exención IVTM

2014-06-30 Faktura zerrenda onartzea

26-06-2014 Euritek servicio prevención ajeno
S.L.: devolución IAE 2013

2014-06-30 B.Z.E. ondare-erantzukizuneko
espedienteari hasiera ematea

26-06-2014 P.A.B. y otros devolución
diferencia abonada IVTM

2014-06-30 P.C.L. ondare-erantzukizunaren
erreklamazioa onartzea

30-06-2014 Aprobación relación facturas

2014-06-30 Kreditu aldaketen espedientea
onartzea

30-06-2014 B.Z. Inicio expediente
responsabilidad patrimonial

2014-06-30 Kreditu aldaketen espedientea
onartzea

30-06-2014 P.C.L. Estimación reclamación
responsabilidad patrimonial

30-06-2014 Aprobación expediente modificación
créditos

30-06-2014 Aprobación expediente modificación créditos

BIENESTAR SOCIAL

2014-06-12 S.P.A. Urretxuko Inmigratio eta bizikidetzeta mahaia dinamizatzea eta harrera plana martxan jartzeko kontratazioa esleipena 15.840 €

2014-06-23 O.P.O. GLL emtea

2014-06-23 D.A.S. GLL emtea

2014-06-23 M.P.A.E. GLL ematea

2014-06-23 M.D.S.T. GLL ematea

2014-06-23 A.M.R. GLL ematea

2014-06-23 L.C.G. GLL ematea

2014-06-23 G.GdA.M. GLL ematea

2014-06-23 S.L. GLL ematea

2014-06-23 P.M. GLL ematea

2014-06-23 F.R.M. GLL ematea

2014-06-24 K.M.A. GLL ematea

2014-06-23 A.J.M.G. GLL ematea

2014-06-23 A.J.M.G. GLL etetea

GIZARTE EKIMENA

12-06-2014 S.P.A. Adjudicación contratación para dinamizar la mesa de diversidad y convivencia y poner en marcha el Pla de acogida 15.840 €

23-06-2014 O.P.O. Concesión AES

23-06-2014 D.A.S. Concesión AES

23-06-2014 M.P.A.E. Concesión AES

23-06-2014 M.D.S.S. Concesión AES

23-06-2014 A.M.R. Concesión AES

23-06-2014 L.C.G. Concesión AES

23-06-2014 G.G. d A. M. concesión AES

23-06-2014 S. L. Concesión AES

23-06-2014 P.M. Concesión AES

23-06-2014 F.R.M. Concesión AES

23-06-2014 K.M.A. Concesión AES

23-06-2014 A.J.M.G. Concesión Aes

23-06-2014 A.J.M.G. suspender AES

UZTAILA

JULIO

ADMINISTRAZIO OROKORRA

ADMINISTRACIÓN GENERAL

2014-07-03 A.R.A.V: biztanleen udal erroldan baja ematea

03-07-2014 A.R.A.V. baja padrón municipal habitantes

2014-07-03 S.A. biztanleen udal erroldan baja ematea

03-07-2014 S.A: Baja padrón municipal habitantes

2014-07-03 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera

03-07-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes

2014-07-03 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera

03-07-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes

2014-07-03 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera

03-07-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes

2014-07-03 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera

03-07-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes

2014-07-03 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera

03-07-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes

2014-07-04 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera

04-07-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes

2014-07-04 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera

04-07-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes

2014-07-04 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera

04-07-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes

2014-07-04 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera

04-07-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes

2014-07-04 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera

04-07-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes

2014-07-07 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera

07-07-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes

2014-07-07 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera

07-07-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes

2014-07-08 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera

09-07-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes

2014-07-10 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko

eskaera

2014-07-11 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera	10-07-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes
2014-07-11 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera	11-07-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes
2014-07-14 Oporretan alkatearen funtzioak ordezkatzea	11-07-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes
2014-07-15 A.S. eta veste batzuk Biztanleen udal erroldan ofizioako baja espedientea bideratzea	14-07-2014 Delegación funciones alcaldía periodo vacacional
2014-07-16 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera	15-07-2014 A.S. y otros tramitación expediente baja oficio padrón municipal habitantes
2014-07-16 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera	16-07-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes
2014-07-17 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera	16-07-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes
2014-07-21 D.E. eta veste bat biztanleen udal erroldan ofizioako baja emateko espedientea bideratzea	17-07-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes
2014-07-21 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera	21-07-2014 D.E. y otro tramitación expediente baja oficio padrón municipal habitantes
2014-07-21 219/2014 prozeduran aurkeztea eta abokatua eta prokuradorea izendatzea	21-07-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes
2014-07-24 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera	21-07-2014 Personación procedimientos 219/2014 y designación abogadas y procuradora
2014-07-24 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera	24-07-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes
2014-07-24 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera	24-07-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes
2014-07-24 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera	24-07-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes
2014-07-28 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera	24-07-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes
	28-07-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes



Urretxuko udala



eskaera

habitantes

2014-07-28 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera

28-07-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes

2014-07-28 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera

28-07-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes

2014-07-28 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera

28-07-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes

2014-07-28 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera

28-07-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes

2014-07-28 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera

28-07-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes

2014-07-28 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera

28-07-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes

2014-07-29 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera

29-07-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes

2014-07-30 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera

30-07-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes

2014-07-30 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera

30-07-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes

2014-07-30 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera

30-07-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes

SUSTAPEN SOZIOKULTURALA

Kultura

2014-07-03 Motz Kontzertua egiteko baimena

2014-06-16 J.T. jaietako programaren Publizitatea kontratatzeko komertzial lanaren Zerbitzua esleitzea

2014-07-24 J.R. Labeaga aretoa erabiltzeko baimena

PROMOCION SOCIOCULTURAL

Kultura

03-07-2014 Motz autorización concierto

16-07-2014 J.T. adjudicación labores de comercial contratación publicidad programa fiestas

24-07-2014 J.R. cesión uso salón Labeaga

Kirolak

- 2014-07-01 Juper, S.A. Ederrena pilotalekurako tabureteak hornitzeko esleipena
- 2014-07-22 Argysan: abala itzultzea
- 2014-07-30 Goierri K.E. Aldiri kiroldegia erabiltzeko baimena

Euskera

HIRIGINTZA, OBRAK ETA ZERBITZUAK

- 2014-07-02 Toldoso Jauregi, Taulatuarentzako olanaren hornidura esleitzea 1.815 €
- 2014-07-03 Goierriko Hedabideak, S.L.: Iparragirre kaleko aa zkian atzekaldean dagoen lokalean kartela jartzeko baimena
- 2014-07-03 Equipo “ Piztutako Irimo” europan 12 lehiaketako emaiatzaren aurkezpen-bilakaera esleitzea
- 2014-07-03 P.I.A. Europan 12 lehiaketako ingurumen txostenak egiteko lana (industriako hondamen deklazarazioa eta ingurumen prozesua)
- 2014-07-04 Ur-lotunea Nekolalde 2-1. A
- 2014-07-04 Herreria Mitxel kampoko kirol instalazioan tablero eta uztaillak jartzeko Zerbitzua esleitzea 1.216,05
- 2014-07-04 Obras de Construcciones Merci, S.L. Gainzuri ikastetxeko zerbidearen zorua eta eskailerak konpontzeko obrak esleitzea 1.367,30 €

Deportes

- 03-07-2014 Motz autorización concierto
- 16-07-2014 J.T. adjudicación labores de comercial contratación publicidad programa fiestas
- 24-07-2014 J.R. cesión uso salón Labeaga

Euskera

URBANISMO, OBRAS Y SERVICIOS

- 02-07-2014 Toldos Jauregi: Adjudicación suministro toldo para tablado 1.815 €
- 03-07-2014 Goierriko Hedabideak: autorización colocación cartel local Iparragirre 11 trasera
- 03-07-2014 Equipo “ Piztutako Irimo” Adjudicación presentación evaluación del resultado del concurso Europan 12
- 03-07-2014 P.I.A. adjudicación realización de informes medioambientales (declaración de ruina industrial y proceso medioambiental) del concurso Europan 12
- 04-07-2014 Acometida agua Nekolalde 2-1º A
- 04-07-2014 Herreria Mitxel Adjudicación contratación colocación tableros y aros instalación deportiva exterior 1.216,05 €
- 04-07-2014 Obras de construcciones Merci, S.L. adjudicación reparación pavimentos y escaleras acceso Gainzuri 1.367,30 €



Urretxuko udala



- 2014-07-04 Ferreteria y Persianas Bi eta Fco. Javier del Barrio del Barrio eta beste bat Gainzuri ikastetxean pertsinan batzuk egokitzeko esleipena 2.752,40
- 2014-07-07 Ur-lotunea Lilibaso 16 A
- 2014-07-07 Legauto Norte, 96 S.L. udal-furgonetaren banaketa –uhala aldatzeko lanak esleitzea 458,01
- 2014-07-08 M.I.A.Z.
- 2014-07-08 Gurutze Gorria. Mugitegiko Ba kalean 23 zk. Egindako obrak legeztatzea
- 2014-07-08 Labeaga 3an dagoen lokala kuadrilak elkartzeko udal-baimena ematea
- 2014-07-10 Oleta iturginza, S.L. Irimoko “carrozar” lokalean komuna eta harraska egokitzeko lanak esleitzea
- 2014-07-09 Labeaga 33 C jabeekideekak: begiratokiak lixatzeko eta barnizatze baimena ematea
- 2014-07-10 A.C.O. Labeaga 5ena kokaturik lokalena obrak egiteko baimena
- 2014-07-10 Ur-lotunea Labeaga 3 behean
- 2014-07-11 ur-lotunea Areizaga 20an
- 2014-07-14 Ur-lotunea Ipeñarrieta 20 behean atzeakldea
- 2014-07-14 Ur-lotunea Iparragirre 4-2. Ezk.
- 2014-07-14 J.J.S.E. plazaren titularra oporretan dagoen bitartean, udal brigadako arduradun izendatzea
- 2014-07-15 ur-lotunea Labeaga 5 behean
- 2014-07-15 Lilibaso 9 A obrak egiteko baimena
- 05-07-2014 Ferreteria y Persianas Bi y Fco. Javier del Barrio Barrio y otros C.B. Adjudicación persianas colegio Gainzuri 2.752,40 €
- 07-07-2014 Acometida agua Lilibaso 16 A
- 07-07-2014 Legauto Norte 95 S.L. Adjudicación sustitución correa de distribución furgoneta municipal 458,01 €
- 08-07-2014 M.I.A.Z: licencia obras para sustitución cubierta
- 08-07-2014 Cruz Roja Legalización obras Mugitegi Vial B nº 23
- 08-07-2014 Autorización uso local cuadrillas Labeaga 3 bajo
- 10-07-2014 Oleta iturgintza, S.L. Adjudicación adecuación baño y fregadera local de carrozas de irimo
- 09-07-2014 Coproietarios Labeaga 33 C: Licencia obras lijado y barnizado miradores
- 10-07-2014 A.C.O. licencia obras local sito en labeaga 5 bajo
- 10-07-2014 Acometida agua Labeaga 3 bajo
- 11-07-2014 Acometida agua Areizaga 20
- 14-07-2014 Acometida agua Ipeñarrieta 20 bajo trasera
- 14-06-2014 Acometida agua Iparragirre 4-2º izda.
- 14-07-2014 J.J.S.E. nombramiento responsable brigada durante el periodo de disfrute de vacaciones p del titular de la plaza .
- 15-07-2014 Acometida agua Labeaga 5 bajo

2014-07-16 Labeaga 33 J beheko lokalan obrak egiteko baimena

15-07-2014 Licencia obra menor Lilibaso 9 A

16-07-2014 Licencia obra menor Labeaga 33 J-bajo

2014-07-17 Ipeñarrieta 20an dagoen gazteak-elkartzeko lokalaren erabiltzaileei eta jabeari jakinaraztea itxiera

17-07-2014 Comunicar a usuarios y propiedad del local sito en Ipeñarrieta 20 bajo, clausura local cuadrillas

2014-07-18 M.O.B. obra-baimena ukatzea

18-07-2014 M.O.B. desestimación licencia obras

2014-07-23 Labeaga 5eko jabekideek. Begiratokiak lixatzeko eta barnizatzeke obra baimena

23-07-2014 Copropietarios Labeaga 5: licencia obras lijado y barnizado miradores

2014-07-24 Ipeñarrieta 22an dagoen lokala bulegorako egokitzeko obra-baimena

24-07-2014 Licencia obras adecuación local Ipeñarrieta 22

2014-07-24 Seguros Catalana occidente, S.A. Labeaga 54an dagoen lokala bulegorako egokitzeko obra-baimena

24-07-2014 Seguros Catalana Occidente, licencia obras para oficina local Labeaga 54

2014-07-30 CoteinFire: Lizeo, Gaztebidean, Gainzuri erikinen eta udaleko veste eraikinen suten kontrako babesbideak egokitzea esleitzea

30-07-2014 CoteinFire: Adjudicación adecuación medios protección contra incendios, Lizeo, Gaztebidean, Edificios Gainzuri y resto edificios municipales

INGURUGIRO

MEDIO AMBIENTE

BIDE PUBLIKOEN OKUPAZIOA

OCUPACION VIA PUBLICA

2014-07-07 Iparragirre 8 bide publikoa okupatzeko baimena

07-07-2014 Ocupación vía pública Iparragirre 8

2014-07-07 Iparragirre 8 bide publikoa okupatzeko baimena

07-07-2014 Ocupación vía pública Iparragirre 8

2014-07-10 Kalerrotan bide publikoa okupatzeko baimena

10-07-2014 Ocupación vía pública Kalerrota

2014-07-14 Kalerrotan bide publikoa okupatzeko baimena

14-07-2014 Ocupación vía pública Kalerrota

2014-07-22 Hokaba terraza jartzeko baimena

2014-07-30 San Martin 14an bide publikoa okupatzeko baimena

22-07-2014 Hokaba autorización colocación terraza

30-07-2014 Ocupación vía pública San Martin 14

TRAFIKOA

2014-07-03 Mujika Autoak, S.L. alegazioak onartzea

2014-07-08 D-B-A- alegazioak onartzea

2014-07-17 J.A.S.B. alegazioak baztertzea

2014-07-17 J.A.B. alegazioak baztertzea

TRAFICO

2014-07-03 Mujika Autorak, S.L. Estimación alegaciones

08-07-2014 D.B.A. Estimación alegaciones

17-07-2014 J.A.S.B. desestimación alegaciones

17-07-2014 J.A.B. desestimación alegaciones

OGASUNA, ZERBITZU EKONOMIKOAK

2014-07-03 administrari-diruzain lanpostua bitarteko funtzionario gisa betetzeko izendapena

2014-07-03 Correos: faktura onartzea 719,17 €

2014-07-03 Ikerlora: faktura onartzea 10.461,46

2014-07-03 I.M.S. arkitektuaren faktura onartzea 2.079,29

2014-07-03 Europan 12 egitasmoan aukeratutako kokapeneko ingurumen analisisa egiteko esleipena 8.065,86 €

2014-07-03 Irimo memoria kolektiboa lana egiteko esleipena 6.766 €

2014-07-03 Irimoko 2. Faseko proiektua martxan jartzeko esleipena

HACIENDA, SERVICIOS ECONOMICOS

03-07-2014 Nombramiento funcionaria interina administrativa-tesorera

03-07-2014 Correos aprobación factura 719,17 €

03-07-2014 Ikerlora aprobación factura 10.461,46 €

03-07-2014 I.M.S. Aprobación factura arquitecto 2.079,29€

03-07-2014 Adjudicación análisis medioambiental del emplazamiento seleccionado en Europan 12 8.065,86 €

03-07-2014 Adjudicación trabajo Irimo memoria



Urretxuko udala



18.614,40

colectiva 6.766 €

2014-07-03 Europan 12an saritutako idea
martxan jartzeko hitaldiak eta
tailerrak egiteko esleipena 1.720

03-07-2014 Adjudicación puesta en marcha y
desarrollo del proyecto Irímo 2º
fase 18.614,40

2014-07-03 Europan 12 lehiketako emaitzaren
aurkezpen-bilakaera esleitzea 7.
000

03-07-2014 Adjudicación puesta en práctica de
la idea premiada en Europan 12
para la realización de diversas
conferencias y talleres 1.720 €

2014-07-04 Arreta Asistencial: Faktura
onartzea

03-07-2014 presentación evolución del resultado
del concurso Europan 12

2014-07-04 Rentokil: Udaleko eraikuntzen
higiene eta arratoiaren aurkako
zerbitzuaren faktura onartzea 484€

04-07-2014 Arreta Asistencial aprobación
facturas

2014-07-07 Abala itzultzea igeriketa Lantzen

04-07-2014 Rentokil Aprobación factura
servicio de higiene y desratización
484 €

2014-07-08 San martin 6ko jabekideek;
alegazioak onartzea

07-07-2014 Devolución aval Igeriketa Lantzen

2014-07-08 San Martin 5eko jabekideek
alegazioak onartzea

08-07-2014 Estimar alegación copropietarios
San Martín 6

2014-07-08 Gesmunpal: Gesmunpal: :
borondatezko dirubilketari
dagokion faktura onartzea 90.91

08-07-2014 Estimar alegación copropietarios
San martin 5

2014-07-08 Gesmunpal:: nahitaezko
dirubilketari dagokion faktura
onartzea 1.171,50

08-07-2014 Gesmunpal Aprobación factura
recaudación voluntaria 90,91 €

2014-07-08 Fakturak onartzea

08-07-2014 Gesmunpal Aprobación factura
recaudación ejecutiva 1.171,50 €

2014-07-08 J.M. de L.C.B. Areizaga 20an
kokaturik dagoen lokalena obrak
egiteko baimena

08-07-2014 Aprobación relación facturas

2014-09-17 Jaso Kirol Zerbitzuak, S.L.
ekaineko bigarrenengo
hamabostaldian kiroldegian egiten

08-07-2014 J.M.de L.C.B licencia obras local
Areizaga 20 bajo



Urretxu udala



diren jardunaldiei dagokion faktura onartzea 5.752,13	
2014-07-09 Jaso Kirol Zerbituzak, S.L. ekainaren bigarren hamabostaldian aldiri kiroldegiko harrera zerbitzuari dagokion faktura onartzea 3.921,27	09-07-2014 Jaso Kirol Zerbitzuak, S.L. aprobación factura segunda quincena junio actividades polideportivo 5.752,13€
2014-07-09 Urola Garaiko Mancomunitatea 2014ko elhenengo hiruhilabetekoan Eguneko Zentruari emandako garraio zerbitzuaren faktura onartzea	09-07-2014 Jaso Kirol Zerbitzuak, S.L. aprobación factura segunda quincena junio recepción polideportivo 3.921,27 €
2014-07-09 Zerki Kirol Zerbitzuak: 2012ko udaleku irekien berma itzultzea	09-07-2014 Mancomunidad Urola Garaia : aprobación factura transporte Centro Día primer trimestre 2014; 30.842,36 €
2014-07-10 Arreta Asistencial: Eguneko Zentruko eta Etxez Etxeko langun zerbitzuaren fakturak onartzea 55.293,49 €	09-07-2014 Zerki: Devolución fianza colonias 2012
2014-07-10 Karrika; Gaztebidean kudeaketari dagokion faktura onartzea 3.734,06	10-07-2014 Arreta Asistencial: aprobación facturas servicio Centro Día y Ayuda domiciliaria 55.392,49 €
2014-07-10 Gattiken komunikazio zerbitzuari dagokion faktura onartzea 3.323,87	10-07-2014 Karrika: aprobación factura Gaztebidean 3.734,06€
2014-07-10 Aztiker: Urretxu zenbakitan faktura onartzea 282	10-07-2014 Gattikern: aprobación factura servicio comunicación 3.323,87€
2014-07-12 Faktura zerrenda onartzea	10-07-2014 Aztiker: aprobación factura Urretxu Zenbakitan 282 €
2014-07-14 Grupo Ine servicios industriales udal eraikinen garbiketari dagokion faktura onartzea 20.427,43 €	14-07-2014 Aprobación facturas 1.267,58
2014-07-14 UTE Urretxu LV kale garbiketari dagokion faktura onartzea 13.957,94 €	14-07-2014 Grupo Ine servicios industriales: aprobación factura limpieza edificios municipales 20.427,43€
2014-07-14 Correos: ekanari dagokion faktura	14-07-2014 UTE Urretxu LV Aprobación



Urretxuko udala



onartzea 747,31

factura limpieza viaria 13.957,94 €

2014-07-14 D.X.M.B. zorren ordainketa zatika egitea

14-07-2014 Correos: Aprobación factura mes de junio 747,31€

2014-07-14 E.G: zorren ordainketa zatika egitea

14-07-2014 D-X M-B- Autorización fraccionamiento de pago deuda

2014-07-14 G.R.R. zorren ordainketa zatika egitea

14-07-2014 E.G. autorización fraccionamiento de pago deuda

2014-07-14 M.A.G.B. zorren ordainketa zatika egitea

14-07-2014 G.R.R. Autorización fraccionamiento de pago deuda

2014-07-15 Ekai Zente Fundazioa. Herritarren parte hartze sustatzeko zerbitzuari dagokion faktura onartzea 1.172,60 €

14-07-2014 M.A.G. B. autorización fraccionamiento pago deuda

2014-07-15 J.I.S.G. zorren ordainketa zatika egitea

15-07-2014 Ekai Center Fundazioa: aprobación factura participación ciudadana 12.172,60 €

2014-07-15 B.L. erreziboko gainkargua kentzea ukatzea

15-07-2014 J.I.S.G. autorización fraccionamiento pago deuda

2014-07-16 J.T. banaketari dagokion faktura onartzea 1.404,45

15-07-2014 B.L. Desestimación anulación recargo

2014-07-16 Gesmunpal nahitaezko dirubilketari dagokion faktura onartzea 1.947,20

16-07-2014 J.T. Aprobación factura buzoneo 1.404,45 €

2014-07-16 Gesmunpal: : borondatezko dirubilketari dagokion faktura onartzea 17.771,17

16-07-2014 Gesmunpal: Aprobación factura recaudación ejecutiva 1.947,20 €

2014-07-17 M.E.C. zorren ordainketa zatika egitea

16-07-2014 Gesmunpal: Aprobación factura recaudación voluntaria 17.771,17 €

2014-07-17 Axen Garitano (Residencia Elurra) utzitako txakurrak jasotze eta mantentze lanen zerbitzuari dagokion faktura onartzea 153,50 €

17-07-2014 M.E.C. autorización fraccionamiento pago deuda

17-07-2014 .Axen Garitano (Residencia Elurra)



Urretxuko udala



2014-07-17 Faktura zerrenda onartzea 1.604,18 €	factura recogida y custodia perros abandonados 153,50 €
2014-07-20 Kreditu aldaketen espedientea onartzea	17-07-2014 Aprobación relación facturas 1.604,18 €
2014-07-21 Grupo Ine servicios industriales kiroldegia garbitzeari dagokion faktura onartzea 3.910,70€	20-07-2014 Aprobación expediente modificación créditos
2014-07-21 Jaso Kirol Zerbitzuak, S.L. aldiri kiroldegiko harrera zerbitzuari dagokion faktura onartzea 2.316,58€	21-07-2014 Grupo Ine servicios industriales: aprobación factura limpieza polideportivo 3.910,70 €
2014-07-21 Jaso Kirol Zerbitzuak, S.L. kiroldegian eskaintzen diren jarduerei dagokion faktura onartzea 3.611,46 €	21-07-2014 Jaso Kirol Zerbitzuak, S.L. aprobación factura recepción polideportivo Aldiri 2.316,58 €
2014-07-22 Lorratz: adin txikiko eta gazteekin gizarte eta heziketa eskaintzako zerbitzuari dagokion faktura onartzea 3.099,31€	21-07-2014 Jaso Kirol Zerbitzuak aprobación faktura actividades polideportivo Aldiri 3.611,46 €
2014-07-22 Lahar Elkartea: Aterpe egokitzan animazio soziokulturala egiteko programari dagokion faktura onartzea 784,72 €	22-07-2014 Lorratz: aprobación factura servicio de intervención socioeducativa con menores y adolescentes 3.099,31 €
2014-07-23 Faktura zerrenda onartzea 3.382,88 €	22-07-2014 Lahar Elkartea: aprobación factura animación sociocultural Hogar jubilado 784,72 €
2014-07-24 K.M.A. ondare- erantzukizuneko espedienteari hasiera ematea	23-07-2014 Aprobación relación facturas 3.382,88 €
2014-07-24 I.G.I. ondare-erantzukizuneko espedienteari hasiera ematea	24-07-2014 K.M.A. inicio expediente responsabilidad patrimonial
2014-07-28 Jaso Kirol Zerbitzuak, igerilekuko zerbitzuari dagokion faktura onartzea 17.696,25 €	24-07-2014 I.G.I. inicio expediente responsabilidad patrimonial.

2014-07-28 Jaso Kirol Zerbitzuak, S.L.
kiroldegian eskeintzen diren
jaduerei buruzko faktura onartzea
2.140,67

2014-07-28 Jaso Kirol zerbitzuak, S.L. Aldiri
kiroldegiko harrera zerbitzuari
dagokion faktura onartze 2.310,75
€

2014-07-29 I.M.S. arkitektuaren faktura
onartzea 2.079,29

2014-07-29 J.M.F.S. alegazioak baztertzea

2014-07-30 M.J.B.E: zorren ordainketa zatika
egitea

28-07-2014 Jaso Kirol Zerbitzuak: Aprobación
factura servicio piscinas
municipales 17.696,25 €

28-07-2014 Jaso Kirol Zerbitzuak, S.L.
Aprobación factura actividades
polideportivo Aldiri 2.140,67 €

28-07-2014 Jaso Kirol zerbitzuak, S.L.
Aprobación factura servicio
recepción polideportivo Aldiri
2.310,75 €

29-07-2014 I.M.S. aprobación factura servicios
arquitecto 2.079,29 €

29-07-2014 J.M.F.S. desestimación alegaciones

30-07-2014 M.J.B.E. autorización
fraccionamiento pago deuda

BIENESTAR SOCIAL

2014-07-10 Dirulagunza, Bikarte Hare Haizea

2014-07-14 T. A.E. Ezintasuna duten
pertonentzako aparkamendu txartela
ematea

2014-07-16 B.P.P. ezintasuna duten pertsonentzako
aparkamendu txartela ematea

2014-07-16 M.L.F.A. ezintasuna duten
pertonentzako aparkamendu txartela
ematea

2014-07-24 Aterpe Jubilatuen elkarte:
Mankuminitate jubilatuen egoitzetan
mahai jokuak egiteko diru-ekarpena
ematea

2014-07-24 S.A: GLL ematea

GIZARTE EKIMENA

10-07-2014 Subvención ONG, Bikarte; Hare Haizea

14-07-2014 T.A.E. concesión tarjeta estacionamiento
personas con discapacidad.

16-07-2014 B.P.P- concesión tarjeta estacionamiento
para personas con discapacidad

16-07-2014 M.L.F.A. concesión tarjeta
estacionamiento para personas con
discapacidad

22-07-2014 Hogar Jubilado Aterpe: concesión
aportación organización juegos mesa
Hogares Mancomunidad



Urretxuko udala



2014-07-25 S.A.B. ezintasuna duten pertsonentzako aparkamendu txartela ematea

24-07-2014 S.A. Concesión AES

2014-07-30 F.U.A. ezintasuna duten pertsonentzako aparkamendu txartela ematea

25-07-2014 S.A.B. concesión tarjeta estacionamiento para personas con discapacidad

2014-07-30 M.B.A.S. ezintasuna duten pertsonentzako aparkamendu txartela ematea

30-07-2014 F.U.A. concesión tarjeta estacionamientos para personas con discapacidad

2014-07-30 M.C.C.Z. arriskutsuak izan daitezkeen animaliak edukitzeko lizentzia ematea

30-07-2014 M.B.A.S. concesión tarjeta estacionamiento para personas con discapacidad

2014-07-30 M.A.A.C arriskutsuak izan daitezkeen animaliak edukitzeko lizentzia ematea

30-07-2014 M.C.C.Z.: licencia tenencia de animales potencialmente peligrosos

2014-07-30 I.B.Z.A. arriskutsuak izan daitezkeen animaliak edukitzeko lizentzia ematea

30-07-2014 M.A.A.C. licencia tenencia de animales potencialmente peligrosos

2014-07-30 J.L.B.S. arriskutsuak izan daitezkeen animaliak edukitzeko lizentzia ematea

30-07-2014 I.B.ZA. Licencia tenencia animales potencialmente peligrosos

2014-07-30 M.C.Z Txakur arriskutsuak izan daitezkeen animalien udal-erregistroan inskribatzea American Staffordshire Terrier arrazako txakurra

30-07-2014 J.L.B.S. Licencia tenencia animales potencialmente peligrosos

2014-07-30 J.L.B.S. Txakur arriskutsuak izan daitezkeen animalien udal-erregistroan inskribatzea American Staffordshire Terrier arrazako txakurra

30-07-2014 M.C.Z: solicitud Inscripción en el registro municipal de animales potencialmente peligrosos raza American Staffordshire Terrier

30-07-2014 J.L.B.S. : solicitud Inscripción en el registro municipal de animales potencialmente peligrosos raza American Staffordshire Terrier

ABUZTUA

AGOSTO

ADMINISTRAZIO OROKORRA

ADMINISTRACIÓN GENERAL

2014-08-01 A.M. Biztanleen Udal Erroldan



Urretxuko udala

ofiziozko baja emateko espedientea
bideratzea



2014-08-01 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko
eskaera

01-08-2014 A.M. Tramitación baja oficio padrón
municipal habitantes

2014-08-01 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko
eskaera

01-08-2014 Solicitud inscripción padrón municipal
habitantes

2014-06-04 W.A.Y.P. Biztanleen udal erroldan
ofiziozko baja ematea

01-08-2014 Solicitud inscripción padrón municipal
habitantes

2014-08-04 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko
eskaera

04-08-2013 W.A.Y.P. y otros baja oficio padrón
municipal habitantes

2014-08-04 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko
eskaera

04-08-2014 Solicitud inscripción padrón municipal
habitantes

2014-08-04 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko
eskaera

04-08-2014 Solicitud inscripción padrón municipal
habitantes

2014-08-05 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko
eskaera

04-08-2014 Solicitud inscripción padrón municipal
habitantes

2014-08-06 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko
eskaera

05-08-2014 Solicitud inscripción padrón municipal
habitantes

2014-08-08 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko
eskaera

06-08-2014 Solicitud inscripción padrón municipal
habitantes

2014-08-08 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko
eskaera

08-08-2014 Solicitud inscripción padrón municipal
habitantes

2014-08-11 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko
eskaera

08-08-2014 Solicitud inscripción padrón municipal
habitantes

2014-08-13 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko
eskaera

11-08-2014 Solicitud inscripción padrón municipal
habitantes

2014-08-13 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko
eskaera

13-08-2014 Solicitud inscripción padrón municipal
habitantes

2014-08-13 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko
eskaera

13-08-2014 Solicitud inscripción padrón municipal
habitantes

2014-08-13 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko
eskaera

13-08-2014 Solicitud inscripción padrón municipal
habitantes

2014-08-14 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera	13-08-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes
2014-08-18 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera	14-08-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes
2014-08-21 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera	18-08-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes
2014-08-18 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera	18-08-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes
2014-08-19 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera	18-08-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes
2014-08-21 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera	19-08-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes
2014-08-22 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera	21-08-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes
2014-08-22 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera	22-08-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes
2014-08-25 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera	22-08-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes
2014-08-26 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera	25-08-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes
2014-08-28 A.M. biztanleen udal erroldan baja ematea	26-08-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes
2014-08-28 Biztanleen udal erroldan baja ematea	28-08-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes
2014-08-28 Biztanleen udal erroldan baja ematea	28-08-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes
2014-08-29 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera	28-08-2014 A.M. baja padrón municipal habitantes
	29-08-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes

SUSTAPEN SOZIOKULTURALA



Urretxuko udala

Kultura

2014-08-06 Karrozero koadrilei dirusaria ematea

Kirolak

Euskera

HIRIGINTZA, OBRAK ETA ZERBITZUAK

2014-08-05 Ulahi, S.A.U. Udal eraikinetako igogailuen mantenimendu zerbitzuaren kontratua aldatzea; bertan, Santa Barbarako aterpetxean dagoen igogailua sartuz

2014-08-25 J.C.M. Ipeñarrieta 20 atzekaldean dagoen lokala kuadrilak elkartzeko local gisa erabiltzeko baimena

2014-08-27 Obra txikia egiteko baimena Ipeñarrieta 4 behea

2014-08-28 Ur-lotunea San Martin 5 behea

2014-08-28 Obra txikia egiteko baimena Iparragirre 46-3. Esk.

2014-08-29 Obra txikia egiteko baimena San Martin 14

INGURUGIRO

BIDE PUBLIKOEN OKUPAZIOA

TRAFIKOA



PROMOCION SOCIOCULTURAL

Kultura

06-08-2014 concesión dietas cuadrillas de carrozas

Deportes

Euskera

URBANISMO, OBRAS Y SERVICIOS

05-08-2014 Ulahi, S.A.U. autorización modificación contrato servicios mantenimiento ascensores , incluyendo ascensor albergue Santa Bárbara

25-08-2014 J.C.M. autorización uso local de reunión de cuadrillas Ipeñarrieta 20 bajo trasera

27-08-2014 Licencia obra menor Ipeñarrieta 4 bajo

28-08-2014 Acometida agua San Martín 5 bajo

28-08-2014 Licencia obra menor Iparragirre 46-3º dcha.

29-08-2014 Licencia obra menor San Martin 14

MEDIO AMBIENTE

OCUPACION VIA PUBLICA

TRAFICO



Urretxu udala



2014-08-25 J.M.M.M. trafiko arau-hausteari
dagokion Berraztertze Errekurtsua ez
onartzea

25-08-2014 J.M.M.M. Desestimación Recurso
Reposición multa tráfico

OGASUNA, ZERBITZU EKONOMIKOAK

HACIENDA, SERVICIOS ECONOMICOS

2014-08-07 A.E.P. ondare-erantzukizunaren
erreklamazioa onartzea

07-08-2014 A.E.P. Estimación reclamación
responsabilidad patrimonial

2018-08-07 Ute Urretxu, LV kale garbiketa
zerbitzuari dagokion faktura onartzea
27.915,89 €

07-08-2014 Ute Urretxu LV aprobación factura
limpieza viaria 27.915,89 €

2014-08-07 Grupo Ine servicios industriales:
udal eraikinen garbiketari dagokion
faktura onartzea 20.427,43€

07-08-2014 Grupo Ine servicios industriales:
aprobación factura limpieza
edificios municipales 20.427,43 €

2014-08-07 Grupo Ine servicios industriales:
kiroldegia garbitzeari dagokion
faktura onartzea 3.910,70

07-08-2014 Grupo Ine servicios industriales:
aprobación factura servicio
limpieza polideportivo 3.910,70 €

2014-08-08 J.B.S. zorren ordainketa zatika
egitea

08-08-2014 J.B.S. Autorización fraccionamiento
de pago deuda

2014-08-26 URZI_2013_0002_ACE2
adostasuneko aktan jasotako akatsa
zuzentzea

26-08-2014 rectificación error en acta de
conformidad nº
URZI_2013_0002_ACE2

2014-08-28 Ikerlora lorategietan egindako
llanei buruzko faktura onartzea
10.461,46

28-08-2014 Ikerlora aprobación factura
jardinería 10.461.46

2015-09-29 J.C.P.M. zorren ordainketa zatika
egitea

29-08-2014 J.C.P.M. autorización
fraccionamiento pago deuda

BIENESTAR SOCIAL

GIZARTE EKIMENA

2014-09-01 A.E.O. GLL ematea

2014-09-01 M.A.A. GLL ematea

01-09-2014 A.E.O. concesión AES

2014-09-05 A.A.F. dirulaguntza ematea

01-09-2014 M.A.A. concesión AES

05-09-2014 A.A.F. concesión subención

IRAILA

SEPTIEMBRE

ADMINISTRAZIO OROKORRA

ADMINISTRACIÓN GENERAL

2014-09-01 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera

01-09-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes

2014-09-03 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera

03-09-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes

2014-09-04 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera

04-09-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes

2014-09-04 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera

04-09-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes

2014-09-05 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera

05-09-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes

2014-09-05 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera

05-09-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes

2014-09-09 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera

09-09-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes

2014-09-09 M.H.A. eta veste batzuk Biztanleen Udal Erroldan ofizioko baja emateko espediente bideratzea

09-09-2014 M.H.A. y otros tramitación expediente baja de oficio padrón municipal habitantes

2014-09-09 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera

09-09-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes

2014-09-10 biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera

10-09-2014 Solicitud inscripción padrón municipal

2014-09-15 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko



Urretxuko udala



eskaera

habitantes

2014-09-15 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera

15-09-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes

2014-09-16 P.V.R. eta veste batzuk Biztanleen udal erroldan ofiziozko baja emateko espediente bideratzea

15-09-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes

2014-09-18 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera

16-09-2014 P.V.R. y otros tramitación expediente baja oficia padrón municipal habitantes

2014-09-23 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera

18-09-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes

2014-09-24 Akatearen funtzioak Alkateordearen gain uztea

23-09-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes

2014-09-25 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera

24-09-2014 Delegación funciones Alcaldía Primer Teniente de alcalde

2014-09-28 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera

25-09-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes

2014-09-26 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera

26-09-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes

2014-09-29 J.P.A. ezkontza zibilaren baimena emateko eskuordea luzatzea .

26-09-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes

2014-09-29 L.A.G.A. kolunbarioa erabiltzeko emakia ematea

J.P.A. delegación autorización matrimonio civil

2014-09-30 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera

29-09-2014 L.A.G.A: concesión uso columbario

30-09-2014 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes

SUSTAPEN SOZIOKULTURALA Kultura

2014-09-02 Zaratataraz kolektiboa eta ZUGA taldea jailadia egiteko baimena

PROMOCION SOCIOCULTURAL Kultura

2014-09-05 Berit taberna eta beste batzuk:

02-09-2014 Zaratataraz kolektiboa y ZUGA autorización concierto



Urretxuko udala



eskatutako baimena ukatzea

2014-09-08 P.S.S. Lizeoko soinketa gela erabiltzeko baimena

2014-09-09 Motz taberna kontzertua egiteko baimena

2014-09-24 G.B. Irimoko lokala Udalarena ez denez, bere erabilpena ez baimentzea,

2014-09-29 A.B. Labeaga aretoa erabiltzeko baimena

2014-09-29 S:I: Labeaga aretoa erabiltzeko baimena

05-09-2014 Berit taberna i otros denegación solicitud

08-09-2014 P.S.S. cesión uso gimnasio LIZEO.

09-09-2014 Motz taberna Autorización concierto

24-09-2014 G.B: Desestimación uso local Irimo, por no ser de nuestra propiedad

29-09-2014 A.B. autorización uso Labeaga aretoa

29-09-2014 S.I. autorización uso Labeaga aretoa

Kirolak

2014-09-01 Ttipi ETAPA proiektua onartzea 6.589,83

2014-09-19 Goierriko Hedabideak, S:L. Ederrena pilotalekua erabiltzeko baimena

Deportes

01-09-2014 Ttipi ETAPA proiektua onartzea 6.589,83

19-09-2014 Goierriko Hedabideak, s.L.: Autorización uso frontón Ederrena

Euskera

2014-09-12 KOPARIA Promzio-Zerbitzuak eta Merchandisinga, S.L. “ Euskaraz Bizi Nahi Dut” leloa daramaten txapa eta banderolak erostea

Euskera

12-09-2014 KOPARIA Promozio-zerbitzuak eta merchandisinga, S.L. adquisición de chapas y banderolas “ Euskaraz Bizi Nahi Dut”

HIRIGINTZA, OBRAK ETA ZERBITZUAK

2014-09-09 Herreria Mitxel: Gainzuri ikastetxean perimetroko itxitura konpontzeko lanak esleitzea 750,20

2014-09-10 Obra txikia egiteko baimena Nekolalde 3.4, A

URBANISMO, OBRAS Y SERVICIOS

09-09-2014 Herreria Mitxel : adjudicación reparación cierre perimetral colegio Gainzuri 750,20 €



Urretxuko udala



2014-09-11	Construcciones mendiola: Beaingo bidea konpontzeko lanak esleitzea 15.400,88 €	10-09-2014	Licencia obra menor Nekolalde 3-4º A
2014-09-11	Obra txikia egiteko baimena Labeaga 31-3. D	11-09-2014	Construcciones Mendiola: adjudicación arreglo camino acceso caserio Beain 15.400,88
2014-09-15	Diru-laguntza eskaera: Hiri Merkataritzaren Lankidetzeta, Dinamizazio eta Lehiakortasuneko zonako estrategiak sustatzera bideratutako laguntzen Hirigune programa arautzen duena».	11-09-2014	Licencia obra menor Labeaga 31-3º D
2014-08-17	Labeaga 46-48ko jbekideek obra txikia egiteko baimena	15-09-2014	Solicitud subvención programa de ayudas destinadas a incentivar las estrategias zonales de cooperación, dinamización y competitividad comercial y urbana_hirigune
2014-09-18	Montajes Garra, S.L. Gernikako Arbola haur parkean zubirako bi soka eta kulunkaren hornidura esleitzea	17-08-2014	Licencia obra menor copropietarios LABEAGA 46-48
2014-09-18	Obra txikia egiteko baimena Ipeñarrieta 18	18-09-2014	Montajes Garra, S.L. Adjudicación suministro balancín y dos cuerdas pasarela para colocación parque infantil Gernikako Arbola 1.082,35
2014-09-18	Obra txikia egiteko baimena Labeaga 16	18-09-2014	Licencia obra menor Ipeñarrieta 18
2014-09-19	Ipeñarrieta kaleko 20an behean, dagoen lokalaren erabiltzailei udal-baimena ematea local hori kuadrilak elkartzeko local gisa erabiltzeko	18-09-2014	Licencia obra menor Labeaga 16
2014-09-23	Sasieta Mankomunitatea: Sakabaanaturako 13 zkian dagoen garbigunea berritzeko eta erreforma partziala egiteko obra-baimena ematea	19-09-2014	Conceder a los usuarios de local sito en Ipeñarrieta 20-bajo autorización para uso como local de reunión de cuadrillas
2014-09-25	S.P.Lilibaso 2 A jarrita dituzten elementuak erretiratzeko ohartaraztea	23-09-2014	Sasieta Mankomunitatea: Licencia de obras para reforma y adecuación parcial de garbiigune sito en Diseminados 13
2014-09-25	T.L. Lilibaso 2 B jarrita dituzten elementuak erretiratzeko ohartaraztea	25-09-2014	S.P. apercebimiento retirada elemento de mobiliario urbano Lilibaso 2 A
2014-09-25	J.A. Lilibaso 3 A jarrita dituzten elementuak erretiratzeko ohartaraztea	25-09-2014	T.L. apercebimiento retirada elemento de mobiliario urbano Lilibaso 2 B

2014-09-25 I.A. Lilibaso 3B jarrita dituzten elementuak erretiratzeko ohartaraztea

2014-09-25 R.M. Lilibaso 4 A jarrita dituzten elementuak erretiratzeko ohartaraztea

2014-09-29 I.I. bidea konpontzeko lanen zati bat ordaintzeko eskaera ukatzea

2014-09-29 Nekolalde 11-13 jabekideek, jakinarazi ezin daitekeela eskatutako diru-laguntza eman, zegoen diru partida agortuta dagoelako.

2014-09-30 J.E.T. Ur-lotunea Labeaga 38-2. B

2014-09-30 O. eta A. S.O. lehen okupazio baimena Labeaga 60 ka solairuetan dagoen etxebizitzarako

2014-09-30 S.P.P. Iparragirre 40-4. A. obra txikia egiteko baimena

25-09-2014 J.A. apercibimiento retirada elemento de mobiliario urbano Lilibaso 3 A

25-09-2014 I.A. apercibimiento retirada elemento de mobiliario urbano Lilibaso 3B

25-09-2014 R.M. apercibimiento retirada elemento de mobiliario urbano Lilibaso 4 A

29-09-2014 I.I. Desestimar solicitud sufragación gastos arreglo camino

29-09-2014 Copropietarios Nekolalde 11-13 comunicación no concesión de subvención por cuanto que la partida está agotada

30-09-2014 J.E.T. Acometida agua Labeaga 38-2° C

30-09-2014 O. y A.S.O. licencia primera ocupación para vivienda sita en Labeaga 60 entreplanta K

30-09-2014 S.P.P. licencia obra menor Iparragirre 40-4° A

INGURUGIRO

2014-09-30 A.L.O. Karrerako funtzinaria izendatzea Garapen Iraunkorreko teknikaria lanpostua betetzeko

MEDIO AMBIENTE

30-09-2014 A.L.O. Nombramiento funcionaria carrera Técnica de Desarrollo sostenible

BIDE PUBLIKOEN OKUPAZIOA

2014-09-01 Kontzeilua: tonbola jartzeko baimena

2014-09-09 Labeaga 16 bide publikoa okupatzeko baimena

2014-09-15 Bide publikoa okupatzeko baimeman Ipeñarrieta 2

2014-09-16 Bide publikoa okupatzeko baimena

OCUPACION VIA PUBLICA

01-09-2014 Kontzeilua: autorización colocación tombola

09-09-2014 Labeaga 16 ocupación vía pública

15-09-2014 Ocupación vía pública Ipeñarrieta 2

- 2014-09-16 S.M.A. Santa anastasi jaietan otartekoak saltzeko baimena
- 2014-09-16 J.A.A. Santa Anastasi jaietan talok saltzeko baimena
- 2014-09-16 M.J.G.V. Santa Anastasi jaietan otartekoak saltzeko baimena
- 2014-09-16 T.P. Santa Anastasi jaietan otartekoak saltzeko baimena
- 2014-09-17 Ipeñarrieta 22 bide publikoa okupatzeko baimena
- 2014-09-17 Kilometroak postua jartzeko baimena
- 2014-09-17 Denak taberna musika taldeen jailadiak eta terrazan bazkaria egiteko baimena
- 2014-09-29 Ipeñarrieta 18ko jabekideek, bide publikoa okupatzeko baimena

- 16-09-2014 Ocupación vía pública Labeaga 33 C
- 16-09-2014 S.M.A. autorización venta bocadillos fiestas Santa Anastasia
- 16-09-2014 J.A.A. autorización venta talos fiestas Anta Anastasia
- 16-09-2014 M.J.G.V. autorización venta bocadillos fiestas Santa Anastasia
- 16-09-2014 T.P. autorización venta bocadillos fiestas Santa Anastasia
- 17-09-2014 Ocupación vía pública Ipeñarrieta 22
- 17-09-2014 Kilometroak autorización colocación puesto
- 17-09-2014 Denak taberna autorización actuación grupos musicales y realización de comida terraza
- 29-09-2014 Copropietarios Ipeñarrieta 18 ocupación vía pública

TRAFIKOA

TRAFICO

OGASUNA, ZERBITZU EKONOMIKOAK

- 2014-09-01 J.M.A.R. eta beste batzuk THIZren diferentzia itzultzea
- 2014-09-01 R.E.A. zorren ordainketa zatika egitea
- 2014-09-04 Aztiker: Urretxu Zanbakitan faktura onartzea 282
- 2014-09-04 Jaso Kirol Zerbitzuak abuztuaren

HACIENDA, SERVICIOS ECONOMICOS

- 01-09-2014 J.M.A.R.. y otros devolución diferencia abonada IVTM.
- 01-09-2014 R.E.A Autorización fraccionamiento de pago deuda
- 04-09-2014 Aztiker: Aprobación factura Urretxu zenbakitan 282 €



Urretxu udala



lehenengo hamabostaldian aldiri
kiroldegiko harrera zerbitzuari
dagokion faktura onartzea 1.213,73

04-09-2014 Jaso Kirol Zerbitzuak; Aprobación
factura primera quincena de agosto
servicio recepción polideportivo
1.213,73

2014-09-04 Jaso Kirol Zerbitzuak abuztuaren
bigarrenengo hamabostaldian aldiri
kiroldegiko harrera zerbitzuari
dagokion faktura onartzea
1.843,93€

04-09-2014 Jaso Kirol Zerbitzuak, S.L.
Aprobación factura segunda
quincena de agosto recepción
polideportivo 1.843,93

2014-09-04 Jaso Kirol Zerbitzuak igerilekuko
zerbitzuari dagokin faktura onartze
17.696,25

04-09-2014 Jaso Kirol Zerbitzuak, Aprobación
factura servicio piscinass
17.696,25 €

2014-09-04 Jaso Kirol Zerbitzuak; abuztuaren
lehenengo hamabostaldian
eskeintzen diren jarduereri
dagokion faktura onartze 334,93:

04-09-2014 Jaso Kirol Zerbitzuak aprobación
factura servicio actividades primera
quincena de agosto 334,93

2014-09-04 Jaso Kirol zerbitzuak abuztuaren
lehenengo hamabostaldian
eskeintzen diren jarduereri
dagokion faktura onartze 334,93

04-09-2014 Jaso Kirol Zerbitzuak aprobación
factura prestación servicios
actividades polideportivo Aldiri
334,93 €

2014-09-04 Ekai Center Fundazioa: herritarren
parte hartzea sustatzeko zerbitzuari
dagokion faktura onartzea 3.651,78

04-09-2014 Ekai Center Fundazioa: aprobación
factura participación ciudadana
3.651,78

2014-09-04 Aztiker. Urretxu zenbakitan faktura
onartzea 282

04-09-2014 Aztiker: Aprobación factura Urretxu
zenbakitn 282 €

2014-09-04 Gattiken: komunikazio zerbitzuei
dagokion faktura onartzea 3.323,87

04-09-2014 Gattiken: aprobación factura
servicios comunicación 3.323,87

2014-09-04 Gattiken komunikazio zerbitzuei
dagokion faktura onartzea 3.323,87

04-09-2014 Gattiken Aprobación factura
servicios comunicación 3.323,87

2014-09-01 posta zerbitzuaren faktura onartzea
471,93

04-09-2014 Correos aprobación factura 471,93 €

2014-09-05 L.I.Z. OHZn errekaruaz
salbuesteko aurkeztutako eskaria ez
onartzea

05-09-2014 L.I.Z. Desestimación alegación

2014-09-05 J.J.G.G. OHZn errekaruaz
salbuesteko aurkeztutako eskaria ez
onartzea

exención recargo IBI
05-09-2014 J.J.G.G. Desestimación alegación
exención recargo IBI

2014-09-08 M.P.P.B zorren ordainketa zatika
egitea

08-09-2014 M.P.P.B. autorización pago
fraccionado

2014-09-09 E.L. OHZn erreziboa baja ematea

09-09-2014 E.L. baja recibo IBI

2014-09-09 Rentokil Udaleko eraikuntzen
higiene eta arratoiaren aurkako
zerbitzuari dagokion faktura
onartzea 1.761,76

09-09-2014 Rentokil: aprobación factura
servicio higiene y desratización
1.761,76

2014-09-09 Grupo 1ne kiroldegia garbitzeari
dagokion faktura onartzea 3.910,70

09-09-2014 Grupo 1ne servicios industriales:
aprobación factura limpieza
polideportivo 3.910,70€

2014-09-10 Lorratz elkartearen adin txikiko eta
gazteekin gizarte eta heziketa
eskaintzeko zerbitzuari dagokion
faktura onartzea 3.099,31

10-09-2014 Lorratz elkartearen: aprobación factura
servicio de intervención
socioeducativa con menores y
adolescentes 3.099,31

2014-09-10 Arreta Eguneko Zentruko eta
etxez etxeko laguntza zerbitzuari
dagokion faktura onartzea
54.927,61

10-09-2014 Arreta: aprobación factura Centro
Día y asistencia domiciliaria
54.927,61

2014-09-10 Lahar elkartearen: Aterpe jubilatuaren
egoitzarako animazio
soziokulturala zerbitzuari dagokion
faktura onartzea 784,72

10-09-2014 Lahar Elkartearen aprobación factura
animación socio cultural hogar
jubilado Aterpe 784,72

2014-09-10 Karrika: Gaztebidetan
kudeaketatik faktura onartzea
3.734,06

10-09-2014 Karrika: Aprobación factura
Gaztebidetan 3.734,06

2014-09-10 Rentokil udaleko eraikuntzen
higiene zerbitzua eta arratoiaren
aurkako zerbitzuari dagokion
faktura onartzea 1.761,76

10-09-2014 Rentokil aprobación factura servicio
higiene y desratización 1.761,76

2014-09-11 I.M. arkitektuaren faktura onartzea



Urdetxuko udala



2.079,26

2014-09-11 UTE Urdetxu LV kale garbiketari dagokion faktura onartzea 27.915,89

11-09-2014 I.M. aprobación factura arquitecto 2.079,26

11-09-2014 UTE Urdetxu LV: Aprobación factura servicio limpieza viaria 27.915,89

2014-09-11 Grupo 1ne udal eraikinak garbitzeari dagokion faktura onartzea 20.427,43

11-09-2014 Grupo 1ne servicios industriales: aprobación factura limpieza edificios municipales 20.427,43

2014-09-11 Ikerlora berdegunean egindako lanei buruzko faktura onartzea 10.461,46

11-09-2014 Ikerlora: aprobación factura jardinera 10.461,46

2014-09-15 Posta serbitzua: faktura onartzea 195,64

15-09-2014 Correos Aprobación factura 195,64

2014-09-15 Gesmunpal nahitaezko dirubilketari dagokion faktura onartzea 464,30

15-09-2014 Gesmunpal Aprobación facturas recaudación ejecutiva 464,30

2014-09-15 Gesmunpal nahitaezko dirubilketari dagokion faktura onartzea 2.142,89

15-09-2014 Gesmunpal: aprobación factura recaudación ejecutiva 2.142,89 €

2014-09-15 Gesmunpal borondatezko dirubilketari dagokion faktura onartzea 426,65

15-09-2014 Gesmunpal: Aprobación factura recaudación voluntaria 426,65

2014-09-15 Gesmunpal borondatezko dirubilketari dagokion faktura onartzea 626,63

15-09-2014 Gesmunpal Aprobación factura recaudación voluntaria 626,63

2014-09-16 J.M.M. ondare- erantzukizunaren errklamazioa onartzea 144,85

16-09-2014 J.M.M. estimación reclamación responsabilidad patrimonial 144,85

2014-09-17 C.P.B. Ondare erantzukizunaren espediente iraungita aitortzea

17-09-2014 C.P.B. declaración caducado expediente reclamación responsabilidad patrimonial

2014-09-17 Lahar Elkarte Aterpe jubilatuen egoitzarako animazio soziokulturala egiteko programari

17-09-2014 Lahar Elkarte: aprobación factura



Urretxuko udala



2014-09-17	Lorratz Elkartearen adin txikiko eta gazteekin gizarte eta heziketa eskaintzeko zerbitzuari dagokion faktura onartzea 3-099,31	programa animación sociocultural hogar del Jubilado Aterpe 784,72
2014-09-17	Arreta asistencial Eguneko Zentruko eta Etxez etxeko laguntza zerbitzuari dagokion faktura onartzea 49.129,45	17-09-2014 Lorratz Elkartearen aprobación factura servicio intervención socioeducativa con menores y adolescentes 3.099,31
2014-09-17	Faktura zerrenda onartzea 3.742,91	17-09-2014 Arreta Asistencial: aprobación factura Centro Día y asistencia domiciliaria 49.120,45
2014-09-18	banaketak egiteko zerbitzuari dagokion faktura onartzea 172,06	17-09-2014 Aprobación relación facturas 3.742,91
2014-09-18	B.T.M. THIZren hobariaren eskaria onartzea	18-09-2014 aprobación factura contrato buzoneo 172,06
2014-09-18	F.G.G. zorren ordainketa zatika egitea	18-09-2014 B.T.M. estimación solicitud bonificación IVTM
2014-09-18	Labeaga 31 abala itzultzea	18-09-2014 F.G.G. estimación fraccionamiento pago
2014-09-19	A.A. d A.M. ondare-erantzunkizunaren arreklamazioa onartzea .	18-09-2014 Copropietarios Labeaga 31: devolución aval
2014-09-19	Mancomunidad Sasieta: Eraikuntza, instalakuntza eta obren gaineko zergaren ordainketaren salbuespena ukatzea	19-09-2014 A.A. d A. M. Estimación reclamación patrimonial 318,22
2014-09-23	Chatarrerria Raci, S.L. abala itzultzea	19-09-2014 Mancomunidad Sasieta: desestimación solicitud exención pago impuesto sobre construcciones, instalaciones y obras
2014-09-25	Jaso Kirol Zerbitzuak, S.L. irailaren lehenengo hamabostaldian Aldiri kiroldegiko harrera zerbitzuari dagokion faktura onartzea 4.248,04.	23-09-2014 Chatarrerria RAcI, S.L. Devolución aval
		24-09-2014 Jaso Kirol Zerbitzuak, S.L. aprobación factura servicio

2014-09-24 Jaso Kirol Zerbitzuak, S.L.
irailaren lehenengo hamabostaldian
Aldiri kiroldegian egin diren
jadunaldie buruzko faktura onartzea
1.121,30

2014-09-24 Faktura zerrenda onartzea
1.327,81

2014-09-29 J.T.banaketa zerbitzuari dagokion
faktura onartzea 371,19

recepción Polideportivo primera
quincena de septiembre 4-248.04

24-09-2014 Jaso Kirol Zerbitzuak, S.L:
aprobación factura prestación
actividades polideportivo Aldiri
primera quince de septiembre
1.121,30

24-09-2014 Aprobación relación facturas
1.437,81

29-09-2014 J.T. aprobación factura buzoneo
371,19

BIENESTAR SOCIAL

2014-09-01 A.E.O. GLL ematea

2014-09-01 M.A.A. GLL ematea

2014-09-05 A.A.F. dirulaguntza ematea

2014-09-11 M.I.N. GLL ematea

2014-09-24 S.H. GLL ematea

2014-09-25 P.C.A.R. GLL ematea

2014-09-30 V.C.R. GLL ematea

GIZARTE EKIMENA

01-09-2014 A.E.O. concesión AES

01-09-2014 M.A.A. concesión AES

05-09-2014 A.A.F. concesión subvención

10-09-2014 M.I.N. concesión AES

24-09-2014 S.H. concesión AES

25-09-2014 P.C.A.R. concesión AES

30-09-2014 V.C.R. concesión AES

3.- Energia elektrikoaren kontratazio espedientea: ebazpena berrestea

2014ko apirilaren 29an Alkatezak
emandako ebazpenaren berri eman da,
hain zuzen ere energia elektrikoaren
kontratazio espedienteari buruzkoa;
testuak honela dio hitzez hitz

Foru Administrazio eta Funtzio Publikoko

3.- Contratación del suministro de energía eléctrica: ratificación resolución

Se da cuenta de la resolución de alcaldía
de fecha 29 de abril de 2014 relativa a la
contratación del suministro de energía
eléctrica que se transcribe a continuación



Urretxuko udala



Diputatu andreak 2014ko martxoaren 12an emandako Foru Aginduaren bitartez, Diputatuen Kontseiluaren ordezkari jardunez, beti ere 2013ko abenduaren 10ean organo horrek hartutako erabakian jasotako aginduaren arabera, IBERDROLA GENERACION, S.A., I.F.K.:A95075586 delako erakundearekin Foru Kontratazio Zentralaren bidez argindarraren hornidura kontratatzeko Esparru-Akordioa-amaitzea ebatzi zen.

Udal honi dagokio, Foru Kontratazio Zentralak tramitatutako espedienteari atxikia dagoen erakundea den aldetik, eta hornidura interesatzen zaion neurrian,, esparru akordiotik eratorritako kontratua esleitzea, formalizatzea eta gastua baimentzea.

Esparru-Akordioa hobetu ondoren, Idazkari andreak 2014ko apirilaren 28an egindako txostenean, argindarraren horniduraren beharra dagoela jasota utzi duelarik, posta zerbitzuaren kontratua esparru-akordioa amaitu zeneko elkartearekin esleitzea eta formalizatzea proposatu du.

Baliabide honetarako gutxi gorabehera urtean 95.071 euroko, BEZ barne. Izaera iraunkorreko segidako traktutzat jotzen da gastua, finantza eta aurrekontu araudian konpromiso kredituen arloan ezarritako ondorioetarako.

Aurrekoa kontuan izanik eta Arlo Publikoko Kontratuei buruzko Legearen Testu Laburtuaren 198 artikuluan ezarritakoaren arabera, bidezko da une honetan kontratua esleitzea, beti ere IBERDROLA GENERACION, S.A. enpresarekiko esparru-akordioaren ondorioetan ezarritako edukiaren arabera.

Hau guziaz kontuan harturik eta TAOALren 21.1

Mediante Orden Foral de la Diputada de Administración Foral y Función Pública de 12 de marzo de 2014, actuando por delegación del Consejo de Diputados según mandato recogido en el acuerdo de ese órgano de 10 de diciembre de 2013, se resolvió concluir con IBERDROLA GENERACION, S.A., N.I.F.:A95075586, el "Acuerdo Marco para la contratación del suministro de energía eléctrica a través de la Central de Contratación Foral".

Corresponde a este Ayuntamiento en tanto ente adherido al presente expediente tramitado por la Central de Contratación Foral, la adjudicación, formalización y autorización del gasto correspondiente al contrato derivado del Acuerdo Marco, del que interesa esta administración

Una vez perfeccionado el Acuerdo Marco, la Secretario en informe de 28 de abril de 2014, dejando constancia de la necesidad de contar con el suministro de energía eléctrica propone adjudicar y formalizar el contrato de servicio energía eléctrica con la mercantil con la que se concluyó el acuerdo marco.

El recurso hace estimar un gasto aproximado anual de 95.071 €, IVA incluido. El gasto se considera de tracto sucesivo de carácter permanente, a los efectos de lo dispuesto en materia de créditos de compromiso en la normativa financiera y presupuestaria correspondiente

Considerando lo anterior y de conformidad con lo dispuesto en el art.198 del Texto Refundido de la Ley de Contratos del Sector Público, procede en estos momentos adjudicar el contrato derivado con arreglo a los términos establecidos en la conclusión del acuerdo marco con la empresa IBERDROLA GENERACION S.A.



Urretxuko udala



k) artikulua ematen didan eskurantzak erabiliz, honako hau

EBAZTEN DUT

Lehenengo.- IBERDROLA GENERACION, S.A., I.F.Z.:A95075586 enpresari esleitzea "Foru Kontratazioko Zentralaren bitartez energia elektrikoaren hornidurarako esparru-akordiotik" sortutako kontratua, beti ere esparru-akordioaren ondorioetan bertan ezarritako edukiaren arabera.

Bigarren.- Ekitaldi honi dagokion gastua baimentzea aurrekontuan dagokion diru-atalaren kargura.

Hirugarren.- Kontratua formalizatu enpresa esleipendunarekin.

Laugarren.- Udalbatzari ebazpen honen berri ematea, honek berrets dezan, hurrengo lehenengo bilkuran.

Gaia botoetara eramanda, berretsi egin da 2014ko apirilaren 29an Alkatezak emandako ebazpena, goian hitzez hitz jasota dagoena.

Gai honen harira, Agirre andreak aditzera eman du Urretxubiziz web orrian argindarraren hornidura Goiener-ekin kontratatzeke aukera planteatzen zela, eta beraz, gai honi buruz galdetzen du, eta ea herritarrari eman zaion Iberdrolaren kontratu honen berri. Alkate andreak esan du Urretxubiziz-en jaso dela proposamen hau, eta Goiener energia komertzializatzen duen kooperatiba bat dela, aurretik hornitzaileengandik eskuratuta, eta bilera informatibo bat eskatu zaiola beharrezko datuak edukitzeko, beti ere gaur egungo kontratua luzatzeko data iritsi aurretik.

En virtud de todo lo anterior, y en atribución de las competencias que me confiere el artículo 21. 1 k) de la LRBRL, por la presente

RESUELVO

Primero.- Adjudicar el contrato derivado del "Acuerdo marco para el servicio energía eléctrica a través de la Central de Contratación Foral a la empresa IBERDROLA GENERACION S.A., N.I.F.:A95075586, en los términos establecidos en la conclusión del propio acuerdo marco.

Segundo.- Autorizar y disponer el gasto imputable al presente ejercicio, con cargo a la partida presupuestaria correspondiente.

Tercero.- Formalizar el contrato con la empresa adjudicataria

Cuarto.- Dar cuenta de la presente Resolución, para su ratificación, el Pleno en la primera sesión que este celebre.

Sometido el asunto a votación, por unanimidad se ratifica la Resolución de Alcaldía dictada el 29 de abril de 2014, transcrita anteriormente.

Al hilo del asunto la Sra. Agirre dice que en la web Urretxubiziz se planteaba la posibilidad de contratar el suministro de energía con Goiener, por lo que pregunta sobre el tema, y si se ha informado al ciudadano de este nuevo contrato con Iberdrola. La Sra. Alcalde dice que, efectivamente, en Urretxubiziz se ha recogido esa propuesta, y explica que Goiener es una cooperativa que se dedica a comercializar energía que previamente adquiere de las suministradoras, y que se le



Urretxuko udala



Martin jaunak aditzera eman du harritu egiten zaiola enpresa interesatu bat egonda, eta bera zinegotzi izanda, orain izatea honen berri. Alkate andreak argitu dio ez dela enpresa baten interesa, baizik eta herritar batek udalaren web orriaren bidez egin duen proposamena. Oraingo kontratuari dagokionez azaldu du Foru Aldundiko Kontratazio Zentralaren hitzarmen markoaren ondoriozko kontratu bat dela, Udal hau horri atxikita baitago Udalbatzaren erabakiz, 2013. urteaz geroztik. Esan du gainera, aukera berri hori aztertzen ari dela.

4.- Gipuzkoako Garraio Agintaritzarekin datuak uzteko lankidetzaren hitzarmena: onespena

Datuak lagatzeko gaiaren inguruan, Gipuzkoako Garraio Agintaritzaren eta Urretxuko Udalaren artean egindako lankidetzaren hitzarmenaren berri eman du Alkate andreak.

Hirigintza, Obra, Zerbitzu, Mugikortasun eta Trafiko Batzordearen diktamena kontuan harturik, eta gaia botoetara eramanda, erabaki hau hartu aho batez:

Lehena.- Datuak lagatzeko gaiaren inguruan, Gipuzkoako Garraioaren Lurralde Agintaritzaren eta Urretxuko Udalaren arteko lankidetzaren hitzarmena onartzea.

Bigarrena.- Alkate andreak ahalmena ematea xede horretarako beharrezkoak diren agiri guztiak sinatzeko.

ha solicitado una reunión informativa al objeto de tener los datos necesarios antes de que llegue la fecha de prórroga del actual contrato.

El Sr. Martín dice que le sorprende que habiendo una empresa interesada, el como corporativo se haya enterado ahora. La Sra. Alcalde le aclara que no es un interés de una empresa sino que un ciudadano ha planteado una propuesta a través de la web municipal de participación ciudadana. Respecto al contrato actual explica que es un contrato derivado del acuerdo marco de la Central de Contratación de Diputación al que este Ayuntamiento está adherido, tras acuerdo plenario al efecto, desde el año 2013. Añade que, como ya ha dicho, se está estudiando esta nueva posibilidad.

4.- Convenio colaboración con la Autoridad de Transporte de Gipuzkoa en materia de cesión de datos: aprobación

La Sra. Alcalde da cuenta del convenio de colaboración en materia de cesión de datos entre la Autoridad Territorial del Transporte de Gipuzkoa y el Ayuntamiento de Urretxu,

Considerando el dictamen favorable de la Comisión de Urbanismo, Obras, Servicios, Movilidad y Tráfico., y sometido el asunto a votación por unanimidad, se acuerda:

Primero.- Aprobar el convenio de colaboración en materia de cesión de datos entre la Autoridad Territorial del Transporte de Gipuzkoa y el Ayuntamiento de Urretxu,

Segundo.- Facultar a la Sra Alcalde para la firma de cuantos documentos sean precisos al efecto.



Urretxuko udala



5.- Larrialdietako Poliziaren Euskal Akademiaren eta Urretxuko Udalaren arteko lankidetzaren hitzarmena, tokiko poliziaren oinarrizko eskalako bitarteko agenteen lan-poltsa bat sortzeko: onespena

Larrialdietako Poliziaren Euskal Akademiaren eta Urretxuko Udalaren arteko lankidetzaren hitzarmena berri eman du alkate andreak, tokiko poliziaren oinarrizko eskalako bitarteko agenteen lan-poltsa bat sortzeko hitzarmena. Aditza eman du hitzarmen honetan euskararen ezagutza meritu dela, ez baldintza, eta Akademiari kontsulta eginda, jakitera eman dute Udal bakoitzeko lanpostuen zerrenda lanpostu bakoitzak duen hizkuntza eskakizuna errespetatzen dela.

Ogasun Batzordeak horren alde egin duen diktamena kontuan izanik, eta gaia botoetara eramanda, aho batez erabaki da:

Lehenengo.- Larrialdietako Poliziaren Euskal Akademiaren eta Urretxuko Udalaren arteko lankidetzaren hitzarmena onartzea, tokiko poliziaren oinarrizko eskalako bitarteko agenteen lan-poltsa bat sortzeko hitzarmena.

Bigarren.- Alkate andreari ahalmena ematea, behar diren agiri guztiak sinatu ditzan.

6.- Ordenantza fiskalen aldaketa

a) Udal zergak: kuotak eta tipoak aldatzea: lehen onespena

Alkate andreak adierazi du eztabaidatuko

5.- Convenio de colaboración entre la Academia Vasca de Policía de Emergencias y el Ayuntamiento de Urretxu para la creación de una bolsa de trabajo de agentes interinos pertenecientes a la escala básica de policía local: aprobación

La Sra. Alcaldesa da cuenta del convenio de colaboración entre la Academia Vasca de Policía de Emergencias y el Ayuntamiento de Urretxu para la creación de una bolsa de trabajo de agentes interinos pertenecientes a la escala básica de policía local. Expone que en este convenio el conocimiento de euskera es un mérito no un requisito, y que efectuada consulta a la Academia, se ha trasladado que se respeta el perfil lingüístico que figure para cada plaza en la relación de puestos de trabajo de cada Ayuntamiento.

Considerando el dictamen favorable emitido por la Comisión de Hacienda, y sometido el asunto a votación por unanimidad, se acuerda:

Primero.- Aprobar el convenio de colaboración entre la Academia Vasca de Policía de Emergencias y el Ayuntamiento de Urretxu para la creación de una bolsa de trabajo de agentes interinos pertenecientes a la escala básica de policía local.

Segundo.- Facultar a la Sra. Alcaldesa para la firma de cuantos documentos sean precisos al efecto

6.- Modificación Ordenanzas fiscales

a) Impuestos municipales modificación de cuotas y tipos: aprobación inicial



Urretxuko udala



eta bozkatuko duten proposamena Ogasun Batzordearen proposamena dela eta udaleko talde guztiek landu dutela; horregatik, eskerrak eman dizkie taldeotako bozeramaileei nahiz Udaleko Kontu-hartzaitza Sailari, elkarrekin egin duten lanagatik.

Gaiari zehazki helduta, aditzera eman du orain arte jarraitu den irizpidea KPIren igoeraren arabera igoera egitea izan dela, baina oraingo honetan urteko KPI negatiboa izan dela; beraz, proposamena da zergak eta tasak izoztea, salbuespenak salbuespen. Esan du gainera proposatzen diren Ordenantza Fiskalen alderdi garrantzitsuena zuzenketak eta egokitzapenak egitea izan dela, eta horrek testu bategina ekarri duela, ordenantza fiskal guztiak jasotzen dituen idazketa oso batean.

Hainbat **zerga** aztertu ondoren, honako hau proposatu da:

Ogasun higiezinaren gaineko zerga (OHZ):

Karga-tasak izoztea proposatu da:

Orain dauden hobariak eta etxebizitza hutsagatiko erreargua mantendu egiten dira; zergaren kudeaketari dagokionez xehetasunak sartu dira, hala idazketan nola aurkeztu beharreko dokumentazian.

Jarduera ekonomikoei buruzko zerga (JEZ):

Udal koefizienteak mantendu egiten dira, eta zergaren kudeaketan zuzenketak eta xehetasunak sartu dira. Kooperatibentzako hobarian zehaztuta geratu da 50 langiletik beherako kooperatibak direla.

La Sra. Alcalde expone que la propuesta que se va a someter a debate y votación es una propuesta de la Comisión de Hacienda y que ha sido trabajada por todos los grupos municipales, por lo que agradece a sus portavoces, así como al Departamento municipal de Intervención la colaboración prestada.

Entrando en la materia concreta, expone que hasta ahora el criterio seguido era un incremento en función del incremento del IPC, pero esta vez el IPC interanual es negativo por lo que la propuesta es congelar los impuestos y las tasas, a salvo de alguna excepción. Sigue diciendo que el aspecto más importante de las Ordenanzas Fiscales que se proponen está en que se han realizado una serie de correcciones y adaptaciones que han dado lugar a un texto refundido que recoge todas y cada una de las ordenanzas fiscales en su redacción íntegra.

Analizados los distintos **impuestos** se propone:

Impuesto sobre bienes inmuebles (IBI):

Se propone la congelación de los tipos de gravamen:

Se mantienen tanto las bonificaciones existentes, como el recargo por vivienda vacía, introduciéndose especificaciones en cuanto a la gestión del impuesto, tanto en redacción como en la documentación a presentar.

Impuesto sobre actividades económicas (IAE):

Se mantienen los coeficientes municipales, introduciéndose también correcciones y especificaciones de gestión del impuesto.



Urretxuko udala



Eta plantila haunditzeagatiko hobarian zehaztuta geratu da haunditze hori gutxienez %10ekoa izan behar duela, lehengo denboraldiarekiko.

Eraikuntza, instalazio eta obren gaineko zerga (EIOZ):

Aplikatu beharreko zerga-tasari eutsiko zaio: % 5.

Hobariak mantendu egiten dira, idazketa hobetu da, eta zehaztu egin da zein kontzeptu diren hobaria izango dutenak txukuntze lanetan eta fatxaden berrikuntzan.

Hirilurren balioaren gehikuntzaren gaineko zerga (plusbalioa):

Igo den zerga bakarra da, karga-tasa %12an ezarri delarik.

Trakzio mekanikoko ibilgailuen gaineko zerga:

Zerga-tasak mantendu egiten dira; denok dakiten bezala, hona hemen ezaugarriak:

Harik eta potentzia haundiagoko ibilgailuak eta kutsagarriagoak, zerga haundiagoa. Hobariak ere mantendu egiten dira, bai hibridoentzat, bai ibilgailu historiko eta 25 urtetik gorakoentzat, azken hobari hori kendu egin baitzen 2013an, eta berriro berreskuratu zen jendaurreko informazio aldiaren aurkeztutako alegazioen ondoren.

Tasei dagokienez, hiru ordenantza ezberdin proposatzen dira tasa motaren arabera; ordenantza hauetan ere xehetasunak edo

Así, en la bonificación a cooperativas se especifica que se trata de cooperativas de menos de 50 trabajadores.

Y en la bonificación por incremento de plantilla se especifica que el incremento tiene que ser de al menos 10% en relación al período anterior.

Impuesto sobre construcciones, instalaciones y obras (ICIO):

Se mantiene el tipo impositivo: 5%.

Se mantienen las bonificaciones, se mejora su redacción, y se ha concretado qué conceptos son bonificables en las obras de adecentamiento y reforma de fachadas.

Impuesto sobre incremento del valor de los terrenos de naturaleza urbana (plusvalía):

Es el único impuesto que se ha incrementado, fijándose el tipo de gravamen en el 12%.

Impuesto sobre vehículos de tracción mecánica:

Se mantienen los tipos impositivos que, como todos conocen, se caracterizan porque se grava más a los vehículos de más potencia y más contaminantes. También se mantienen las bonificaciones, tanto para los híbridos como para los vehículos históricos y con más de 25 años, bonificación esta última que fue suprimida para el 2013 y vuelta a recuperar tras las alegaciones presentadas en el período de información pública.

En cuanto a las **tasas**, se proponen tres



Urretxuko udala



zuzenketak egin dira gaur egun indarrean daudenekiko:

- Erabilera pribatiboari edo hornikuntzako zerbitzu enpresa ustiatzaileek lur zorua, lurrazpia edo airearen aprobetxamendu bereziari dagokion tasa.
- Zerbitzu publikoen prestazioari eta jarduera administratiboak egiteari dagokion tasa.
- Jabari publikoaren erabilera pribatiboari edo aprobetxamendu bereziari dagokion tasa.

Tasa guztietarako proposatu den irizpidea izoztea da, hondakin bilketari dagokiona izan ezik; azken horretan, Sasieta proposatutakoaren arabera, %8tik %10era bitarteko igoera proposatzen da. Tasa honetan, berrikuntza gisara, tarifakazio berri bat aurkezten da.

- Etxekoa: tarifa 12 euro igotzen da.
- Establezimendu komertzialak, modu honetan bereiztu dira:
- Jatetxeak, bazkari zerbitzuak eta elkarte gastronomikoak: 110 €tik 119 €ra.
- Tabernak, pub, kafetegiak: 103 €tik 113 €ra.
- Janari establezimenduak: 103 €tik 113 €ra.
- 400 m²-tik gorako azalera duten supermerkatuak (lehen eragin berezikoak): 549 €tik 593 €ra.
- Hotelak, fondak eta pentsioak (lehen zehaztu gabekoak): 227 €.
- Gainontzeko establezimendu komertzialak eta zerbitzuetakoak: 24 €tik 42 €ra. Azaldu denez, %8tik gorako igoera hau, egin den

ordenanzas diferentes en función del tipo de tasa, ordenanzas en las que, también, se han realizado especificaciones o correcciones respecto de las actualmente vigentes:

- Tasa por utilización privativa o aprovechamiento especial del suelo, subsuelo o vuelo por las empresas explotadoras de servicios de suministro
- Tasas por prestación de servicios públicos y realización de actividades administrativas
- Tasas por utilización privativa o aprovechamiento especial del dominio publico

En todas las tasas el criterio propuesto es también la congelación, a salvo de la tasa por recogida de residuos en la que se plantea un incremento del 8%, siguiendo lo propuesto por Sasieta que plantea un incremento entre el 8% y el 10%. En esta tasa, como novedad, se presenta una nueva tarificación:

- Procedencia doméstica: la tarifa se incrementa en 12 €
- Establecimientos comerciales, se han diferenciado en:
 - Restauración, servicios de comidas y sociedades gastronómicas: pasa de 110 € a 119 €
 - Bares, pubs, cafeterías : pasa de 103 € a 113 €
 - Establecimientos de alimentación: de 103 € a 113 €
 - Supermercados con superficie superior a 400 m² (antes especial incidencia): de 549 € a 593 €
 - Hoteles, fondas y pensiones (antes no se especificaban): 227 €
 - Resto establecimientos comerciales y de servicios: de 24 € a 42 €. Se



Urretxuko udala



konparazioaren emaitzaren ondorioa da.

- Establezimendu industrialak: langileen araberako tartean mantendu egiten dira eta %8a igotzen da.

Zinegotzien txandari hasiera emanda, Agirre andreak aditzera eman du izoztea dela udalerrri guztietan hartzen ari den irizpidea, neurri handi batean KPIren bilakaeragatik; beraz, ez dute arazorik ikusten proposatutakoarekin.

Nolanahi ere, aipatu nahi du, kuantitabikoki aldaketa askorik ez badago ere, forma aldetik aldaketa garrantzitsu bat eman dela, hain zuzen ere ordenantza fiskalek daukaten idazketa eta formato berriarekin, bere ustez aldaketa hori oso positiboa delarik.

Hiriko hondakin bilketaren tasari dagokionez, esan du, Alkate andreak azaldu duen bezala, eta orain arte bezala, Sasietak emandako irizpideari eutsi zaiola, eta aditzera eman du bere talde politikoak azterketa bat egitea proposatu zuela, 5. zabor-ontzia erabiltzen duten etxebizitzetara hobaria emateko. Erantzuna izan da azter litekeen planteamendua dela, eta beraz, ez dago gauza haundirik gehitzeko, eta ez daukate eragozpenik hemen proposatutako ordenantza fiskalak onartzeko.

19:50 direnean, Idoia Ormazabal zinegotzia etorri da batzarraldira,

Martin jaunak, lehenengo eta behin, zorionak eman dizkio Kontu hartzaitzako talde teknikoari egindako lanagatik; ondoren azaldu du Sasietak proposatzen duen igoera izan arren, bere talde

explica que este aumento, superior al 8%, es debido al resultado de la comparativa realizada.

- Establecimientos industriales: se mantienen los tramos por trabajadores y se aumenta el 8%.

Iniciado el turno de intervenciones, la Sra. Agirre expone que la congelación es un criterio que se está adoptando en todos los municipios en gran parte por el devenir del IPC, es por ello que no ven ningún inconveniente en la propuesta que se plantea.

No obstante quiere señalar que, a pesar de que cuantitativamente no hay muchos cambios, en cuestión de forma sí se ha dado una importante modificación, con la nueva redacción y formato que presentan las ordenanzas fiscales, modificación que, a su juicio, es muy positiva.

Respecto a la tasa por recogida de residuos urbanos, indica que, tal y como ha dicho la Sra. Alcalde, se ha seguido, como hasta ahora, el criterio trasladado por Sasieta, y señala que su grupo político planteó hacer un análisis para bonificar a aquellos domicilios que utilicen el 5º contenedor. Se les ha respondido diciendo que es un planteamiento que se puede estudiar, por lo que o hay mucho más que añadir y no tienen ningún inconveniente para aprobar las ordenanzas fiscales propuestas.

Siendo las 19:50 horas se incorpora a la sesión la concejal Idoia Ormazabal.

El Sr. Martín, en primer lugar felicita al equipo técnico de Intervención la labor realizada, y seguidamente expone que, a



Urretxuko udala



politikoari ez zaiola ondo iruditzen hondakin bilketaren tasa igoera, eta beraz, bozketa ez bada bereiztuta planteatzen, proposamenaren aurka bozkatuko dutela.

Tellez jaunak aditzera eman du ez duela beste ezer esatekorik batzorde informatiboan esandakoaz gain, eta hondakin bilketaren inguruan azaldu denari dagokionez, bere ustez Ogasuna ez da foro egokia horretarako, arlo ekonomiko eta fiskaletik haratago baitoa.

Badiola jauna bat dator Tellez jaunak azaldutakoarekin, eta aditzera eman du Agirre andreak aldaketa gutxi dagoela esan duen arren, kontsentsu zabal honek agertzen du denon artean ari dela lanean eta bide onetik.

Eztabaida amaituta eta gaia botoetara eramanda, aldeko botoa eman dute Alkate andreak eta Badiola, Altolagirre, Otegi, Andueza eta Ormazabal (Bildu), Agirre, Errazu, Agirre eta Luqui (EAJ-PNV) eta Tellez (H1!) zinegotziek (11 boto aldeko), eta aurkako botoa Martin eta Segade (PSE-EE) zinegotziek (2 boto aurka); horrenbestez, hauxe erabaki da:

Lehenengo.- Hasierako onespina ematea **udal-zergak** arautzen dituzten ordenantza fiskalen aldaketa honi, testuak oso-osorik ondoren idazten direlarik:

pesar del aumento que plantea Sasieta, a su grupo político no le parece bien el aumento en la tasas por recogida de residuos, y es por ello que si no se plantea la votación por separado, votarán en contra de la propuesta presentada.

El Sr. Téllez expone que no tiene nada que añadir a lo ya ha dicho en Comisión Informativa, y respecto a lo que se ha expuesto en torno a la recogida de residuos, opina que Hacienda no es el foro adecuado para ello porque excede de lo meramente económico y fiscal.

El Sr. Badiola muestra su conformidad con lo expuesto por el Sr. Téllez, y señala que, a pesar de que la Sra. Agirre dice que hay pocos cambios, el amplio consenso existente le indica que se está trabajando entre todos y en una buena línea.

Finalizado el debate y sometido el asunto a votación, con los votos a favor de la Sra. Alcalde y de los concejales Sre@ Badiola, Altolagirre, Otegi, Andueza y, Ormazabal (Bildu), Agirre, Errazu, Agirre y Luqui (EAJ-PNV) y Tellez (H1!) (11 votos a favor) y los votos en contra de los concejales Sres. Martin y Segade (PSE-EE) (2 votos en contra), se acuerda:

Primero.- Aprobar inicialmente la siguiente modificación de las ordenanzas fiscales reguladoras de los **Impuestos municipales,** cuyos textos integros se transcriben a continuación:

**UDALERRIKO EKONOMI JARDUEREN GAINEN ZEREGAREN
ORDAINARAZTEKO ZENBAIT AHALMEN ARAUTZEN**

**ORDENANZA FISCAL REGULADORA DE DETERMINADAS
FACULTADES PARA LA EXACCION DEL IMPUESTO SOBRE**

DITUEN ORDENANTZA FISKALA	ACTIVIDADES ECONOMICAS EN EL MUNICIPIO
<p>I. XEDAPEN OROKORRAK</p> <p>1. Artikulua Udal honek Ordenantza Fiskal honetako koefizienteak eta indizeak finkatu ditu; horretarako, Ekonomi Jardueren gaineko Zergaren Testu Bateratzailea onartzen duen apirilaren 20ko 1/1993 Foru Dekretu Arauemailearen 11. artikuluan aurreikusitako ahalmenak erabiliz.</p> <p>II. GUTXIENEO KUOTEN PONDERAZIOA</p> <p>2. Artikulua Udalerrri honetan zergapetutako jardueretarako, Gipuzkoako Foru Aldundiak zerga honen tarifetan ezarritako gutxieneko kuotak hartu eta 1.ERANSKINean azaltzen diren koefizienteen arabera gehituko dira, hau da, gehikuntza eta ponderazio koefizienteetan.</p> <p>3. Artikulua Udalerrrian Zerga honek zergapetutako jarduerak gauzatzen diren lokalean kokapena ponderatzeko, aurreko 2.artikuluaren arabera gehitutako kuotei 2. ERANSKINean adierazitako indizeak aplikatuko zaizkie, bide publikoak duen kategoria kontutan hartuz.</p> <p>4. Artikulua Gehikuntza-koefizientea eta kokapen-indizea, ordenantza honetako 2. eta 3. artikuluetan finkatu direnak hurrenez hurren, ez zaizkie aplikatuko ez kuota probintzialei, ez kuota bereziei, ezta Foru Errekarguari ere.</p> <p>5. Artikulua Aurreko 3.artikuluaren aipatutako indizeak aplikatzeko, udalerriko kale, plaza edo auzoak sailkatu egiten dira 2. ERANSKINean zerrendatutako kategorien arabera.</p> <p>III. ZERGAREN KUOTA</p> <p>6. Artikulua Zerga honen tributu-kuota zehazteko, tarifek finkatutako gutxieneko kuotak hartu eta gehitu egin beharko zaizkie Ordenantza honetako 2. eta 3. artikuluen arabera dagozkien indize eta koefizienteak eta, kasua balitz, Foru</p>	<p>I. DISPOSICIONES GENERALES.</p> <p>Artículo 1 Este Ayuntamiento, haciendo uso de las facultades previstas en el artículo 11 del Decreto Foral Normativo 1/1993, de 20 de abril, por el que se aprueba el texto refundido del impuesto, fija los coeficientes e índices contenidos en esta Ordenanza Fiscal.</p> <p>II. PONDERACION DE CUOTAS MINIMAS.</p> <p>Artículo 2 Las cuotas mínimas fijadas por la Diputación Foral en las Tarifas de este Impuesto para las actividades gravadas en este término municipal se incrementarán con los coeficientes, tanto el de incremento como el de ponderación, que se indican en el ANEXO 1.</p> <p>Artículo 3 A efectos de ponderar la situación física de los locales o establecimientos donde se ejerzan las actividades gravadas por este Impuesto en el término municipal, se aplicará a las cuotas incrementadas conforme al artículo 2 anterior los índices de la escala que se indican en el ANEXO 2 en función de la categoría de la vía pública.</p> <p>Artículo 4 El coeficiente de incremento y el índice de situación fijados respectivamente en los artículos 2 y 3 de esta Ordenanza no se aplicarán a las cuotas provinciales y especiales ni al Recargo Foral.</p> <p>Artículo 5 Para la aplicación de los índices que hace referencia el artículo 3 anterior se clasifican las calles, plazas o barrios del término municipal por el orden de categorías que se relacionan en el ANEXO 2.</p> <p>III. CUOTA TRIBUTARIA</p> <p>Artículo 6 La cuota tributaria de este Impuesto estará formada por las cuotas mínimas que fijen las Tarifas, incrementadas con los coeficientes y el índice que proceda según los artículos 2 y 3 de esta Ordenanza y del Recargo Foral en su caso.</p>

Errekargua.

IV. KUDEAKETA ARAUAK

7. Artikulua

1.- Zerga hau kudeatu, kitatu, bildu eta ikuskatzeko gaitasunak Gipuzkoako Foru Aldundiaren esku utzi ahal izango dira, betiere Udalbatza Osoak erabakitako baldintzetan, edukian eta eremuan, eta horretarako dagokion hitzarmena izenpetu beharko da, hitzarmena ondorioak izan behar dituen urtearen hasiera baino lehen sinatuz.

2.- Erabaki eta hitzarmen horiek Gipuzkoako Aldizkari Ofizialean argitaratuko dira sinatu ondorengo lehen seihilekoaren barruan. Era Berean Aldizkari ofizial horren bidez ere argitaratuko da hitzarmen horien salaketa.

3.- Artikulu honetako 1. zenbakian xedatutakoa horrela bada ere, kuota probintzialesi eta bereziei dagokionean Foru Aldundiak izango ditu han adierazitako ahalmenak.

V. AZKEN XEDAPENA

Ordenantza hau eta bere eranskinak 2015eko urtarrilaren 1etik aurrera sartuko dira indarrean, eta hala jarraituko du indargabetzea edo aldaketa erabaki bitartean.

ERANSKINAK

Bilkuraren data: 2014ko urriaren 30a

1. ERANSKINA

Foru Dekretuan finkatutako kuoten gutxieneko kuoten gehikuntza koefiziente bakarra:

- Udal koefizientea: 1,85

Halaber, zerga hau onartzen duen 1993ko apirilaren 20ko 1/1993 Foru Dekretu Arauemailearen 11. artikuluan xedatutakoari jarraituz, negozio-zifraren zenbateko garbiaren araberako ponderazio koefizientea ezarriko da.

2. ERANSKINA

Udalerriko bide publikoen sailkapena eta kokapen indizea:

- Kategoria: Bakarra
- Kokapen Indizea: 1

IV. NORMAS DE GESTION

Artículo 7

1.- Las facultades de gestión, liquidación, recaudación e inspección de este Impuesto podrán delegarse en la Diputación Foral de Gipuzkoa, en los términos, contenido y alcance que el Ayuntamiento Pleno determine, suscribiendo al efecto el oportuno convenio antes del comienzo del año en que haya de surtir efectos.

2.- Tales acuerdos y convenios se publicarán en el Boletín Oficial de Gipuzkoa dentro del primer semestre siguiente a su formalización. Asimismo se publicará en el mismo medio oficial la denuncia de los citados convenios.

3.- No obstante lo dispuesto en el número 1 de este artículo corresponderá en todo caso a la Diputación Foral las facultades en él expresadas por lo que se refiere a las cuotas provinciales y especiales.

V. DISPOSICION FINAL

La presente Ordenanza con sus Anexos surtirá efectos a partir del 1 de enero de 2015, y seguirá en vigor en tanto no se acuerde su derogación o modificación.

ANEXOS

Fecha de la sesión: 30 de octubre de 2014

ANEXO I

Coeficiente único de incremento de las cuotas mínimas fijadas en Decreto Foral:

- Coeficiente municipal: 1,85

Asimismo de conformidad con lo dispuesto en el artículo 11 del Decreto Foral Normativo 1/1193 de 20 de abril de 1993, se fijará un coeficiente de ponderación determinado en función del importe neto de la cifra de negocios.

ANEXO 2

Clasificación de las vías públicas del término municipal e Índice de situación:

- Categoría: Única
- Índice de situación: 1

<p>3. ERANSKINA HOBARIAK</p> <p>- Dagokion kuotaren % 25eko hobaria babestutako kooperatibei, bai eta kooperatiben batasunei, federazioei eta konfederazioei nahiz eraldaketarako nekazaritza-sozietateei ere, maiatzaren 22ko 2/1997 Foru Arauan, Kooperatiben Zerga Erregimenari buruzkoan, aurreikusitakoaren arabera, 50 langile baino gehiago ez duten kooperatibak direnean.</p> <p>- Dagokion kuotaren % 25eko hobaria udal-kuota ordaintzen duten subjektu pasiboiei, baldin eta hobaria aplikatu aurreko zergaldian kontratu mugagabedun langileen batz bestekoa %10ean handitu badute, aurreko zergaldiarekin alderatuta.</p> <p>- Dagokion kuotaren % 25eko hobaria udal-kuota ordaintzen duten subjektu pasiboiei, baldin eta hobaria aplikatu aurreko zergaldian jardueraren errenta edo errendimendu garbi negatiboa badute.</p> <p>Hobariak bateraezinak dira. Subjektu pasibo berberak hobari bat baino gehiago jasotzeko eskubidea badu, horietako bat aukeratu beharko du. Bestela, udal-administrazioak bere ustez subjektu pasiboarentzat onuragarriena den hobaria aplikatuko du.</p> <p>Aipatutako hobariak urtero eskatu beharrekoak dira. 80/1991 Foru Dekretuko 11.2 artikuluan ezarritako epean eta moduan egin beharko da eskaera.</p> <p>ONDASUN HIGIEZINEI BURUZKO ZERGAREN KUOTAK FINKATZEKO FUTSEZKO ELEMENTUAK ERREGULATUKO DITUEN ORDENANTZA FISKALA</p> <p>I. XEDAPEN OROKORRAK</p>	<p>ANEXO 3 BONIFICACIONES</p> <p>Una bonificación del 25% de la cuota correspondiente a las cooperativas protegidas, así como a las uniones, federaciones y confederaciones de las mismas y a las sociedades agrarias de transformación, de conformidad con lo previsto en la Norma Foral 2/1997, de 22 de mayo sobre Régimen Fiscal de las Cooperativas, tratándose de cooperativas con un número de trabajadores no superior a 50.</p> <p>Una bonificación del 25% de la cuota correspondiente, para los sujetos pasivos que tributen por cuota municipal y que hayan incrementado el promedio de su plantilla de trabajadores con contrato indefinido durante el período impositivo inmediato anterior al de la aplicación de la bonificación en al menos un 10%, en relación con el período anterior a aquél.</p> <p>Una bonificación de 25% de la cuota correspondiente para los sujetos pasivos que tributen por cuota municipal y tengan una renta o rendimiento neto de la actividad negativos durante el período impositivo inmediato anterior al de la aplicación de la bonificación.</p> <p>Las bonificaciones no son compatibles entre sí. En el supuesto en el que un mismo sujeto pasivo tenga derecho a más de una bonificación, deberá optar por la aplicación de una sola de ellas. En su defecto, la Administración Municipal aplicará la bonificación que considere más favorable al sujeto pasivo.</p> <p>Las bonificaciones descritas tendrán carácter rogado y anual. La solicitud se efectuará en los plazos y modos descritos en el artículo 11.2 del Decreto Foral 80/1991.</p> <p>ORDENANZA FISCAL REGULADORA DE LOS ELEMENTOS ESENCIALES PARA DETERMINAR LAS CUOTAS DEL IMPUESTO SOBRE BIENES INMUEBLES</p> <p>I. DISPOSICIONES GENERALES</p>
---	--

1. Artikulua.

Udal honek, Ondasun Higiezin Zergari buruzko uztailaren 5eko 12/1989 Foru Arauko 14.4 artikulua ematen dion ahalmena erabiliz, ondorengo artikuluan ezarritako terminoetan finkatzen du Zerga honen karga tasa.

II. KARGA-TASA

2. artikulua.

1.- Bai hiri ondasunei eta bai landa ondasunei aplikagarri zaien Ondasun Higiezin zergaren karga tasa, l'eranskinean adierazten den portzentajea geratuko da finkatua.

III. OINARRI EZARGARRIA ETA KUOTAK

3. artikulua.

1.- Bai hiri ondasunei eta bai Landa ondasunei, aplikatutako Ondasun Higiezin Zergaren Oinarri Ezargarría, ondasun horien balio katastrala izango da.

2.- Zerga honen kuota ateratzeko aurreko puntuetan adierazitako Oinarri Zergagarriei, kasuan kasuan, Ordenantza honetako 2. artikuluan zehaztutako karga tasak aplikatuko zaizkie.

IV. KUDEAKETA ARAUAK

4. artikulua.

1.- Zerga honen kudeaketa, likidazio, bilketa eta ikuskapena Gipuzkoako Foru Aldundiaren esku utzi ahal izango dira alde zurretik Udal Batzarrak erabakitako neurrian. Horretarako, tokatzen den hitzarmena sinatu beharko dute bi erakundeek.

2.- Udalak erabakia hartu ondoren, Gipuzkoako Aldizkari Ofizialean emango da argitara.

V. AZKEN XEDAPENA

Ordenantza hau eta bere eranskinak 2015eko urtarrilaren 1etik aurrera sartuko dira indarrean, eta hala jarraituko du indargabetzea edo aldaketa erabaki bitartean.

ERANSKINA

Artículo 1

Este Ayuntamiento, haciendo uso de la autorización que confiere el art. 14.4 de la Norma Foral 12/1.989, de 5 de Julio, del Impuesto sobre Bienes Inmuebles, fija el tipo de gravamen de este Impuesto en los términos que se establecen en el artículo siguiente.

II. TIPOS DE GRAVAMEN

Artículo 2

El tipo de gravamen del Impuesto sobre Bienes Inmuebles aplicable, tanto a los bienes de naturaleza urbana como a los bienes de naturaleza rústica, queda fijado en el porcentaje que se indica en el Anexo I.

III. BASE IMPONIBLE Y CUOTAS

Artículo 3

1.- La base imponible de Impuesto sobre Bienes Inmuebles aplicada, tanto a los bienes de naturaleza urbana como a los bienes de naturaleza rústica, estarán constituidos por su valor catastral.

2.- La determinación de la cuota de este impuesto se obtiene aplicando a las Bases Imponibles expresadas en los apartados anteriores los tipos de gravamen respectivos, fijados en el art. 2º de esta Ordenanza.

IV. NORMAS DE GESTION

Artículo 4

1.- Las facultades de gestión, liquidación, recaudación e inspección de este Impuesto, podrán delegarse en la Diputación Foral de Guipúzcoa, en los términos, contenido y alcance que el Ayuntamiento Pleno determine, suscribiendo al efecto el oportuno convenio.

2.- El acuerdo municipal adoptado se publicará en el Boletín Oficial de Gipuzkoa, una vez aceptado.

V. DISPOSICION FINAL

La presente Ordenanza con sus Anexos surtirá efectos a partir del 1 de enero de 2015, y seguirá en vigor en tanto no se acuerde su derogación o modificación.

ANEXO

<p>Bilkura eguna: 2014ko urriaren 30a</p> <p>I ERANSKINA: KARGA-TASA Hiri Ondasun Higiezin gaineko Zergari aplikagarri zaion karga tasa honako hauek dira:</p> <p>Ehuneko 0,2050, etxebizitza uneetarako.</p> <p>Ehuneko 0,3833, industria uneetarako.</p> <p>Landalur Ondasun Higiezin gaineko Zergari aplikagarri zaion karga tasa ehuneko 0,9510koa da.</p> <p>II ERANSKINA: HUTSIK DAUDEN ETXEBIZITZETARAKO ERREKARGUA</p> <p>A) Ohiko bizileku ez direlako errenergua duten bizitegi-erabilerako ondasun higiezinak.</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Subjektu pasiboaren edo, alokatzearen edo erabilera lagatzearen bidez, hirugarrenen ohiko bizileku ez diren bizileku-erabilerako ondasun higiezinak % 75eko errenergua izango dute. 2. Bizileku-erabilerako ondasun higiezinak joko dira katastroan etxebizitza-erabilerakotzat edo etxebizitza-xedekotzat ageri diren lokalak. Etxebizitzaren eranskinak barruan sartuko dira, erregistro-finka bakarra osatzen badute. 3. Errenergua subjektu pasibo izango dira zerga honen subjektu pasiboak. 4. Errenergua aplikatzen zaion zerga sortzen den unean bertan sortuko da errenergua, eta kuotarekin batera eskatuko da. <p>B) Ohiko bizilekutzat jotzea</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Bizileku-erabilerako ondasun higiezin bat egiazko ohiko bizilekutzat joko da, baldin eta zerga sortzen den egunean udal honen biztanleen erroldan jasota badago ondasun higiezinan pertsona bat edo gehiago bizi direla. 2. Udal-erroldan jaso gabeko egiazko ohiko bizilekua egiaztatzeko, udalerrian eskumena duen lurralde-administrazioetako edozeinetan egindako zerga-aitorpenak erabili ahal izango dira. Zerga-aitorpen 	<p>Fecha de la sesión: 30 de octubre de 2014</p> <p>ANEXO I: TIPOS DE GRAVAMEN El tipo de gravamen aplicable al Impuesto sobre Bienes Inmuebles de naturaleza Urbana es de:</p> <p>0,2050 por cien para zona Residencial.</p> <p>0,3833 por cien para zona Industrial.</p> <p>El tipo de gravamen aplicable al Impuesto sobre Bienes Inmuebles de naturaleza Rústica es de 0,9510 por cien.</p> <p>ANEXO II: RECARGO PARA VIVIENDAS DESOCUPADAS</p> <p>A). Bienes inmuebles de uso residencial sujetos a recargo por no constituir residencia habitual.</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Los bienes inmuebles de uso residencial habitual del sujeto pasivo o de terceros en virtud de arrendamiento o cesión de uso, quedarán sujetos al recargo del 75%. 2. Se entenderá por inmuebles de uso residencial los locales que estén recogidos como de uso o destino de vivienda en Catastro. Se incluirán los anexos a las viviendas siempre que formen una finca registral única. 3. Serán sujetos pasivos del recargo los sujetos pasivos de este tributo. 4. El recargo se devengará en el mismo momento que el impuesto sobre el que se aplica y se exigirá conjuntamente con la cuota. <p>B) Presunción de vivienda habitual</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Se presumirá la residencia habitual efectiva en un inmueble de uso residencial cuando a la fecha de devengo del impuesto conste en el padrón de habitantes inscripción que acredite la ocupación del inmueble por una o más personas. 2. La residencia habitual efectiva no inscrita en el padrón municipal podrá acreditarse mediante declaración tributaria efectuadas en cualquiera de las Administraciones territoriales competentes en el término
---	---

horietan, ohiko bizilekutzat deklaraturata agertu beharko du zerga honi lotutako bizilekuak. Zerga-aitorpenen artean kontraesanik izanez gero, edo zerga-aitorpenik egiteko betebeharrak ez bada, subjektu pasiboaren, errentariaren edo lagapen-hartzailearen beste frogabide batzuk aurkeztu ahal izango dira. Zerga-aitorpenak balioesteko eta bestelako frogabideetarako, txosten idatzi arrazoitua egingo da, eta txosten horrek oinarrituko du eskumena duen udal-organoak hartutako erabakia.

C) Ohiko bizileku ez diren etxebizitzak, subjektu pasiboa dela-eta errekarua aplikatzeari lotuta ez daudenak.

Ez zaie errekarua hau aplikatuko udalaren, haren erakunde autonomoen, enpresa-erakunde publikoen eta kapital osoa udalarena duten merkataritza-sozietateen jabetzako etxebizitzetara.

D) Ohiko bizileku ez diren etxebizitzak, xedea dela-eta errekarua aplikatzeari lotuta ez daudenak.

Egiazko ohiko bizileku ez diren bizileku-erabilerako ondasun higiezinak salbuetsita egongo dira errekarua hau aplikatuzetik, 1. artikuluan ezarritako baldintzetan, baldin eta inguruabar hauetakoren bat betetzen badute:

a) Zergaren sortzapen-ekitaldiaren aurrekoan ur- edo argindar-kontsumoak dituzten etxebizitzak. Urteko gutxienezko kontsumoa 5,75 m³-koa izango da urari dagokionez, eta 162,50 Kw-koa argi-indarrari dagokionez.

b) Helburuen artean ondasun higiezina errentan ematea duen erakunde publiko baten esku jarritakoak.

Etxebizitza programarako lagatzen dela adieraziz programa kudeatzen duen erakundeak emango duen dokumentazioa aurkeztu beharko da inguruabar hau egiaztatzeko.

c) Jabea hirugarren adinekoen egoitza batean sartu delako hutsik gelditu diren etxebizitzak.

Kasu honetan, errekaruarekiko salbuespen horrek bost urteko iraupena izango du, jabea egoitzan sartzen den

municipal. En estas declaraciones tributarias deberá constar declarada como vivienda habitual la sujeta a este impuesto. Las contradicciones entre obligaciones tributarias o la inexistencia de obligación de efectuarlas habilitará para la presentación de otros medios de prueba por parte del sujeto pasivo, del arrendatario o cesionario. Tanto la valoración de las declaraciones tributarias como los medios de prueba distintos de las mismas serán objeto de informe escrito motivado que fundamentará la decisión que se adopte por el órgano municipal competente.

C). Viviendas sin residencia habitual no sujetas a la aplicación del recargo por razón del sujeto pasivo.

No se aplicará el presente recargo a las viviendas propiedad del Ayuntamiento, de sus Organismos Autónomos, entidades públicas empresariales o sociedades mercantiles de capital íntegramente municipal.

D). Viviendas sin residencia habitual no sujetas a la aplicación del recargo por razón del objeto.

Estarán exentos de la aplicación de este recargo los bienes inmuebles de uso residencial sin residencia habitual efectiva, en los términos definidos en el art. 1 los bienes en los que concurra algunas de las circunstancias siguientes:

a) Viviendas que tengan consumos de luz o agua en el ejercicio inmediatamente anterior al devengo del impuesto. El consumo mínimo anual sería de 5,75 m³/3 de agua o de 162,50 Kw de electricidad.

b) Los puestos a disposición de alguna entidad pública que tenga entre sus fines la puesta en alquiler de los mismos.

Esta circunstancia se acreditará mediante la presentación de documentación emitida por el organismo que gestiona el programa que acredite la cesión de la vivienda al programa.

c) Las viviendas que hayan quedado vacías como resultado del ingreso de su propietario en residencias de la tercera edad.

En este caso, la no sujeción al recargo tendrá un plazo de cinco años contados a partir del día de ingreso en la

<p>egunetik hasita. Inguruabar hau egiaztatzeke, egoitzaren egiaztatzea aurkeztuko da, eta sarrerako eguna ere jasoko da bertan.</p> <p>d) Jabea beste etxebizitza batera aldatu beharra izan delako hutsik gelditu diren etxebizitzak. Inguruabar hori erroldatze-agiriaren bidez egiaztatuko da, eta etxebizitza hutsaren jabea eta zaintzailea etxebizitza berean erroldatuta daudela jaso beharko da bertan.</p> <p>e) Oinordetzaz jaso diren etxebizitzak; salbuespen hori bost urterako izango da, heriotza-egunetik zenbatzen hasita.</p> <p>Inguruabar hau egiaztatzeke, heriotza-ziurtagiria aurkeztu beharko da.</p> <p>f) Arrazoizko baldintza ekonomikoetan alokatzea edo saltzea eragozten duten eraikuntza-baldintzak edo baldintza ekonomikoak dituzten ondasun higiezinak. Inguruabar horiek hirigintza-saileko teknikariek xede horretarako bideratutako txostenaren bidez azalduko dira.</p> <p>g) Lanbide-, merkataritza- edo enpresa-erabileretara zuzendutako etxebizitzak, edo elkarte politikoak, sindikalen edo enpresa-erakundearen egoitza direnak, edota irabazi asmorik gabeko elkarten kokaleku direnak.</p> <p>h) Antolamenduz kanpo daudenak, erortzeko zorian aitortuak edo hirigintza-kudeaketei lotuta daudenak. Inguruabar horiek hirigintza-saileko teknikariek xede horretarako bideratutako txostenaren bidez azalduko dira.</p> <p>i) Hutsik dauden baserriak.</p> <p>E) Errekargua aplikatzeko kudeaketa-prozedura berezia.</p> <p>Udalak, ofizioz, ohiko egoiliarrik inskribatuta ageri ez duten bizileku-erabilerako ondasun higiezinaren titular izanik zerga</p>	<p>residencia. Esta circunstancia se acreditará mediante la presentación del correspondiente certificado de la Residencia en el que se indicará la fecha de ingreso.</p> <p>d) Las viviendas que hayan quedado vacías por requerir el traslado del propietario a otra vivienda. Esta circunstancia se acreditará mediante el correspondiente certificado de empadronamiento, en el que conste, que el propietario de la vivienda vacía y el cuidador se encuentran empadronados en la misma vivienda.</p> <p>e) Las viviendas adquiridas por herencia, mantendrán su exención durante 5 años contados a partir del día de fallecimiento.</p> <p>Esta circunstancia se acreditará mediante la presentación del correspondiente certificado de defunción.</p> <p>f) Aquellos en los que concurren circunstancias de índole constructiva o económica que impidan su venta o alquiler en condiciones económicas razonables. Dichas circunstancias serán apreciadas mediante el oportuno informe evacuado al efecto por los técnicos del departamento de urbanismo.</p> <p>g) Las viviendas destinadas a usos profesionales, comerciales y empresariales o que sean sede de asociaciones políticas, sindicales o empresariales o en las que se hallen ubicadas asociaciones sin ánimo de lucro.</p> <p>h) Las que están fuera de ordenación, declaradas en ruina o sujetas a gestión urbanística. Dicha circunstancia será apreciada mediante el oportuno informe evacuado al efecto por los técnicos del departamento de urbanismo.</p> <p>i) Caseríos vacíos.</p> <p>E) Procedimiento especial de gestión para la aplicación del recargo.</p> <p>El Ayuntamiento elaborará de oficio una relación inicial de sujetos pasivos de este impuesto titulares de bienes</p>
---	---

honen subjektu pasibo direnen hasierako zerrenda egingo du.

Zerrenda horretan sartuta dauden subjektu guztiei jakinaraziko zaie kasu bakoitzean onartzen den errekaruari lotuta bizileku-erabilerako ondasun higiezinaren titulartzat sartu dituztela, behin-behineko; horrela, subjektu horiek egoki irizten diotena alegatu ahal izango dute, higiezina zer egoeratan dagoen behin betiko erabakitzearren, egiazko bizilekutzat erabiltzeari edota errekarua ez aplikatzeko baldintzak betetzeari dagokienez. Alegazioak aurkezteko epea hilabetekoa izango da, jakinarazpena egiten den unetik edo behin-behineko alta argitaratzen den unetik hasita.

Udalak, alegazioak ikusita, errekarua aplikatzeari edo ez aplikatzeari buruzko behin betiko ebazpena emango du. Erabaki hori subjektu pasiboari jakinaraziko zaio, legezko bide egokiak erabiliz.

III. ERANSKINA: HOBARIAK

Zergaren kuota osoaren gainean honako hobari hauek aplikatuko dira hauen alde:

-Familia ugariko titularitatea duten subjektu pasiboak, ohiko bizileku izaera duen ondasun higiezinari lotuta, betiere:

	SARRERA GORDINAK		
	0-24.000 euro	24.000-50.000 euro	50.000-80.000 e
3 seme-alaba	% 90	% 50	% 15
4 seme-alaba	% 90	% 70	% 40
>=5 seme-alaba	% 90	% 90	% 60

Dena den, ez da inolako hobaririk aplikatuko, ohiko etxebizitzaren katastroko balioa 150.000 eurotik gorakoa denean.

Familia ugariei dagokien hobaria aplikatzeko, honako baldintza hauek bete beharko dira:

- Zergaren sortzapen unean hobari hau aplikatu ahal izateko kontuan hartu beharreko kide guztiak Urretxuko udalerrian erroldatuta egotea, gutxienez urtebete lehenagotik.

inmuebles de uso residencial en los que no conste inscrita personal alguna como residente habitual.

Se procederá a notificar a cada uno de los sujetos incluidos en la relación anterior su alta provisional como titulares de bienes de uso residencial sometidos al recargo que en su caso se apruebe, para que aleguen lo que estimen oportuno en orden a determinar definitivamente la situación del bien inmueble en cuanto a su uso residencial efectivo o la concurrencia de supuestos de no aplicación del recargo. El plazo para presentar alegaciones será de un mes a partir del día siguiente a aquel en que tenga lugar la notificación o publicación del alta provisional.

El Ayuntamiento a la vista de las alegaciones dictará resolución definitiva sobre la aplicación o no del recargo, que será notificada al sujeto pasivo siguiendo los cauces legales oportunos.

ANEXO III: BONIFICACIONES

Se aplicarán las siguientes bonificaciones de la cuota íntegra del impuesto a favor de:

-Aquellos sujetos pasivos que ostenten la condición de titulares de familia numerosa respecto del inmueble que tenga la consideración de vivienda habitual:

	INGRESOS BRUTOS		
	0-24.000 euros	24.000-50.000 euros	50.000-80.000
3 hijo@s	90%	50%	15%
4 hijo@s	90%	70%	40%
>=5 hijo@s	90%	90%	60%

No obstante, no se aplicará bonificación alguna, en los supuestos en los que el valor catastral de la vivienda habitual sea superior a 150.000 euros.

Los requisitos que se deberán cumplir para la aplicación de la bonificación por familia numerosa son los siguientes:

- Estar empadronados en el municipio Urretxu con al menos un año de antigüedad a fecha del devengo del impuesto, todos los miembros a tener

- b) Etxebizitzaren katastroko balioa ez izatea 150.000 eurotik gorakoa.
- c) Ohiko etxebizitza izatea.
- d) Hobari hori eskatu egin beharko da, eta urteroko izaera izango du.
- e) Hobari hau ez da bateragarria Ondasun Higiezinaren gaineko Zergaren barneko beste hobari batzuekin.

Agiri hauek aurkeztu beharko dira:

- a) Eskaera-orria.
- b) Eskatzailearen NAN, AIZ edo pasaporte.
- c) Familia ugariaren indarreko titulua.
- d) Bizikidetzaren Unitate Bereziaren profila egiaztatzeko agiria, hala dagokionean.
- e) Familia unitatearen zinpeko aitortpena, familiako kideetako inork beste etxebizitzarik ez duela adierazten duena
- f) Familia-unitatea osatzen duten kide guztien azken errenta-aitortpena, edo berori aurkeztu beharrik ez duela egiaztatzen duen ziurtagiria.

-Helburuen artean ondasun higiezinaren errentan ematea duen erakunde publiko baten esku jarritako etxebizitzaren jabeek kuotan % 50eko hobaria izateko eskubidea izango dute. Hobaria jasotzeko eskaria udalean egin beharko du jabeak, erakunde publiko horrekin kontratua egin eta sinatu ondoren.

Etxebizitza programarako lagatzen dela adieraziz programa kudeatzen duen erakundeak emango duen indarreko dokumentazioa aurkeztu beharko da inguruabar hau egiaztatzeko.

Hobariak ez dira elkarrekiko bateragarriak. Baldin eta subjektu pasibo batek hobari bat baino gehiago jasotzeko eskubidea badu, horietako hobari bat aukeratu beharko du. Halakorik egiten ez badu, udal-administrazioak subjektu pasiboarentzat onuragarriena den hobaria aplikatuko du.

Eskaria zer zergalditan egin den, zergaldi horren hurrengotik izango dute indarra ematen diren

en cuenta a los efectos de aplicación de la presente bonificación.

- b) Que el valor catastral de la vivienda no supere los 150.000 euros.
- c) Que tenga consideración de vivienda habitual.
- d) La solicitud deberá ser rogada y de carácter anual.
- e) Esta bonificación será incompatible con otras bonificaciones en el Impuesto sobre Bienes Inmuebles.

La documentación a presentar será la siguiente:

- a) Hoja de solicitud.
- b) DNI, NIE o pasaporte del solicitante.
- c) Título vigente de familia numerosa.
- d) Documentación, en su caso, para justificar el perfil de Unidad Convivencial Especial.
- e) Declaración jurada de la unidad familiar de que ninguno de sus miembros posee ninguna otra vivienda.
- f) Última declaración de la renta de todos los miembros que componen la unidad familiar o certificado de la no obligación de presentarla.

-Los propietarios de las viviendas puestas a disposición de alguna entidad pública que tenga entre sus fines la puesta en alquiler de los mismos tendrán derecho a una bonificación del 50% en la cuota. La bonificación deberá ser solicitada por el propietario en el Ayuntamiento una vez firmado el contrato con dicha entidad pública.

Esta circunstancia se acreditará mediante la presentación de la documentación en vigor emitida por el organismo que gestiona el programa que acredite la cesión de la vivienda al programa.

Las bonificaciones no son compatibles entre sí. En el supuesto en el que un mismo sujeto pasivo tenga derecho a más de una bonificación, deberá optar por la aplicación de una sola de ellas. En su defecto, la Administración Municipal aplicará la bonificación que considere más favorable al sujeto pasivo.

Las exenciones y bonificaciones que se concedan surtirán efectos desde el periodo impositivo siguiente a aquel en el

<p>salbuespenek eta hobariak.</p> <p>ERAIKUNTZA, INSTALAZIO ETA OBREN GAINEKO ZERGA ARAUTZEN DUEN ORDENANTZA FISKALA</p> <p>XEDAPEN OROKORRAK</p> <p>1. artikulua Udal honek Eraikuntza, Instalazio eta Obren gaineko zerga ezarri eta exijitzen du, ordenantza honen eta bere Eranskinean azaltzen diren tarifen arabera, Lurralde Historikoko Toki Ogasunak arautzen dituen Foru Arauan eta tributuari dagokion Foru Arauan aurreikusitakoari jarraiki.</p> <p>2. artikulua Ordenantza udal barruti osoan aplikatzen da.</p> <p>II EGITATE EZARGARRIA</p> <p>3. artikulua Eraikuntza, Instalazio eta Obren gaineko Zerga zeharkako tributu bat da, eta bere zerga-gaia sortzen da udalerraren barruan edozein eraikuntza, instalazio edo obra egiteagatik, horretarako obra edo hirigintza lizentzia jasotzea exijitzen denean, lizentzia hori jaso edo ez, edo erantzukizuneko aitortpena edo aurretiazko komunikazioa aurkeztu beharra dagoenean, baldin eta lizentzia ematea edo kontrol jarduera egitea Udal honi badagokio.</p> <p>4. artikulua Zergapeko egitate ezargarrak, banan-banan adierazita, ondorengo hauek dira:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Solairu berridun mota guztietako eraikuntza edo instalazioetako eraikitze-obrak. 2. Dauden mota guztietako eraikuntza edo instalazioak handitzeko obrak. 3. Dauden mota guztietako eraikuntza eta instalazioen egituran eragin dezaketen aldaketa edo erreformak. 4. Dauden mota guztietako eraikuntza eta instalazioen 	<p>que se hubiera efectuado la solicitud.</p> <p>ORDENANZA FISCAL REGULADORA DEL IMPUESTO SOBRE CONSTRUCCIONES, INSTALACIONES Y OBRAS.</p> <p>I DISPOSICIONES GENERALES</p> <p>Artículo 1 Este Ayuntamiento, de acuerdo con lo previsto en la Norma Foral reguladora de las Haciendas Locales del Territorio Histórico y la Norma Foral particular del tributo, establece y exige el Impuesto sobre Construcciones, Instalaciones y Obras con arreglo a la presente ordenanza, de la que es parte integrante el Anexo en el que se contienen las tarifas aplicables.</p> <p>Artículo 2 La Ordenanza se aplica en todo el término municipal.</p> <p>II HECHO IMPONIBLE</p> <p>Artículo 3 El Impuesto sobre Construcciones, Instalaciones y Obras es un tributo indirecto cuyo hecho imponible está constituido por la realización, dentro del término municipal, de cualquier construcción, instalación u obra para la que se exija obtención de la correspondiente licencia de obras o urbanística, se haya obtenido o no dicha licencia, o para la que se exija presentación de declaración responsable o comunicación previa, siempre que la expedición de la licencia o la actividad de control corresponda a este Ayuntamiento.</p> <p>Artículo 4 A título enunciativo, constituyen supuestos de hecho imponible sujetos al impuesto los siguientes:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Las obras de construcción de edificaciones o instalaciones de todas clases de nueva planta. 2. Las obras de ampliación de edificios o instalaciones de todas clases existentes. 3. Las de modificación o reforma que afecten a la estructura de los edificios e instalaciones de todas clases existentes. 4. Las de modificación del aspecto exterior de los edificios
---	--

<p>kanpoko itxuraren aldaketa dakartenak.</p> <p>5. Eraikuntzen barne antolamendua aldatzen duten obrak, beraien erabilera edozein delarik.</p> <p>6. Lurzoruaren Legeko testu bateratuko 58. artikuluko 2. atalean azaltzen diren eta behin-behineko izaerarekin egin behar diren obrak.</p> <p>7. Zerbitzu publikoen instalaziorako obrak.</p> <p>8. Lur higidurak, hala nola, lur-erazketak, lauketak, indusketak eta lurreztatzeak, baldin eta egintza horiek, onartu edo baimendutako Hirigintza edo Eraikuntza Proiekturen batean zehaztu eta programatutako obrak ez badira.</p> <p>9. Eraikuntzen erazketa, aurri zorian daudela aitortuetan izan ezik.</p> <p>10. Aparkaleku, industria, merkataritza edo lanbide jarduera, zerbitzu publiko edo lur-azpiari ematen zaion beste erabilera batzuetara bideratutako lurpeko instalazioak.</p> <p>11. Bide publikotik ikusteko moduan propaganda kartelak jartzea.</p> <p>12. Gaitasun ekonomikoa erakusten duen inbertsio ekonomikoa eta obra eta hirigintza baimena beharrezkoak dituen edozein obra, eraikuntza edo instalazio.</p> <p>13. Lursailak hesitzeko instalazioak.</p> <p>5. artikulua</p> <p>Zerga honen pean ez dira egongo Udal honi dagokion jabari titularitateko higiezinetan egindako eraikuntza, obra edo instalazioak, baldin eta obraren jabetza Udalak badu.</p> <p>Eraikuntza, Instalazio eta Obren gaineko Zerga ordaintzetik salbuetsita dago edozein eraikuntza, instalazio edo obra egitea, horren jabeak Gipuzkoako Foru Aldundia, Euskal Autonomia Erkidegoa, Estatua edo toki erakundeak direnean, baldin eta, zergari lotuta egonik, zuzenean errepide, trenbide, portu, aireportu, obra hidrauliko eta populazioen eta ur zikinen saneamendura zuzenduta badago, nahiz eta horien kudeaketa, dela inbertsio lanetan dela artapen lanetan, erakunde autonomoek egin.</p>	<p>e instalaciones de todas clases existentes.</p> <p>5. Las obras que modifiquen la disposición interior de los edificios, cualquiera que sea su uso.</p> <p>6. Las obras que hayan de realizarse con carácter provisional a que se refiere el apartado 2 del art. 58 del texto refundido de la Ley del Suelo.</p> <p>7. Las obras de instalación de servicios públicos.</p> <p>8. Los movimientos de tierra, tales como desmontes, explanaciones, excavación y terraplenado, salvo que tales actos estén detallados y programados como obras a ejecutar en un Proyecto de Urbanización o Edificación aprobado o autorizado.</p> <p>9. La demolición de las construcciones, salvo en las declaradas de ruina inminente.</p> <p>10. Las instalaciones subterráneas dedicadas a aparcamiento, actividades industriales, mercantiles o profesionales, servicios públicos o cualquier otro uso a que se destine el subsuelo.</p> <p>11. La colocación de carteles de propaganda visibles desde la vía pública.</p> <p>12. Cualesquiera obras, construcciones o instalaciones que impliquen inversión de recursos económicos demostrativos de una capacidad económica y sujetos a licencia de obras o urbanísticas.</p> <p>13.- Las instalaciones de cercado de terrenos.</p> <p>Artículo 5</p> <p>No estarán sujetas a este impuesto las construcciones, obras o instalaciones ejecutadas sobre inmuebles cuya titularidad dominical corresponda a este Ayuntamiento, siempre que ostente la condición de dueño de la obra.</p> <p>Se exime del pago del Impuesto sobre Construcciones, Instalaciones y Obras, la realización de cualquier construcción, instalación u obra de la que sean dueños la Diputación Foral de Gipuzkoa, la Comunidad Autónoma del País Vasco, el Estado o las Entidades Locales, que estando sujetas al mismo, vayan a ser directamente destinadas a carreteras, ferrocarriles, puertos, aeropuertos, obras hidráulicas, saneamiento de poblaciones y de sus aguas residuales, aunque su gestión se lleve a cabo por Organismos Autónomos, tanto si se trata de obras de inversión nueva como de conservación.</p>
--	---

<p>III SUBJKTU PASIBOAK</p> <p>6. artikulua Eraikuntza, instalazio edo obraren jabe diren pertsona fisiko, pertsona juridiko eta Zergen Foru Arau Orokorrak 35.3. artikuluan aipatzen dituen entitateak dira, zergadun gisa, zerga honen subjektu pasiboak, horiek egiten diren ondasun higiezinaren titularrak izan edo ez.</p> <p>Aurreko paragrafoan ezarritakoaren ondorioetarako, lanek sortarazten dituzten gastuak edo kostua jasaten dituen izango da eraikuntza, instalazio edo obraren jabea.</p> <p>7. artikulua Eraikuntza, instalazioa edo obra subjektu pasibo zergadunak egiten ez duenean, zergadunaren ordeko subjektu pasibotzat hartuko dira lizentziak eskatzen dituztenak, erantzukizunezko aitorenak edo aurretiazko komunikazioak aurkezten dituztenak edo eraikuntzak, instalazioak edo obrak egiten dituztenak.</p> <p>Ordaindutako zerga kuotaren zenbatekoa exiji diezaiokordezkoak zergadunari.</p> <p>IV OINARRI EZARGARRIA</p> <p>8. artikulua Eraikuntza, instalazio edo obraren benetako kostuak eraten du zergaren oinarri ezargarrria; ondorio horietarako, kostu hori eraikuntza, instalazio edo obra gauzatzeko kostu materiala dela jotzen da.</p> <p>Oinarri ezargarririk kanpo geratzen dira Balio Erantsiaren gaineko Zerga eta erregimen berezietako antzeko beste zergak, eraikuntza, instalazio edo obrekin lotuta egon litezkeen tasa, prezio publiko eta udal mailako gainerako ondare-prestaziok, eta, orobat, profesionalen ordainsariak, kontratistaren mozkin enpresariala eta hertsia-hertsian exekuzioaren kostu materiala osatzen ez duten bestelako kontzeptuak.</p> <p>V ZERGA KUOTA</p>	<p>III SUJETOS PASIVOS</p> <p>Artículo 6 Son sujetos pasivos de este impuesto, a título de contribuyentes, las personas físicas, personas jurídicas o entidades del artículo 35.3 de la Norma Foral General Tributaria, que sean dueños de la construcción, instalación u obra, sean o no propietarios del inmueble sobre el que se realice aquella.</p> <p>A los efectos previstos en el párrafo anterior, tendrá la consideración de dueño de la construcción, instalación u obra quien soporte los gastos o el coste que comporte su realización.</p> <p>Artículo 7 En el supuesto de que la construcción, instalación u obra no sea realizada por el sujeto pasivo contribuyente, tendrán la condición de sujetos pasivos sustitutos del contribuyente quienes soliciten las correspondientes licencias o presenten las correspondientes declaraciones responsables o comunicaciones previas o quienes realicen las construcciones, instalaciones u obras.</p> <p>El sustituto podrá exigir del contribuyente el importe de la cuota tributaria satisfecha.</p> <p>IV BASE IMPONIBLE</p> <p>Artículo 8 La base imponible del Impuesto está constituida por el coste real y efectivo de la construcción, instalación u obra, y se entiende por tal, a estos efectos, el coste de ejecución material de aquella.</p> <p>No forman parte de la base imponible el Impuesto sobre el Valor Añadido y demás impuestos análogos propios de regímenes especiales, las tasas, precios públicos y demás prestaciones patrimoniales de carácter público local relacionadas, en su caso, con la construcción, instalación u obra, ni tampoco los honorarios de profesionales, el beneficio empresarial del contratista ni cualquier otro concepto que no integre, estrictamente, el coste de ejercicio material.</p> <p>V CUOTA TRIBUTARIA</p>
--	--

<p>9. artikulua Oinarri ezargarriari I Eranskinean adierazten den karga tasa aplikatuz aterako da zerga honen kuota.</p> <p>VI SORTZAPENA 10. artikulua Zergaren sortzapena, eraikuntza, instalazio edo obra hasterakoan bertan gertatzen da, beharrezko lizentzia jaso ez bada ere.</p> <p>VII KUDEAKETA 11. artikulua Lizentzia eman edo erantzukizuneko aitortpena zein aurretiazko komunikazioa aurkezten bada, edo, lizentzia oraindik eskatu, eman edo ukatu gabe egonik edo aitortpena zein komunikazioa oraindik ez aurkezturik, eraikuntza, instalazio edo obra hasten bada, konturako behin-behineko likidazio bat egingo da, oinarri ezargarria honela kalkulatuta.</p> <p>Interesdunek aurkeztutako aurrekontuaren arabera, betiere kasuan kasuko elkargo ofizialak hura bisatu badu, baldintza hori nahitaezkoa denean.</p> <p>12. artikulua Dagokion lizentzia eman ondoren, lehen proiektua aldatzen bada, aurrekontu berria aurkeztu beharko du, hasierakoak izan duen igoyeraren araberrako behin-behineko likidazio berria egiteko.</p> <p>13. artikulua Eraikuntza, instalazio edo obra amaitutakoan, eta haren kostu erreal eta efektiboa aintzat harturik, Udalak, bidezko egiaztapen administratiboa egin ondoren, 11. artikuluan aipatutako oinarri ezargarria aldatuko du, hala badagokio. Kasu horretan, behin betiko likidazioa egingo du, eta subjektu pasiboari behar den zenbatekoa eskatu edo, behar bada, itzuliko dio.</p> <p>14. artikulua</p>	<p>Artículo 9 La cuota de este Impuesto será el resultado de aplicar a la base imponible el tipo de gravamen que se expresa en el ANEXO I.</p> <p>VI DEVENGO Artículo 10 El impuesto se devengará en el momento de iniciarse la construcción, instalación u obra, aún cuando no se haya obtenido la correspondiente licencia.</p> <p>VII GESTION Artículo 11 Cuando se conceda la licencia preceptiva o se presente la declaración responsable o la comunicación previa, o cuando no habiéndose solicitado, concedido o denegado aún aquella o presentado éstas, se inicie la construcción, instalación u obra, se practicará una liquidación provisional a cuenta, determinándose la base imponible.</p> <p>En función del presupuesto presentado por los interesados, siempre que hubiera sido visado por el colegio oficial correspondiente cuando ello constituya un requisito preceptivo.</p> <p>Artículo 12 Si concedida la correspondiente licencia se modificara el proyecto inicial, deberá presentarse un nuevo presupuesto a los efectos de practicar una nueva liquidación provisional a tenor del presupuesto modificado en la cuantía que exceda del primitivo.</p> <p>Artículo 13 Una vez finalizada la construcción, instalación u obra, y teniendo en cuenta el coste real y efectivo de la misma, el Ayuntamiento mediante la oportuna comprobación administrativa, modificará en su caso la base imponible a que se refiere el artículo 11 practicando la correspondiente liquidación definitiva, y exigiendo del sujeto pasivo o reintegrándole, en su caso, la cantidad que corresponda.</p> <p>Artículo 14</p>
---	--

Zergaren likidaziorako, isiltasun administratibo positibo bidez emandako lizentziek, espresuki emandakoen balio berdina izango dute.

15. artikulua

Ordenantza honetan araututako zerga honen likidazio, bilketa eta ikuskaritzari dagokionez, eta era berean zergarekiko arau-hausteen kalifikazioa eta kasu bakoitzean ezarri beharreko zehapenak erabakitzeari dagokienez, Foru Zergaren Arau Orokorrean aurreikusitakoa izango da aplikagarri.

16. artikulua

Lizentziaren titularrak erabakitzen badu baimendutako obrak, eraikuntzak edo instalazioak ez burutzea, eta idatzi bidez espresuki uko egiten badie, Udalak eginiko behin-behineko likidazioa itzuli edo ezabatuko du.

17. artikulua

Lizentzia iraungi ondoren, Udalak egindako likidazioa itzuli edo ezabatuko du, baldin eta titularrak hori berritzea eskatu eta Udalak onartzen ez badu.

VIII AZKEN XEDAPENA

Ordenantza hau eta bere eranskinak 2015eko urtarrilaren 1ean sartuko dira indarrean, eta indarrean jarraituko du, aldatzea edo derogatzea erabaki arte.

ERANSKINAK

I ERANSKINA: KARGA TASA: %5

II ERANSKINA: HOBARIAK

Uztailaren 5eko 11/1989 Foru Arauak, Gipuzkoako Toki Ogasunei buruzkoak, 5. artikuluan xedatutakoaren arabera, ondoko hobaria ezartzen dira:

-100eko 95a arteko hobaria, eraikuntzak, instalazioak edo obrak interes berezikoak edo udal onurakoak izendatuta daudenean zirkunstantzia sozial, kultural edo historiko-

A efectos de la liquidación del impuesto, las licencias otorgadas por aplicación del silencio administrativo positivo tendrá el mismo efecto que el otorgamiento expreso de licencias.

Artículo 15

En odo lo relativo a la liquidación, recaudación e inspección de este Impuesto regulado en esta Ordenanza, así como la calificación de las infracciones tributarias y determinación de las sanciones que correspondan en cada caso, será de aplicación lo previsto en la Norma Foral General Tributaria.

Artículo 16

Si el titular de una licencia desistiera de realizar las obras, construcciones o instalaciones autorizadas, mediante renuncia expresa formulada por escrito, el Ayuntamiento procederá al reintegro o anulación total de la liquidación provisional practicada.

Artículo 17

Caducada una licencia el Ayuntamiento procederá al reintegro o anulación de la liquidación practicada, salvo que el titular solicite su renovación y el Ayuntamiento lo autorice.

VIII DISPOSICION FINAL

La presente Ordenanza con sus Anexos surtirá efectos a partir del 1 de enero de 2015, y seguirá en vigor en tanto no se acuerde su derogación o modificación.

ANEXOS

ANEXO I: TIPO DE GRAVAMEN: 5%.

ANEXO II: BONIFICACIONES

De acuerdo con lo dispuesto en el artículo 5 de la Norma Foral 15/1989, de 5 de julio, reguladora de las Haciendas Locales de Gipuzkoa, se establecen las siguientes bonificaciones:

-Bonificación del hasta el 95 por 100 a favor de las construcciones, instalaciones u obras que sean declaradas de especial interés o utilidad municipal por concurrir

<p>artistikoak izateagatik edo enplegua sustatzeko baliagarriak gertatzeagatik. Izendapena Udal Batzarrak onartu beharko du, eta subjektu pasiboak eskatuta erabakiko da, batzarkideen gehiengo soilaren aldeko botoekin.</p> <p>-%90eko hobaria nekazaritzan, abeltzaintzan edo basoan bakarrik aritzen den familia unitateko norbaitek eraikitako obra, eraikuntza edo instalazioetan, baldin eta elkarte edo komunitatea eratzen ez bada eta ustiaketari lotuta baldin badago. Nekazal turismoan dihardutenak ere kanpoan geratzen dira.</p> <p>-Nekazaritzan, abeltzaintzan edo basoan zati batean aritu (familia unitateko kideren bat beste jardueraren batean dabilenean) eta obra, instalazio edo eraikuntza egiten duten familia unitateek %60ko hobaria izango dute zerga honen kuotan, beti ere sozietatea edo komunitatea eratzen ez badute.</p> <p>Hobari eskaerarekin batera Nekazal Ganbararen ziurtagiria aurkeztu beharko da, bertan titularraren jarduera adieraziz eta ustiaketa hori nagusia edo mistoa den zehaztuz.</p> <p>-%90eko hobaria fatxadak txukuntzeko eta berritzeko obretan, aldamiocoi eta margotzeari dagozkien partidei aplikatuta, alde zurreko zarpiatzea eta lixatzea barne, eta isolamendua, inpermeabilizazioa eta eraikinaren estetika hobetzeko ez direnak kanpo.</p> <p>-%90eko hobaria desgaituen sarbidea eta bizigarritasun baldintzak errazteko eraikuntza, instalazio eta obretan, bizitegi-erabilerarako diren eta 2005a baino lehen eraikitako eraikinetan irisgarritasun araudia betetzeko.</p> <p>-%50eko hobaria eraikuntza, instalazio eta obretan, babes</p>	<p>circunstancias sociales, culturales, histórico-artísticas o de fomento de empleo, que a juicio del técnico correspondiente, justifiquen tal declaración. Corresponderá dicha declaración al Pleno de la Corporación y se acordará, previa solicitud del sujeto pasivo, por voto favorable de la mayoría simple de sus miembros.</p> <p>-Bonificación del 90 por 100 a las obras, construcciones e instalaciones ejecutadas por aquel/la cuya unidad familiar se dedique exclusivamente a una actividad agrícola, ganadera o forestal, siempre que no se constituya en sociedad o comunidad y se encuentre vinculada a la explotación. Se eximen también las destinadas al turismo rural.</p> <p>Aquellas unidades familiares que se dediquen a una actividad agrícola, ganadera o forestal a título parcial (algún miembro de la unidad familiar se dedique a otra actividad) y realicen cualquier instalación, construcción u obra, tendrán una bonificación del 60% en la cuota del impuesto, siempre que no se constituyan en sociedades o comunidades.</p> <p>La solicitud de bonificación deberá ir acompañada por el certificado de la Cámara Agraria en el que se señale la actividad que desarrolla el titular y si dicha explotación es principal o mixta.</p> <p>- Bonificación del 90 por 100 a las obras de adecentamiento y reforma de fachadas, aplicada a las partidas de andamiaje y pintura, incluidos el raseo y lijado previo, excluidas las correspondientes a aislamiento, impermeabilización y otras que no afecten a la mejora estética del edificio.</p> <p>- Bonificación del 90 por 100 a favor de las construcciones, instalaciones u obras que favorezcan las condiciones de acceso y habitabilidad de los discapacitados para el cumplimiento de la normativa de accesibilidad aplicable en edificios de uso residencial y de fecha de construcción del inmueble anterior a 2005.</p> <p>- Bonificación del 50 por 100 a favor de las construcciones,</p>
--	---

ofizialeko etxebizitza obra berriak direnean. Tasatutako etxebizitza promozioek ez dute hobaririk izango.

Hobariak eskatu egin behar dira eta euren artean bateraezinak dira. Subjektu pasibo berberak hobari bat baino gehiago jasotzeko eskubidea badu, horietako bat aukeratu beharko du. Bestela, udal-administrazioak bere ustez subjektu pasiboarentzat onuragarriena den hobaria aplikatuko du.

TRAKZIO MEKANIKOKO IBILGAILUEN GAINEKO ZERGA ARAUTZEN DUEN ORDENANTZA FISKALA

I. KAPITULUA: Izaera eta zergaia

1. artikulua.

1. Trakzio Mekanikoko Ibilgailuen gaineko Zerga bide publikoetatik zirkulatzeko gai diren trakzio mekanikoko ibilgailuen titulartasuna zergapetzen duen zuzeneko tributua da, haien mota, kategoria, potentzia, edukiera eta karga edozein direla ere, eta zirkulazio baimenean ageri den helbidea Zumarragako udalerrian dagoenean exijitzen da

2. Ibilgailua zirkulatzeko gai izango da bidezko erregistro publikoetan matrikulatua izan denean eta haietan oraindik baja emanda ez dagoenean. Aldi baterako baimena dutenak eta turismo matrikula daramatenak ere zirkulatzeko gai izango dira zerga honen ondorioetarako.

3. Ondoko hauek ez daude zerga honi lotuta:

a) Aspaldiko modelook izateagatik erregistroetan baja emanda egon arren, kasu berezietan zirkulatzeko baimendu daitezkeenak haientzat antolatzen diren erakusketa, lehiaketa edo lasterketak direla eta.

b) Trakzio mekanikoko ibilgailuek eramandako atoiak eta erdiatoiak, hauen karga erabilgarria 750 kilogramotik gorakoa ez denean

instalaciones u obras cuando se trate de obras nuevas de viviendas de protección oficial. Las promociones de viviendas tasadas no tendrán bonificación.

Las bonificaciones deberán ser rogadas y no son compatibles entre sí. En el supuesto en el que un mismo sujeto pasivo tenga derecho a más de una bonificación, deberá optar por la aplicación de una sola de ellas. En su defecto, la Administración Municipal aplicará la bonificación que considere más favorable al sujeto pasivo.

ORDENANZA FISCAL REGULADORA DEL IMPUESTO SOBRE VEHÍCULOS DE TRACCIÓN MECÁNICA

CAPÍTULO I: Naturaleza y hecho imponible

Artículo 1

1. El Impuesto sobre Vehículos de Tracción Mecánica es un tributo directo que grava la titularidad de los vehículos de tracción mecánica, aptos para circular por las vías públicas, cualquiera que sea su clase, categoría, potencia, capacidad, y carga cuando conste en el permiso de circulación como domicilio el municipio de Urretxu.

2. Se considera vehículo apto para la circulación el que hubiere sido matriculado en los registros públicos correspondientes y mientras no haya causado baja en los mismos. A los efectos de este Impuesto también se considerarán aptos los vehículos provistos de permisos temporales y matrícula turística.

3. No están sujetos a este Impuesto:

a) Los vehículos que habiendo sido dados de baja en los Registros por antigüedad de su modelo, puedan ser autorizados para circular excepcionalmente con ocasión de exhibiciones, certámenes o carreras limitadas a los de esta naturaleza.

b) Los remolques y semirremolques arrastrados por vehículos de tracción mecánica cuya carga útil no sea superior a 750 kilogramos.

I. KAPITULUA: Salbuespenak

2. artikulua.

1. Ondoko hauek daude zergatik salbuetsita

a) Estatuaren, Euskal Autonomia Erkidegoaren, Gipuzkoako Foru Aldundiaren eta Gipuzkoako udal entitateen ibilgailu ofizialak, defentsari edo herritarren segurtasunari atxikita badaude

b) Ordezkaritza diplomatikoen ibilgailuak, bulego kontsularrenak, eta atzerriko agente diplomatiko eta kreditatuta dauden karrerako funtzionario kontsularrenak, kanpoaldetik identifikatuta badaude eta beren mailan eta hedaduran elkarrekikotasun baldintza betetzen bada.

Baita ere, Espainiako Estatuan egoitza edo bulegoa duten nazioarteko erakundeen ibilgailuak eta beren funtzionario edo kideenak, hauek estatutu diplomatikoa dutenean.

c) Nazioarteko itun edo hitzarmenen ondorioz salbuestekoak diren ibilgailuak.

d) Osasun laguntza emateko edo zauritu zein gaixoak garraiatzeko erabiltzen diren ambulantiak eta gainerako ibilgailuak.

e) Mugikortasun murriztua duten pertsonentzako ibilgailuak, abenduaren 23ko 2822/1998 Errege Dekretuak, Ibilgailuen Erregelamendu Orokorra onartzen duenak, II. eranskinaren A letran aipatuak, desgaitasuna duten pertsonen izenean matrikulatuak

Era berean, salbuetsita daude 14 zaldi fisikaletik beherako ibilgailuak, desgaitasuna duten pertsonen izenean matrikulatuak, eta pertsona horiek soilik erabiltzekoak direnean. Salbuespen hau zirkunstantzia horiek betetzen diren artean aplikatuko da, pertsona desgaituek gidatutako ibilgailuak izan nahiz horiek garraiatzeko ibilgailuak izan.

Aurreko bi paragrafoetan aipatutako salbuespenak ibilgailu batengatik bakarrik izango zaizkie aplikagarriak horien onuradun diren subjektu pasiboiei.

CAPÍTULO II: Exenciones

Artículo 2

1. Estarán exentos del Impuesto:

a) Los vehículos oficiales del Estado, de la Comunidad Autónoma del País Vasco, de la Diputación Foral de Gipuzkoa y de las Entidades Municipales guipuzcoanas, adscritos a la Defensa o a la seguridad ciudadana.

b) Los vehículos de representaciones diplomáticas, oficinas consulares, agentes diplomáticos y funcionarios consulares de carrera acreditados, que sean súbditos de los respectivos países, externamente identificados y a condición de reciprocidad en su extensión y grado.

Asimismo, los vehículos de los Organismos internacionales con sede u oficina en el Estado Español y de sus funcionarios o miembros con estatuto diplomático.

c) Los vehículos respecto de los cuales así se derive de lo dispuesto en tratados o convenios internacionales.

d) Las ambulancias y demás vehículos directamente destinados a la asistencia sanitaria o al traslado de heridos o enfermos.

e) Los vehículos para personas de movilidad reducida a que se refiere la letra A del anexo II del Reglamento General de Vehículos, aprobado por Real Decreto 2.822/1998, de 23 de diciembre, matriculados a nombre de personas con discapacidad.

Asimismo, están exentos los vehículos de menos de 14 caballos fiscales, matriculados a nombre de personas con discapacidad para su uso exclusivo. Esta exención se aplicará en tanto se mantengan dichas circunstancias, tanto a los vehículos conducidos por personas con discapacidad como a los destinados a su transporte.

Las exenciones previstas en los dos párrafos anteriores no resultarán aplicables a los sujetos pasivos beneficiarios de las mismas por más de un vehículo simultáneamente.

Letra honetan xedatutakoaren ondorioetarako, honako hauek hartuko dira pertsona desgaituztat:

a') Minusbaliotasun maila 100eko 33koa edo handiagoa eta 100eko 65ekoa baino txikiagoa duten pertsonak, mugikortasun murriztuko egoeran badaude. Mugikortasun murriztua dutela ulertuko da abenduaren 23ko 1971/1999 Errege Dekretuak, minusbaliotasun maila aitortu, ezarri eta kalifikatzeko prozedurari buruzkoak, III. eranskinean jasotzen duen baremoaren A, B edo C letretako egoeretan sartuta daudenean edo baremo horren D, E, F, G edo H letretan 7 puntu edo gehiago eman zaizkienean.

b') Minusbaliotasun maila 100eko 65ekoa edo handiagoa duten pertsonak.

Aurreko a) eta b) letretan aipatutako pertsonak mugikortasun murriztuko A egoeran badaude 1971/1999 Errege Dekretuak 3. eranskinean jasotzen duen baremoaren arabera, 14 zaldi fiskaleko muga ez zaie aplikatuko, baldin eta ibilgailua gurpil-aulkia eramateko egokituta badago.

Salbuespena daude, baita ere, guraso-ahala, tutoretza edo kuradoretza dela-eta ardurapean minusbaliotasun maila 100eko 65ekoa edo handiagoa duen pertsona bat duten pertsonen jabetzako ibilgailuak. Ibilgailu bat baino gehiago badute jabetzan, ibilgailu bakarrak izango du salbuespena

f) Herriko garraio zerbitzuari atxikita dauden autobusak, mikrobusak eta gainerako ibilgailuak, horien plaza kopurua, gidariarena barne, bederatzitik gorakoa denean

g) Traktoreak, atoiak, erdiatoiak eta makineria, Nekazaritzako Makineria inskribatzeko Kartilaz hornituta daudenean

2. Artikulu honen 1 apartatuko e) eta g) letretan aipatzen diren salbuespenak aplikatu ahal izateko, interesatuek eskaera bat aurkeztu beharko dute ibilgailuaren ezaugarriak, matrikula eta onuraren zergatia adieraziz. Udal Administrazio honek salbuespena aitortu ondoren,

A efectos de lo dispuesto en esta letra, se considerarán personas con discapacidad las siguientes:

a') Aquellas personas que tengan reconocido un grado de minusvalía igual o superior al 33 por 100 e inferior al 65 por 100 que se encuentren en estado carencial de movilidad reducida, entendiéndose por tales las incluidas en alguna de las situaciones descritas en las letras A, B ó C del baremo que figura como Anexo 3 del Real Decreto 1.971/1999, de 23 de diciembre, de procedimiento para el reconocimiento, declaración o calificación del grado de minusvalía o que obtengan 7 o más puntos en las letras D, E, F, G ó H del citado baremo.

b') Aquellas personas con un grado de minusvalía igual o superior al 65 por 100.

A las personas incluidas en las letras a) y b) anteriores que se encuentren en situación carencial de movilidad reducida calificada con la letra A en el baremo que figura como Anexo 3 del mencionado Real Decreto 1.971/1999, no les será de aplicación el límite de 14 caballos fiscales, siempre que el vehículo se encuentre adaptado para el uso con silla de ruedas.

Quedarán también exentos del impuesto los vehículos cuyos titulares acrediten que tienen a su cargo, por razón de patria potestad, tutela o curatela, a alguna persona con un grado de minusvalía igual o superior al 65%. De ser titulares de más de un vehículo, la exención sólo se aplicará a uno.5

f) Los autobuses, microbuses y demás vehículos destinados o adscritos al servicio de transporte público urbano, siempre que tengan una capacidad que exceda de nueve plazas, incluida la del conductor.

g) Los tractores, remolques, semirremolques y maquinaria provistos de Cartilla de Inspección Agrícola.

2. Para poder aplicar las exenciones a que se refieren las letras e) y g) del apartado 1 de este artículo, los interesados deberán instar su concesión indicando las características del vehículo, su matrícula y la causa del beneficio. Declarada la exención por la Administración

<p>agiri bat luzatuko du hura eman dela frogatzeko.</p> <p>Aurreko 1. puntuko e) letraren bigarren paragrafoan aurreikusitako salbuespenari dagokionez, interesatuak desgaitasunaren frogagiria eta, hala badagokio, mugikortasun murriztuarena, aurkeztu beharko dizkio zerga ezartzen duen udalari, eta ibilgailua zertarako erabiltzen duen ere justifikatu beharko dio, udalak dagokion ordenantza fiskalean ezarriko duen eran. Aipatutako frogagiriak organo eskudunak emanak izango dira beti.</p> <p>e) atalaren arabera minusbaliotasuna duen pertsonaren bat ardurapean duten pertsonak udalaren aurrean egiaztatu behar dute minusbaliotasun maila eta minusbaliotasuna duen pertsonarekin duten harremana</p> <p>3. Aurreko apartatuan jasotakoaren ondorioetarako, ibilgailuen titularrek udalerrri honetan egon beharko dute erroldatuta, eta zergaz salbuesteko eskaera Udaletxeko Erregistro Orokorrean idatziz aurkeztu. Eskaerari honako agiriok erantsiko dizkiote</p> <p>a) Minusbaliotasuna duten pertsonak gidatutako ibilgailuak</p> <ul style="list-style-type: none"> - Organo eskudunak emandako minusbaliotasun-ziurtagiria. - Gidatzeko Baimenaren fotokopia (aurrealdea eta atzealdea). - Zirkulazio Baimenaren fotokopia, minusbaliotasuna duen pertsonaren izenean. - Ibilgailuen Fitxa Teknikoaren fotokopia. - Ohiko gidaria azaltzen den ibilgailuaren aseguru-polizaren fotokopia. <p>Ibilgailua berak bakarrik erabiltzen duela dioen adierazpen zinpekoa</p> <p>b) Minusbaliotasuna duten pertsonak garraiatzeko ibilgailuak:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Minusbaliotasuna duen pertsonaren eta ibilgailuaren ohiko gidariaren NANren fotokopiak. - Organo eskudunak emandako minusbaliotasun-ziurtagiria. 	<p>municipal, se expedirá un documento que acredite su concesión.</p> <p>En relación con la exención prevista en el segundo párrafo de la letra e) del apartado 1 anterior, el interesado deberá aportar el certificado acreditativo de la discapacidad y, en su caso, del estado carencial de movilidad reducida, emitidos por el órgano competente y justificar el destino del vehículo ante el Ayuntamiento de la imposición, en los términos que éste establezca en la correspondiente ordenanza fiscal.</p> <p>Los titulares de vehículos de personas con minusvalías a su cargo en los términos expuestos en el apartado e), deberán acreditar ante el Ayuntamiento el grado de minusvalía y la relación con la persona con minusvalía.</p> <p>3. A los efectos previstos en el apartado precedente, los titulares de los vehículos, que deberán figurar empadronados en este Municipio, solicitarán la exención del impuesto por escrito en el Registro General de este Ayuntamiento, acompañando a la petición escrita los siguientes documentos:</p> <p>a) Vehículos conducidos por personas con minusvalía.</p> <ul style="list-style-type: none"> - Certificado de la minusvalía extendido por el órgano competente. - Fotocopia del Permiso de Conducción (anverso y reverso). - Fotocopia del Permiso de Circulación a nombre de la persona minusválida. - Fotocopia de la Ficha Técnica del vehículo. - Fotocopia de la Póliza del seguro del vehículo en la que figure el conductor habitual del mismo. - Declaración Jurada de uso exclusivo del vehículo. <p>b) Vehículos destinados al transporte de personas con minusvalía.</p> <ul style="list-style-type: none"> - Fotocopia del D.N.I. de la persona con minusvalía y del conductor habitual del vehículo. - Certificado de minusvalía expedido por el órgano competente.
---	--

<p>- Zirkulazio Baimenaren fotokopia, minusbaliotasuna duen pertsonaren izenean.</p> <p>- Ohiko gidari gisa azaltzen den ibilgailuaren aseguru-polizaren fotokopia.</p> <p>- Ibilgailuen Fitxa Teknikoaren fotokopia. Ibilgailua salbuespenaren onuraduna garraiatzeko bakarrik erabiltzen dela dioen adierazpen zinpekoa</p> <p>c) Traktoreak, atoiak, erdiatoiak eta nekazaritzako makinaria.</p> <p>- Zirkulazio baimenaren fotokopia.</p> <p>- Ibilgailuaren ezaugarri teknikoen Ziurtagiriaren fotokopia.</p> <p>Nekazaritzako makinariaren Inskripzio Txartelaren fotokopia. Edo bestela, Gipuzkoako Foru Aldundiko Nekazarita eta Ingurumen Departamentuko Nekazaritzako Makinariaren Erregistro Ofizialean Alta eman izanaren ziurtagiria, ibilgailuaren titularraren izenean egina nahitaez</p> <p>III. KAPITULUA: Subjektu pasiboak</p> <p>3. artikulua.</p> <p>Honako hauek dira zerga honen subjektu pasiboak: pertsona fisiko zein juridikoak eta Zergen Foru Arau Orokorraren 35. artikuluan aipatutako entitateak, zirkulazio baimenean ibilgailua beren izenean ageri denean</p> <p>IV. KAPITULUA: Zergaldia eta sortzapena</p> <p>4. artikulua.</p> <p>1. Zergaldia bat dator urte naturalarekin, salbu ibilgailuak lehen aldiz eskuratzen direnean edo behin betiko baja ematen zaienean. Horrelakoetan, zergaldia ibilgailua eskuratzen den egunean hasiko da, eta Trafiko Buruzagitzan behin betiko baja ematen zaion egunean amaituko da</p> <p>2. Zergaldiaren lehen egunean sortuko da zerga</p> <p>V. KAPITULUA: Zerga kuota</p> <p>5. artikulua.</p> <p>1. I eranskinean jasota dauden tarifen taulari jarraiki</p>	<p>- Permiso de circulación a nombre de la persona minusválida.</p> <p>- Fotocopia de la Póliza del seguro del vehículo en la que figure el conductor habitual del mismo.</p> <p>- Fotocopia de la Ficha Técnica del vehículo.</p> <p>- Declaración Jurada de uso exclusivo del vehículo para el transporte del beneficiario de la exención.</p> <p>c) Tractores, remolques, semirremolques y maquinaria agrícola.</p> <p>- Fotocopia del Permiso de Circulación.</p> <p>- Fotocopia del Certificado de características técnicas del vehículo.</p> <p>- Fotocopia de la Cartilla de Inscripción de maquinaria agrícola, o documento acreditativo de Alta en el Registro Oficial de Maquinaria Agrícola del Departamento de “Agricultura y Medio Ambiente” de la Diputación Foral de Gipuzkoa, expedida necesariamente a nombre del titular del vehículo.</p> <p>CAPÍTULO III: Sujetos pasivos</p> <p>Artículo 3</p> <p>Son sujetos pasivos de este Impuesto las personas físicas o jurídicas y las Entidades a que se refiere el artículo 35 de la Norma Foral General Tributaria, a cuyo nombre conste el vehículo en el permiso de circulación.</p> <p>CAPÍTULO IV: Periodo impositivo y devengo</p> <p>Artículo 4</p> <p>1. El periodo impositivo coincide con el año natural salvo en el caso de primera adquisición o baja definitiva de los vehículos. En estos casos el periodo impositivo comenzará el día en que se produzca dicha adquisición o terminará el día en que se produzca la baja definitiva en la Jefatura de Tráfico, respectivamente.</p> <p>2. El Impuesto se devenga el primer día del periodo impositivo.</p> <p>CAPÍTULO V: Cuota tributaria</p> <p>Artículo 5</p> <p>1. El impuesto se exige con arreglo al cuadro de tarifas que</p>
--	---

<p>exijituko da zerga</p> <p>2. Ibilgailuak lehen aldiz eskuratzen direnean edo behin betiko baja ematen zaienean, kuota hilabete naturaletan hainbanatuko da, ibilgailua eskuratu edo baja ematen zaion hilabetea barne.</p> <p>Ibilgailua lapurtzeagatik Erregistro Publikoan aldi baterako baja ematen zaionean ere kuota modu berean hainbanatuko da.</p> <p>3. Aurreko apartatuko tarifak aplikagarri izango dituzten ibilgailu motak zehazteko, kontuan hartuko da abenduaren 21eko 114/1999 Foru Dekretua, hain zuzen ere, ibilgailu mota desberdinen kontzeptua ezarri eta Trakzio Mekanikoko Ibilgailuen gaineko Zergaren tarifak aplikatzeko arauak finkatzen dituen.</p> <p>Zehazki esanda:</p> <p>1. Zerga honen ondorioetarako, bere tarifetan zerrendatzen diren ibilgailu mota desberdinen kontzeptua abenduaren 23ko 2822/1998 Errege Dekretuak, Ibilgailuen Erregelamendu Orokorra onartzekoak, II. Eranskinean jasotakoa izango da</p> <p>- 2. Furgoi edo furgonetek, ibilgailu misto moldagarriek eta turismotik eratorritakoek turismo gisa tributatu dute beren potentzia fiskalaren arabera. Ez da horrela izango, ordea, 1.000 kilogramotik gorako karga erabilgarria garraiatu dezaketenean, kamioi gisa tributatu baitute orduan.</p> <p>- 3. Autokarabanez turismo gisa tributatu dute beren potentzia fiskalaren arabera.</p> <p>- 4. Edozein kasutan ere, tarifa horien D) letran adierazitako traktoreen errubrika orokorrak honako hauek ere hartzen ditu: «traktokamioiak», «obra eta zerbitzuetako traktoreak» eta trakzio mekanikoko beste ibilgailuek garraiatu edo eramanez izan gabe bide publikoetatik zirkula dezaketen makina autobultzatutak</p>	<p>consta en el anexo I.</p> <p>2. En el caso de primera adquisición de vehículos o, en su caso, la baja definitiva de los mismos, el importe de la cuota se prorrateará por meses naturales, incluido el mes al que corresponde el día en que se produzca la adquisición o baja.</p> <p>También procederá el prorrateo de la cuota, en los mismos términos, en los supuestos de baja temporal en el Registro Público correspondiente por sustracción o robo del vehículo.</p> <p>3. A efectos de determinar las diversas clases de vehículos para la aplicación de las tarifas indicadas en el apartado anterior, se estará a lo dispuesto en el Decreto Foral 114/1999, de 21 de diciembre, por el que se determina el concepto de las diversas clases de vehículos y las reglas de aplicación de las Tarifas del Impuesto sobre Vehículos de Tracción Mecánica.</p> <p>En concreto:</p> <p>- 1.ª A los efectos de este Impuesto, el concepto de las diversas clases de vehículos relacionadas en las Tarifas del mismo, será el recogido en el anexo II del Real Decreto 2.822/1998, de 23 de diciembre, que aprueba el Reglamento General de Vehículos.</p> <p>- 2.ª Los furgones o furgonetas, los vehículos mixtos adaptables y los derivados de turismo tributarán como turismo, según su potencia fiscal, excepto que los mismos puedan transportar más de 1.000 kilogramos de carga útil, en cuyo caso, tributarán como camión.</p> <p>- 3.ª Las autocaravanas tributarán como turismo según su potencia fiscal.</p> <p>- 4.ª En todo caso, la rúbrica genérica de tractores a que se refiere la letra D) de las indicadas Tarifas, comprende a los «tractocamiones», a los «tractores de obras y servicios», así como a las máquinas autopropulsadas que puedan circular por las vías públicas sin ser transportadas o arrastradas por otros vehículos de tracción mecánica.</p>
--	--

<p>- 5. Hiru gurpileko ibilgailuak eta kuartzikloak motozikletatzat hartuko dira zerga honen ondorioetarako eta, beraz, beren zilindradaren arabera tributatuko dute. Kuartziklo arinek, beren aldetik, ziklomotore gisa tributatuko dute.</p> <p>- 6. Ibilgailu artikulatuen kasuan, arrasteko potentzia daramak eta arrastean eramandako atoeiek eta erdiatoiek aldi berean eta berezita tributatuko dute.</p> <p>- 7. Zaldi fiskaletan adierazitako potentzia fiskala abenduaren 23ko 2822/1998 Errege Dekretuak, Ibilgailuen Erregelamendu Orokorra onartzekoak, V. eranskinean xedatutakoaren arabera ezarriko da</p> <p>VI. KAPITULUA: Kudeaketa eta likidazioa</p> <p>6. artikulua. Ibilgailuaren zirkulazio baimenean ageri den helbidea bere udalerrian dagoenean, zerga kudeatu, likidatu, ikuskatu eta biltzea, eta orobat, zerga kudeaketan emandako egintzak berrikustea Urretxuko Udalaren ardura da</p> <p>7. artikulua. Matrikulazioaren eta zirkulatzeko baimenaren ondorioz zergan alta hartzen duten ibilgailuen kasuan, autolikidazio erregimenean kudeatzen da zerga, eta gainontzeko ibilgailuen kasuan, berriz, Udalak urtero egiten duen erroldaren bidez</p> <p>Aitorpen-likidazioak Udaletxean aurki daitezkeen inprimaki normalizatuak erabiliz egingo dira. Aitorpen-likidazio horiek kalkulurako beharrezkoak diren elementuak jasoko dituzte, eta agiri hauek erantsita aurkeztuko dira: ibilgailua erosi edo aldatu izanaren frogagiriak, ezaugarri teknikoen ziurtagiria eta subjektu pasiboaren Nortasun Agiria edo Identifikazio Fiskaleko zenbakia</p> <p>Aitorpen-likidazioa behin bere esku duela, interesatuak</p>	<p>5.ª Los vehículos de tres ruedas y cuatriciclos tendrán la consideración, a los efectos de este impuesto, de motocicletas y, por tanto, tributarán por la capacidad de su cilindrada. Los cuatriciclos ligeros, a su vez, tributarán como ciclomotores.</p> <p>- 6.ª En el caso de los vehículos articulados tributarán simultáneamente y por separado el que lleve la potencia de arrastre y los remolques y semirremolques arrastrados.</p> <p>- 7.ª La potencia fiscal expresada en caballos fiscales se establecerá de acuerdo con lo dispuesto en el anexo V del Real Decreto 2.822/1998, de 23 de diciembre, por el que se aprueba el Reglamento General de Vehículos.</p> <p>CAPÍTULO VI: Gestión y liquidación</p> <p>Artículo 6 La gestión, liquidación, inspección y recaudación del impuesto, así como la revisión de los actos dictados en vía de gestión tributaria, corresponde al Ayuntamiento de Urretxu cuando el domicilio que conste en el permiso de circulación del vehículo pertenezca a su término municipal.</p> <p>Artículo 7 El impuesto se gestiona en régimen de autoliquidación respecto a los vehículos que son alta en el impuesto como consecuencia de su matriculación y autorización para circular; y el resto de vehículos a través del Padrón anual confeccionado por el Ayuntamiento.</p> <p>Las declaraciones-liquidaciones se efectuarán en los impresos normalizados obrantes en el Ayuntamiento. Estas declaraciones liquidaciones contendrán los elementos necesarios para su cálculo, y se presentarán junto con la documentación acreditativa de su compra o modificación, el certificado de sus características técnicas y el Documento Nacional de Identidad o el Código de Identificación Fiscal del sujeto pasivo.</p> <p>Provisto de la liquidación-declaración, el interesado podrá</p>
---	---

bulego kudeatzailean edo entitate laguntzaile batean ordaindu ahal izango du zerga kuotaren zenbatekoa.

Edozein kasutan ere, ibilgailua matrikulatu baino lehen, bulego kudeatzaileak egiaztatuko du ordainketa behar den zenbatekoagatik egin dela, eta aitorten inprimakia egiaztatu izana adieraziko du

8. artikulua.

1. Trafiko Buruzagitzari ibilgailuaren matrikulazioa, zirkulatzeko gaitasun agiria edo behin betiko baja eskatzen diotenenek Zerga ordaindu izana frogatu beharko dute aldeaz aurretik

2. Ibilgailuen titularrek Trafiko Buruzagitzari haien erreformaren berri ematen diotenean, Zerga honen eraginetarako duten sailkapena aldatzen bada betiere, eta orobat, ibilgailuak transferitu, zirkulazio baimenean ageri den helbidea aldatu edo horiei baja ematen dietenean, zergaren azken ordainagiria ordaindu izana frogatu beharko diote aurrez Trafiko Buruzagitzari. Horrek ez du eragotziko, dena den, kontzeptu horregatik sortu, likidatu, kobrantzara aurkeztu eta preskribitu ez diren zor guztien ordainketa kudeaketa eta ikuskaritza organoen bitartez exijitu ahal izatea

Hamabost urteko edo hortik gorako antzintasuna duten ibilgailuen behin betiko bajak ordainketa frogatzeko obligaziotik kanpo geratzen dira.

3. Trafiko Buruzagitzek ez dituzte baja edo transferentzia espedienteak tramitatuko, aldeaz aurretik zergaren ordainketa ez bada egiaztatzen.

VII. KAPITULUA: Betebehar formalak eta zerga arlokoak

9. artikulua.

Zerga honi lotutako ibilgailuen titularrek beharrezko tramiteak egin beharko dituzte Trafiko Buruzagitzan zirkulazio baimenean agertzen den helbidea beren ohiko egoitzakoa izan dadin.

ingresar el importe de la cuota del impuesto resultante de la misma en la oficina gestora, o en una entidad colaboradora.

En todo caso, con carácter previo a la matriculación del vehículo, la oficina gestora verificará que el pago se ha efectuado en la cuantía correcta y dejará constancia de la verificación en impreso de declaración.

Artículo 8

1. Quienes soliciten ante la Jefatura de Tráfico la matriculación, la certificación de aptitud para circular o la baja definitiva de un vehículo, deberán acreditar, previamente, el pago del Impuesto.

2. Los titulares de los vehículos, cuando comuniquen a la Jefatura de Tráfico la reforma de los mismos, siempre que altere su clasificación a efectos de este Impuesto, así como también en los casos de transferencia, de cambio de domicilio que conste en el permiso de circulación del vehículo, o de baja de dichos vehículos, deberán acreditar previamente ante la referida Jefatura de Tráfico el pago del último recibo presentado al cobro del Impuesto, sin perjuicio de que sea exigible por vía de gestión e inspección el pago de todas las deudas por dicho concepto devengadas, liquidadas, presentadas al cobro y no prescritas.

Se exceptúa de la referida obligación de acreditación el supuesto de las bajas definitivas de vehículos con quince o más años de antigüedad.

3. Las Jefaturas de Tráfico no tramitarán los expedientes de baja o transferencia de vehículos si no se acredita previamente el pago del Impuesto.

CAPÍTULO VII: Obligaciones formales y Tributarias

Artículo 9

Los titulares de vehículos objeto de este Tributo deben tramitar en la Jefatura de Tráfico la adecuación del domicilio que conste en el permiso de circulación al de su residencia habitual.

VIII. KAPITULUA: Erroldak

10. artikulua.

1. Matrikulatuta dauden edo zirkulatzeko gai diren ibilgailuen kasuan, zergaren urteko kuotak urte bakoitzeko lehen seihilerokoaren barruan eta Udalak erabakitzen duen kobrantza aldian ordainduko dira. Gipuzkoako Aldizkari Ofizialean ediktuak argitaratuz eta legeriak aurreikusten dituen edo egoki jotzen diren bestelako baliabideak erabiliz emango da horren berri

2. Aurreko apartatuan araututako kasuan, urteko errolda erabiliz bilduko dira kuotak. Erroldaren aldaketak Trafikoko Erregistro Publikoaren datuetan oinarrituko dira

3. Errolda edo zergaren matrikula jendaurrean erakutsiko da interesatuek aztertu eta bidezko erreklamazioak egin ahal izan ditzaten. Horretarako epea 15 egunetakoa izango da, kobrantza aldia hasten denetik aurrera.

Jendaurreko erakusketaren iragarkia Gipuzkoako Aldizkari Ofizialean argitaratuko da, eta subjektu pasibo bakoitzari likidazioa jakinarazteko balio izango du

IX. KAPITULUA: Itzulketak

11. artikulua.

Ibilgailuari zerga sortu ondoren ematen bazaio behin betiko baja eta, ordurako, kuota ordainduta badago, subjektu pasiboak dagokion zenbatekoaren itzulketak eskatu ahal izango du Ordenantza Fiskal honen 5.2 artikuluan aipatzen den hainbanaketa aplikatuta.

XEDAPEN GEHIGARRIA

11/1989 Foru Arauan xedatutakoari jarraiki, zerga honi Zergen Foru Arau Orokorrek kudeaketa, likidazio, ikuskapen eta bilketari buruz nahiz zerga urraketa eta zigorrei buruz jasotzen dituen arauak aplikatuko zaizkio.

CAPÍTULO VIII: Padrones

Artículo 10

1. En el caso de vehículos ya matriculados o declarados aptos para la circulación, el pago de las cuotas anuales del impuesto se realizará dentro del primer semestre del año y en el período de cobro que fije el Ayuntamiento, anunciándolo por medio de Edictos publicados en el Boletín Oficial del Territorio Histórico de Gipuzkoa y por otros medios previstos por la legislación o que se crea más convenientes.

2. En el supuesto regulado en el apartado anterior, la recaudación de las cuotas correspondientes se realizará mediante el sistema de padrón anual. Las modificaciones del padrón se fundamentarán en los datos del Registro Público de Tráfico.

3. El padrón o matrícula del impuesto se expondrá al público por un plazo de 15 días contado desde la fecha de inicio del período de cobro, para que los interesados legítimos puedan examinarlo y, en su caso, formular las reclamaciones oportunas.

La exposición al público se anunciará en el Boletín Oficial del Territorio Histórico de Gipuzkoa y producirá los efectos de notificación de la liquidación a cada uno de los sujetos pasivos.

CAPÍTULO IX: Devoluciones

Artículo 11

Cuando la baja definitiva del vehículo se produzca con posterioridad al devengo del impuesto, y ya haya sido satisfecha la cuota, el sujeto pasivo podrá solicitar el importe que, por aplicación del prorrateo previsto en el apartado 2º del artículo 5 de la presente Ordenanza Fiscal, le corresponda percibir.

DISPOSICIÓN ADICIONAL

De conformidad con la Norma Foral 11/1.989, son de aplicación a este impuesto las normas sobre gestión, liquidación, inspección, recaudación e infracciones tributarias y sanciones, reguladas en la Norma Foral General Tributaria.

AZKEN XEDAPENA

Ordenantza hau eta bere eranskinak 2015eko urtarrilaren 1ean jarriko dira indarrean, eta aldatu edo indargabetzea erabakitzen ez den artean jarraituko du indarrean.

ERANSKINAK

Bilkuraren data: 2014ko urriaren 30a

I ERANSKINA: KOEFIZIENTEAK ETA TARIFAK

A.- Turismoak

* 9 zaldi fiskal baino gutxiagokoak:.....	41,80
* 9tik 11,99 zaldi fiskalera artekoak:.....	84,70
* 12tik 13,99 zaldi fiskalera artekoak:.....	142,00
* 14tik 15,99 zaldi fiskalera artekoak:.....	205,00
* 16tik 19,99 zaldi fiskalera artekoak:.....	271,00
* 20 zaldi fiskaletik gorakoak:.....	340,50

B.- Autobusak

* 21 plaza baino gutxiagokoak:.....	192,00
* 21 plaza 50 plaza arte:.....	273,00
* 50 plazatik gorakoak:.....	341,00

C.- Kamioiak

* 1.000 Kg baino gutxiagoko karga baliagarrikoak:...	97,00
* 1.000tik 2.999 Kg bitarteko karga baliagarrikoak:..	192,00
* 2.999tik 9.999 Kga bitarteko karga baliagarrikoak:..	273,00
* 9.999 Kg-tik gorako karga baliagarrikoak:.....	341,00

D.- Traktoreak

* 16 zaldi fiskaletik beherakoak:.....	39,45
* 16tik 25 zaldi fiskalera artekoak:.....	62,00
* 25 zaldi fiskaletik gorakoak:.....	186,00

E.- Atoiak eta erdi-atoiak

* 1.000 Kg baino gutxiagoko karga baliagarrikoak:....	39,45
* 1.000tik 2.999 Kg-ra bitarteko karga baliagarrikoak ..	62,00
* 2.999 Kg-tik gorako karga baliagarrikoak:.....	186,00

F.- Gainerako ibilgailuak

* Ziklomotoreak:.....	10,45
-----------------------	-------

DISPOSICIÓN FINAL

La presente Ordenanza con sus Anexos surtirá efectos a partir del 1 de enero de 2015, y seguirá en vigor en tanto no se acuerde su derogación o modificación.

ANEXOS

Fecha de la sesión: 30 de octubre de 2014

ANEXO I: COEFICIENTES Y TARIFAS

A.- Turismos

* De menos de 9 caballos fiscales:.....	41,80
* De 9 hasta 11,99 caballos fiscales:.....	84,70
* De 12 hasta 13,99 caballos fiscales:.....	142,00
* De 14 hasta 15,99 caballos fiscales:.....	205,00
* De 16 hasta 19,99 caballos fiscales:.....	271,00
* De 20 caballos fiscales en adelante:.....	340,50

B.- Autobuses.

* De menos de 21 plazas:.....	192,00
* De 21 a 50 plazas:.....	273,00
* De más de 50 plazas:.....	341,00

C.- Camiones.

* De menos de 1.000 kg., carga útil:.....	97,00
* De 1.000 a 2.999 kg., carga útil:.....	192,00
* De 2.999 a 9.999 kg., carga útil:.....	273,00
* De más de 9.999 kg., carga útil:.....	341,00

D.- Tractores.

* De menos de 16 caballos fiscales:.....	39,45
* De 16 a 25 caballos fiscales:.....	62,00
* De más de 25 caballos fiscales:.....	186,00

E.- Remolques y semirremolques.

* De menos de 1.000 kg., carga útil:.....	39,45
* De 1.000 a 2.999 kg., carga útil:.....	62,00
* De más de 2.999 kg., carga útil:.....	186,00

F.- Otros vehículos.

* 125 cc-rainoko motoak:.....	10,45
* 125etik 250 cc-ra arteko motoak:.....	17,75
* 250etik 500 cc-ra arteko motoak:.....	35,55
* 500etik 1.000 cc-ra arteko motoak:.....	73,60
* 1.000 cc-tik gorako motoak:.....	152,75

II ERANSKINA: HOBARIAK

1. Orohar, hobaria eskaria egiten den ekitaldiaren hurrengotik aplikatuko da, atzeraeraginik gabe. Dena den, likidazioa ordaintzeko borondatezko epean eskatzen denean zerga-hobaria, hobari hori eman egingo da, zergaren sortzapen-egunean hobaria jasotzeko zehaztutako baldintzak betetzen badira, betiere.

I

nteresatuek eskatu egin beharko dituzte hobariak, eta eskabidean ibilgailuaren ezaugarriak, matrikula eta onuraren arrazoia adierazi behar dituzte.

2. Zerga-kuotaren % 100eko hobaria izango dute ibilgailu historikoen edo gutxienez hogeita bost urte dituztenek, zenbatzen fabrikazio-datatik hasita edo, datu hori ezagutzen ez bada, lehenengo matrikulazioa egin zenetik; edota, bestela, dagokion eredu edo mota hori egiteari utzi zitzaionetik.

3. Zerga-kuotaren % 75eko hobaria izango dute motor elektrikoa edo hibridoa (motor elektrikoa eta gasolinazkoa, elektrikoa eta diesela, edota elektrikoa eta gaszkoa) duten ibilgailuek, fabrikari bertan homologatuta badatoz eta, mota eta ereduaren arabera, igorpen kutsatzaileak gutxiagotzeko egokitutako katalizagailuak badituzte.

Hobariak ez dira elkarrekiko bateragarriak. Baldin eta subjektu pasibo batek hobari bat baino gehiago jasotzeko eskubidea badu, horietako hobari bat aukeratu beharko du. Halakorik egiten ez badu, udal-administrazioak subjektu pasiboarentzat onuragarriena den hobaria aplikatuko du.

* Ciclomotores:.....	10,45
* Motocicletas hasta 125 cc.:.....	10,45
* Motocicletas de 125 a 250 cc.:.....	17,75
* Motocicletas de 250 a 500 cc.:.....	35,55
* Motocicletas de 500 a 1.000 cc.:.....	73,60
* Motocicletas de más de 1.000 cc.:.....	152,75

ANEXO II: BONIFICACIONES

1. Con carácter general, la bonificación comienza a aplicarse a partir del ejercicio siguiente al que se presenta la solicitud, sin efectos retroactivos. De todos modos, en caso de que se solicite la bonificación fiscal dentro del plazo voluntario para el abono de la liquidación, dicha bonificación será concedida siempre y cuando las condiciones establecidas para recibirla se cumplan al día del devengo del impuesto.

Los interesados deberán instar su concesión indicando las características del vehículo, su matrícula y causa del beneficio.

2. Gozarán de una bonificación del 100 % de la cuota tributaria, los vehículos históricos o aquellos que tengan una antigüedad mínima de veinticinco años, contados a partir de la fecha de su fabricación o, si ésta no se conociera, tomando como tal la de su primera matriculación o, en su defecto, la fecha en que el correspondiente tipo o variante se dejó de fabricar.

3. Gozarán de una bonificación del 75% de la cuota tributaria, los vehículos de motor eléctrico o híbridos (motor eléctrico-gasolina, eléctrico-diesel o eléctrico-gas), que estén homologados en fábrica, incorporando dispositivos catalizadores, adecuados a su clase y modelo, que minimicen las emisiones contaminantes.

Las bonificaciones no son compatibles entre sí. En el supuesto en el que un mismo sujeto pasivo tenga derecho a más de una bonificación, deberá optar por la aplicación de una sola de ellas. En su defecto, la Administración Municipal aplicará la bonificación que considere más favorable al sujeto pasivo

HIRI LURREN BALIOA GEHITZEAREN GAINEKO ZERGA ARAUTZEN DUEN ORDENANTZA FISKALA

I. XEDAPEN OROKORRAK

1. artikulua

Udal honek, Lurralde Historikoko Herri Ogasunak arautu dituen Foru Arauan eta zerga horri buruzko Foru Arauan aurreikusitakoarekin bat, Hiri Lurren Balioa Gehitzearen gaineko Zerga ezartzen eta eskatzen du ordenantza honekin. Ehuneko taula eta aplika daitezkeen tarifak jasotzen dituen eranskina ere ordenantza honen atalak dira.

2. artikulua

Ordenantza hau udalbarruti osoan aplikatuko da

II. ZERGAPEKO EGITATEA

3. artikulua

Hiri lurren balioak zergaldian izan duen gorakada da zergapeko egitatea, bai hiri lurren jabetza edozein tituluren bidez eskualdatu denean bai hiri lurren jabaria mugatzen duen edozein gozamen-eskubide eratu edo eskualdatu denean.

III. ERAGIN-EREMUTIK KANPO

4. artikulua

Ez da zerga honen eraginik izango honako hauetan:

a) Ez dago zerga honen pean Ondasun Higiezinaren gaineko Zergaren ondorioetarako landa-lurtzat jotzen diren lurren balio gehitzea. Beraz, zerga honen eraginpean egongo da Ondasun Higiezinaren gaineko Zergaren ondorioetarako hiri lurtzat jotzen diren lurren balio gehitzea, kontuan hartu gabe Katastroan edo Zergaren Erroldan halakotzat hartuta dauden edo ez.

b) Zerga honen eragin-eremutik kanpo geratuko da, era berean, Sozietateen gaineko Zergari buruzko uztailaren 4ko 7/1996 Foru Arauak VIII. tituluaren X. kapituluan

ORDENANZA FISCAL REGULADORA DEL IMPUESTO SOBRE EL INCREMENTO DEL VALOR DE LOS TERRENOS DE NATURALEZA URBANA

I. DISPOSICIONES GENERALES

Artículo 1

Este Ayuntamiento, de acuerdo con lo previsto en la Norma Foral reguladora de las Haciendas Locales del Territorio Histórico y en la Norma Foral particular del tributo, establece y exige el Impuesto sobre el Incremento de Valor de los Terrenos de naturaleza urbana con arreglo a la presente Ordenanza, de la que es parte integrante el Anexo en el que se contienen el cuadro de porcentajes y las tarifas aplicables.

Artículo 2

La Ordenanza se aplica en todo el término municipal.

II. HECHO IMPONIBLE

Artículo 3

Constituye el hecho imponible del Impuesto el incremento de valor que han experimentado durante el período impositivo los terrenos de naturaleza urbana cuya propiedad se transmite por cualquier título, o sobre los que se constituya o transmita cualquier derecho real de goce, limitativo del dominio.

III. NO SUJECION

Artículo 4

No se producirá la sujeción a este Impuesto de:

a) El incremento de valor que experimenten los terrenos que tengan la consideración de rústicos a efectos del Impuesto sobre Bienes Inmuebles. En consecuencia, está sujeto el incremento de valor que experimenten los terrenos que deban tener la consideración de urbanos a efectos de dicho Impuesto sobre Bienes Inmuebles, con independencia de que estén o no contemplados como tales en el Catastro o en el Padrón de aquel.

b) El incremento de valor que experimenten los terrenos de naturaleza urbana con ocasión de las transmisiones

araututako araubide berezia aplikagarria zaien eragiketetatik eratorritako eskualdaketak direla-eta hiri lurrek izan duten balio gehitzea, salbu aipatu Foru Arauak 101. Artikuluan jasotakoaren arabera egiten diren lurren eskualdaketak, jarduera adar batean sartuta ez daudenean.

Aipatutako lurak geroago eskualdatzen direnean, aipatu VIII. tituluaren X. kapituluan jasotako eragiketetatik eratorritako eskualdaketak ez du etenez balio gehikuntza gertatu den urteen kopurua.

c) Ezkontideek ezkontza-sozietateari ondasunak eta eskubideak ekartzen dizkiotenean ez dago zerga ordaindu beharrik, ezta hark ordainketa gisa esleipenak jasotzen dituenen eta ezkontideek ondasun komunen ordainketa gisa elkarri eskualdatzen dizkiotenean ere.

Halaber, ezkontza deuseztu edo senar-emazteak banandu edo dibortziatuz gero, horren gainean emandako epaia betearazteko ezkontide batek besteari ondasun higiezinak eskualdatzen badizkio edo ezkontideek euren seme-alabei eskualdatzen badizkie, eragiketa ez dago zergaren kargapean, ezkontzaren araubide ekonomikoa edozein izanda ere

IV. SALBUESPENAK ETA HOBARIAK

5. artikulua

1. Balio gehikuntzak zerga honetatik salbuetsiko dira egintza hauen ondorio direnean

a) Zortasun-eskubideak eratzea eta eskualdatzea.

b) Ondasun Higiezinaren gaineko Zergari buruzko uztailaren 5eko 12/1989 Foru Arauaren 4-2.e) artikuluan zehazten den salbuespena aplikagarri zaien ondasunak eskualdatzea, baldin eta jabeek edo eskubide errealek titularrek frogatzen badute ondasun higiezinak kontserbatzeko, hobetzeko edo zaharberritzeko obrak egin dituztela euren kargura.

derivadas de operaciones a las que resulte aplicable el régimen especial regulado en el capítulo X del Título VIII de la Norma Foral 7/1996, de 4 de julio, del Impuesto sobre Sociedades, a excepción de las relativas a terrenos que se aporten al amparo de lo previsto en el artículo 101 de la citada Norma Foral, cuando no se hallen integrados en una rama de actividad.

En la posterior transmisión de los mencionados terrenos se entenderá que el número de años a lo largo de los cuales se ha puesto de manifiesto el incremento de valor no se ha interrumpido por causa de la transmisión derivada de las operaciones previstas en el referido capítulo X del Título VIII".

c) En los supuestos de las aportaciones de bienes y derechos realizadas por los cónyuges a la sociedad conyugal, las adjudicaciones que a su favor y en pago de ellas se verifiquen y las transmisiones que se hagan a los cónyuges en pago de sus haberes comunes.

Tampoco se producirá la sujeción al Impuesto en los supuestos de transmisiones de bienes inmuebles entre cónyuges o a favor de los hijos, como consecuencia del cumplimiento de sentencias en los casos de nulidad, separación o divorcio matrimonial, sea cual sea el régimen económico matrimonial.

IV. EXENCIONES Y BONIFICACIONES

Artículo 5

1. Están exentos de este Impuesto los incrementos de valor que se manifiesten a consecuencia de los actos siguientes:

a) La constitución y transmisión de cualesquiera derechos de servidumbre.

b) Las transmisiones de bienes a los que resulte la aplicación de la exención prevista en el art. 4-2.e) de la Norma Foral 12/1989, de 5 de julio, del Impuesto sobre Bienes Inmuebles, cuando sus propietarios o titulares de derechos reales acrediten que han realizado a su cargo obras de conservación, mejora o rehabilitación en dichos

<p>2. Era berean, balio-gehikuntzak zerga honetatik aske geratuko dira zerga ordaindu behar dutenak ondoko pertsona edo erakundeak direnean:</p> <p>a) Estatua, Euskal Herriko Autonomia Erkidegoa, Gipuzkoako Foru Aldundia eta lurralde administrazio publikoetako organismo autonomoak eta zuzenbide publikoko antzeko erakundeak.</p> <p>b) Zerga aplikatu den udalerrria, bertako udal erakunde guztiak eta udala kide duten erakunde guztiak, nahiz lurralde administrazio publikoetako organismo autonomoak eta zuzenbide publikoko antzeko erakundeak.</p> <p>c) Ongintzako edo ongintza-irakaskuntzako erakundeak.</p> <p>d) Gizarte Segurantzaren eta indarrean dagoen legeriaren arabera eraturako aurreikuspen sozialeko mutualitateen kudeaketa-erakundeak.</p> <p>e) Emakida administratibo itzulgarrien titularrak, emakidei atxikitako lurri dagokienez.</p> <p>f) Gurutze Gorria eta harekin pareka daitezkeen beste zenbait erakunde, arau bidez zehaztuko direnak.</p> <p>g) Nazioarteko itun edo hitzarmenetan zerga honen salbuespena aintzatetsi zaien pertsonak edo Entitateak.</p> <p>V. SUBJEKTU PASIBOAK 6. artikulua</p> <p>Honakoak dira zerga honen subjektu pasiboak:</p> <p>a) Irabazi asmoekin lurrak eskualdatzen direnean edo jabaria mugatzen duten gozamen-eskubide errealak eratu edo eskualdatzen direnean: lurrak eskuratzen dituen pertsona fisikoa edo juridikoa nahiz Zergei buruzko Foru</p>	<p>inmuebles.</p> <p>2. Asimismo están exentos de este Impuesto los incrementos de valor correspondientes, cuando la obligación de satisfacer dicho Impuesto recaiga sobre las siguientes personas o Entidades:</p> <p>a) El Estado, la Comunidad Autónoma del País Vasco, la Diputación Foral de Guipúzcoa, así como los organismos autónomos y entidades de derecho público de análogo carácter de las citadas administraciones públicas territoriales.</p> <p>b) El Municipio de la imposición y demás Entidades Municipales integradas o en las que se integre dicho Municipio así como los organismos autónomos y entidades de derecho público de análogo carácter de las citadas administraciones públicas territoriales.</p> <p>c) Las Instituciones que tengan la calificación de benéficas o benéfico-docentes.</p> <p>d) Las Entidades gestoras de la Seguridad Social y las Mutualidades de previsión social constituidas conforme a lo previsto en la legislación vigente.</p> <p>e) Los titulares de concesiones administrativas reversibles respecto de los terrenos afectos a las mismas.</p> <p>f) La Cruz Roja y otras Entidades asimilables que reglamentariamente se determinen.</p> <p>g) Las personas o Entidades a cuyo favor se haya reconocido la exención en Tratados o Convenios Internacionales.</p> <p>V. SUJETOS PASIVOS Artículo 6</p> <p>1. Es sujeto pasivo del Impuesto:</p> <p>a) En las transmisiones de terrenos o en la constitución o transmisión de derechos reales de goce limitativos del dominio a título lucrativo, la persona física o jurídica, o la</p>
---	---

<p>Arau Orokorrak 35. artikuluan aipatzen duen erakundea edo, bestela, eskubide erreala zeini eratzen edo eskualdatzen zaion, pertsona huraxe.</p> <p>b) Lurrak eskualdatzen direnean edo jabaria mugatzen duten gozamen-eskubide errealak eratzen edo eskualdatzean direnean, baldin eta ordain truke egiten bada: lurrak eskualdatzen dituen pertsona fisikoa edo juridikoa nahiz Zergei buruzko Foru Arau Orokorrak 35. artikuluan aipatzen duen erakundea edo, bestela, eskubide erreala eratzen edo eskualdatzen duena.</p> <p>2. Aurreko idatz-zatiko b) letran aipatutako kasuetan, zergadunaren ordezkari subjektu pasibotzat hartuko da lurrak eskuratzen dituen edo, bestela, eskubide erreala eratzen edo eskualdatzen zaion huraxe, pertsona fisikoa edo juridikoa izan nahiz Zergen Foru Arau Orokorrak 35. artikuluan aipatutako erakundea izan, beti ere zergaduna Espainian egoiliarra ez den pertsona fisikoa edo entitate bat bada, ordezkaria izendatzeko obligaziorik ez badu, edo obligazio hori edukita, ordezkariak solidarioki erantzuten ez badu ordezkatuaren zerga zorra ordaintzeko obligazioari dagokionez.</p> <p>3. Lurrak ohiko etxebizitzaren hipoteka betearazteagatik eskualdatzen direnean, haiek eskuratzen dituen pertsona fisiko edo juridikoa, edo Zergen Foru Arau Orokorreko 35.3 artikuluan aipatzen den entitatea hartuko da zergadunaren ordezkari subjektu pasibotzat.</p> <p>Aurreko paragrafoan aurreikusitako kasuetan, ordezkoak ezingo dio zergadunari exijitu ordaindutako obligazio tributarioaren zenbatekoa.</p> <p>Apartatu honetan aurreikusitako ondorioetarako, ohiko etxebizitzat hartuko da abenduaren 29ko 10/2006 Foru Arauak, Gipuzkoako Pertsona Fisikoen Errentaren gaineko Zergarenak, 90.8 artikuluan halakotzat definitutakoa.</p> <p>4. martxoaren 9ko 6/2012 Errege Lege-Dekretuak, baliabiderik gabeko zordun hipotekarioak babesteko presako neurriei buruzkoak, 2. artikuluan ezarritakoan sartzen diren zordunek euren etxebizitza zorren ordainez</p>	<p>entidad a que se refiere el artículo 35 de la Norma Foral General Tributaria, que adquiera el terreno o la persona a cuyo favor se constituya o transmita el derecho real de que se trate.</p> <p>b) En las transmisiones de terrenos o en la constitución o transmisión de derechos reales de goce limitativos del dominio a título oneroso, la persona física o jurídica, o la entidad a que se refiere el artículo 35 de la Norma Foral General Tributaria que transmita el terreno, o que constituya o transmita el derecho real de que se trate.</p> <p>2. En los supuestos a que se refiere la letra b) del apartado anterior, tendrá la consideración de sujeto pasivo sustituto del contribuyente, la persona física o jurídica, o la entidad a que se refiere el artículo 35 de la Norma Foral General Tributaria, que adquiera el terreno o a cuyo favor se constituya o transmita el derecho real de que se trate, cuando el contribuyente sea una persona física no residente en España o una entidad no residente en España que no esté obligada a nombrar representante, o estándolo, el representante no responda solidariamente de la obligación de ingreso de la deuda tributaria de su representando por este Impuesto.</p> <p>3. En las transmisiones de terrenos como consecuencia de la ejecución hipotecaria de la vivienda habitual, tendrá la consideración de sujeto pasivo sustituto del contribuyente la persona física o jurídica, o la entidad a la que se refiere el apartado 3 del artículo 35 de la Norma Foral General Tributaria, que adquiera el terreno.</p> <p>En los supuestos previstos en el párrafo anterior, el sustituto no podrá exigir del contribuyente el importe de la obligación tributaria satisfecha.</p> <p>A los efectos previstos en este apartado, se entenderá por vivienda habitual la definida como tal en el apartado 8 del artículo 90 de la Norma Foral 10/2006, de 29 de diciembre, del Impuesto sobre la Renta de las Personas Físicas del Territorio Histórico de Gipuzkoa.</p> <p>4. En las transmisiones realizadas por los deudores comprendidos en el ámbito de aplicación del artículo 2 del Real Decreto-ley 6/2012, de 9 de marzo, de medidas</p>
---	---

emateagatik egindako eskualdaketetan, ondasun higiezin eskuratzen duen entitatea izango da zergadunaren ordezkotako subjektu pasiboa, eta ordezkotako ezin izango dio zergadunari exijitu ordaindutako zerga obligazioen zenbatekoa.

VI. ZERGA-OINARRIA

7. artikulua

1. Zerga honen oinarria hiri lurren balioaren benetako gehikuntza da, sortzapenarekin batera azaltzen dena, eta gehienez hogeitun urtean metatutakoa.

2. Benetako gehikuntza zenbatekoa den zehazteko, eranskinean jasota dagoen eskalaren arabera ehunekoa aplikatuko zaio lurra sortzapen-unean duen balioari.

3. Artikulu honen bigarren zenbakian aipatutako ehunekoa zehazteko hurrengo arauak erabiliko dira:

Lehena. Zergapetutako eragiketa bakoitzaren balioaren gehikuntza zehazterakoan, artikulu honen 2. atalean ezarritako urteko ehunekoa aplikatuko da, gehikuntza hori agerian jarri den urte-kopurua hartzen duen epe osorako.

Bigarrena. Sortzapenaren unean lurra duen balioari aplikatu behar zaion ehunekoa zein den zehazteko, kasu jakin bakoitzari aplikatu dakiokkeen urteko ehunekoa eta gehikuntza hori agerian jarri den urte-kopuruaren arteko biderketa egingo da.

Hirugarrena. Lehen arauari jarraiki eragiketa jakin bakoitzari aplikatu dakiokkeen urteko ehunekoa zehaztu ahal izateko, eta bigarren arauari jarraiki urteko ehunekoa hori zenbat urtez biderkatu behar den finkatzeko aintzat hartuko dira, bakar-bakarrik, gehikuntza hori agerian jarri den epeko urte osoak. Horrenbestez, ez dira kontuan hartuko epe horretan izandako urte-zatiak

urgentes de protección de deudores hipotecarios sin recursos, con ocasión de la dación en pago de su vivienda prevista en el apartado 3 del Anexo de dicha norma, tendrá la consideración de sujeto pasivo sustituto del contribuyente la entidad que adquiera el inmueble, sin que el sustituto pueda exigir del contribuyente el importe de las obligaciones tributarias satisfechas.

VI. BASE IMPONIBLE

Artículo 7

1. La base imponible de este impuesto estará constituida por el incremento real del valor de los terrenos de naturaleza urbana puesto de manifiesto en el momento del devengo y experimentado a lo largo de un período máximo de veinte años.

2. Para determinar el importe del incremento real se aplicará sobre el valor del terreno en el momento del devengo el porcentaje de la escala que se contiene en el Anexo.

3. Para determinar el porcentaje a que se refiere el número segundo de este artículo se aplicarán las reglas siguientes:

Primera. El incremento de valor de cada operación gravada por el Impuesto se determinará con arreglo al porcentaje anual establecido en el número 2 de este artículo para el período que comprenda el número de años a los largo de los cuales se haya puesto de manifiesto dicho incremento.

Segunda. El porcentaje a aplicar sobre el valor del terreno en el momento del devengo será el resultante de multiplicar el porcentaje anual aplicable a cada caso concreto por el número de años a lo largo de los cuales se haya puesto de manifiesto el incremento del valor.

Tercera. Para determinar el porcentaje anual aplicable a cada operación concreta conforme a la regla primera, y para determinar el número de años por los que se ha de multiplicar dicho porcentaje anual, conforme a la regla segunda, solo se considerarán los años completos que integran el período de puesta de manifiesto del

8. Artikulua

Lurrak eskualdatzen direnean, sortzapen unean duten balioa, une horretan Ondasun Higiezinaren gaineko Zergaren ondorioetarako finkatutakoa izango da.

Nolanahi ere, balio hori ponentzia onartu ondoren onartutako antolamenduko aldaketak jasotzen ez dituen balio-ponentzia baten ondorioz kalkulatu denean, zerga hori behin-behingoaz likidatu ahal izango da. Halakoetan, behin betiko likidazioan lursailen balioa aplikatuko da. Balio hori dagozkion balorazio-prozedurei jarraiki kalkulatu da, zerga sortu den eguna erreferentziatzen hartuta.

Lursaila, hiri lurra izanik ere, zerga sortzeko garaian katastroko balioa zehaztu gabe badu, katastroko balio hori zehaztean egin ahal izango du likidazioa Udalak, eta, balio hori kalkulatzeko, zerga sortzen den unea hartuko da oinarritzat.

9. Artikulua

1. Jabaria mugatzen duten gozamen-eskubide errealek eratu eta eskualdatzen direnean, eranskinean jasotzen diren urteko ehunekoak 7. Artikuluan definitutako balioaren zatiari aplikatuko zaizkio, betiere Ondare Eskualdaketa eta Egintza Juridiko Dokumentatuen gaineko Zergaren ondorioetarako eskubide horiek kalkulatzeko finkatutako arauak aplikatzen ateratzen den ehunekoaren arabera.

2. Eraikin edo lur baten gainean solairu bat edo gehiago eraikitze eskubidea, edo lur azpian, azalera eskubide errealek sortu gabe eraikitze eskubidea eratu eta eskualdatzen denean, eranskinean jasotzen diren urteko ehunekoak 7. artikuluan definitutako balioaren zatiari aplikatuko zaizkio eskualdaketa-eskrituran finkaturiko proportzionaltasun moduluaren arabera, edo bestela, lur gainean edo lur azpian eraikiko diren solairuen azalera edo bolumena eta haiek behin eraikiz gero eraikitako azalera edo bolumen osoaren arteko proportzioaren arabera.

incremento del valor, sin que a tales efectos puedan considerarse las fracciones de años de dicho período.

Artículo 8

En las transmisiones de terrenos, el valor de los mismos en el momento del devengo será el que tenga fijado en dicho momento a efectos del Impuesto sobre Bienes Inmuebles.

No obstante, cuando dicho valor sea consecuencia de una ponencia de valores que no refleje modificaciones de planeamiento aprobadas con posterioridad a la aprobación de la citada ponencia, se podrá liquidar provisionalmente este impuesto con arreglo al mismo. En estos casos, en la liquidación definitiva se aplicará el valor de los terrenos una vez se haya obtenido conforme a los procedimientos de valoración que se instruyan, referido a la fecha de devengo.

Cuando el terreno, aún siendo de naturaleza urbana, en el momento del devengo del impuesto no tenga determinado valor catastral en dicho momento, el ayuntamiento podrá practicar liquidación cuando el referido valor catastral sea determinado, refiriendo dicho valor al momento del devengo.

Artículo 9

1. En la constitución y transmisión de derechos reales de goce limitativos del dominio, el cuadro de porcentajes anuales contenido en el Anexo, se aplicará sobre la parte del valor definido en el artículo 7 que representa, respecto del mismo el valor de los referidos derechos calculados mediante la aplicación de las normas fijadas a efectos del Impuesto sobre Transmisiones Patrimoniales y Actos Jurídicos Documentados.

2. En la constitución o transmisión del derecho a elevar una o más plantas sobre un edificio o terreno, o del derecho de realizar la construcción bajo suelo sin implicar la existencia de un derecho real de superficie, el cuadro de porcentajes anuales, contenido en el Anexo, se aplicará sobre la parte del valor definido en el artículo 7 que represente, respecto del mismo, el módulo de proporcionalidad fijado en la escritura de transmisión o, en su defecto, el que resulte de establecer la proporción

<p>3. Nahitaezko desjabetzeetan, eranskinean jasotzen diren urteko ehunekoak lurraren balioari berez dagokion balio justuaren zatiari aplikatuko zaizkio</p> <p>VII. ZERGA KUOTA 10. artikulua. Zerga oinarriari eranskinean adierazten den karga-tasa aplikatuz lortuko da zerga honen kuota</p> <p>VIII. ZERGAREN SORTZAPENA 11. artikulua 1. Zerga sortzen da:</p> <p>a) Eskualdaketa egunean, ordain truke edo doan, bizidunen artean edo heriotzogatik, lurraren jabetza eskualdatzen denean.</p> <p>b) Eraketa edo eskualdaketa egunean, jabaria mugatzen duen gozamen-eskubide errealen bat eratzten edo eskualdatzen denean.</p> <p>Gorago xedatutakoaren ondorioetarako, eskualdaketa eguntzat ondokoa hartuko da:</p> <p>a) Bizidunen arteko egintza edo kontratuetan, agiri publikoa eman den eguna, eta dokumentu pribatuak direnean, horiek erregistro publiko batean sartu edo inskribatu diren eguna edota duen lanbidea dela-eta funtzionario publiko bati eman zaioneko.</p> <p>b) Heriotzogatik egindako eskualdaketetan, kausatzailea hil zen eguna.</p> <p>2. Epaille-ebazpen edo administrazio-ebazpen irmo bidez, lurren eskualdaketa edo lur horien gaineko gozamen-eskubide errealaren eraketa edo eskualdaketa sortarazi duen egintza edo kontratua deuseztatu, desegin edo amaitu dela deklaratzeko edo aitortzeko bada, subjektu pasiboak eskubidea izango du aurretik ordaindutako zerga itzul diezaioten, baldin eta egintza edo kontratu horrek</p>	<p>entre la superficie o volumen de las plantas a construir en vuelo o subsuelo y la total superficie o volumen edificados una vez construidas aquéllas.</p> <p>3. En los supuestos de expropiación forzosa, el cuadro de porcentajes anuales, contenido en el Anexo, se aplicará sobre la parte del justiprecio que corresponda al valor del terreno.</p> <p>VII. CUOTA TRIBUTARIA Artículo 10 La cuota de este Impuesto será el resultado de aplicar a la base imponible el tipo de gravamen que se expresa en el Anexo.</p> <p>VIII. DEVENGO DEL IMPUESTO Artículo 11 1. El impuesto se devenga:</p> <p>a) Cuando se transmita la propiedad del terreno, ya sea a título oneroso o gratuito, entre vivos o por causa de muerte, en la fecha de la transmisión.</p> <p>b) Cuando se constituya o transmita cualquier derecho real de goce limitativo del dominio, en la fecha en que tenga lugar la constitución o transmisión.</p> <p>A los efectos de lo dispuesto anteriormente, se tomará como fecha de la transmisión:</p> <p>a) En los actos o contratos intervivos la de otorgamiento del documento público, y, cuando se trate de documentos privados, la de incorporación o inscripción de éstos en un registro público o la de su entrega a un funcionario público por razón de su oficio.</p> <p>b) En las transmisiones por causa de muerte, la del fallecimiento del causante.</p> <p>2. Cuando se declare o reconozca judicial o administrativamente por resolución firme haber tenido lugar la nulidad, rescisión o resolución del acto o contrato determinante de la transmisión del terreno o de la constitución o transmisión del derecho real de goce sobre</p>
---	--



irabazirik ekarri ez badio eta itzulketa ebazpen irmoa eman zenetik lau urteko epean erreklamatzeko badu. Irabaziak izan direla ulertuko da interesatuek Kode Zibilaren 1295. artikuluan jasotakoaren arabera elkarri egin beharreko itzulketak gauzatu behar dituztela justifikatzen ez denean. Nahiz eta egintzak edo kontratuak irabazirik ekarri ez, desagitea edo amaiera zergaren subjektu pasiboak betebeharrak ez betetzeagatik deklaratzeko bada, ez da itzulketarik egingo

3. Kontratatuak elkarren arteko adostasunez kontratua ondorioz gabe uzten badute, ez da ordaindutako zerga itzuliko eta egintza zergapeko egintza berriz joko da. Elkarren arteko adostasuntzat hartuko dira adiskidetzeko ekitaldiko bat etortzea eta demandari amore emate hutsa.

4. Egintzek edo kontratuek baldintzaren bat dutenean tarteko, Kode Zibileko preskripzioen arabera kalifikatuko dira. Etenarazlea bada, zerga ez litzateke likidatuko harik eta berau bete arte. Baldintza suntsiarazlea bada, zerga exijitu egingo litzateke; hori bai, baldintza betetzen denean aurreko ataleko arauaren arabera itzulketa egiteko aukerarekin.

IX.- KUDEAKETA

12. artikulua

Subjektu pasiboek Udalarari aurkeztu beharko diote, derrigorrez, zergari buruzko aitorpena, Udalak berak eskainitako eredu ofizialaren arabera eginga. Eredu horretan jasota egongo dira zerga-zerrendaren elementuak eta kuota finkatzeko ezinbesteko eta derrigorrezko beste datu guztiak. Aitorpena aurkezten den une berean ordaindu beharko da kuota.

13. artikulua

Aitorpen hori ondoren adierazten diren epeen barruan aurkeztu beharko da, eta ateratako kuota ordaindu, zergaren sortzapena sortzen den datatik aurrera zenbatuko delarik:

el mismo, el sujeto pasivo tendrá derecho a la devolución del Impuesto satisfecho, siempre que dicho acto o contrato no le hubiere producido efectos lucrativos y que reclame la devolución en el plazo de cuatro años desde que la resolución quedó firme, entendiéndose que existe efecto lucrativo cuando no se justifique que los interesados deban efectuar las recíprocas devoluciones a que se refiere el artículo 1.295 del Código Civil. Aunque el acto o contrato no haya producido efectos lucrativos, si la rescisión o resolución se declarase por incumplimiento de las obligaciones del sujeto pasivo del Impuesto, no habrá lugar a devolución alguna.

3. Si el contrato queda sin efecto por mutuo acuerdo de las partes contratantes, no procederá la devolución del impuesto satisfecho y se considerará como un acto nuevo sujeto a tributación. Como tal mutuo acuerdo se estimará la avenencia en acto de conciliación y el simple allanamiento a la demanda.

4. En los actos o contratos en que medie alguna condición, su calificación se hará con arreglo a las prescripciones contenidas en el Código Civil. Si fuese suspensiva no se liquidará el impuesto hasta que ésta se cumpla. Si la condición fuese resolutoria, se exigirá el impuesto desde luego, a reserva, cuando la condición se cumpla, de hacer la oportuna devolución según la regla del apartado anterior.

IX.- GESTION

Artículo 12

Los sujetos pasivos vendrán obligados a presentar ante el Ayuntamiento la declaración correspondiente por el Impuesto según el modelo oficial que facilitará éste y que contendrá los elementos de la relación tributaria y demás datos necesarios e imprescindibles para el señalamiento de la cuota cuyo pago deberá efectuarse simultáneamente en el mismo acto de la presentación de la declaración.

Artículo 13

La declaración deberá ser presentada e ingresada la cuota resultante de la misma en los siguientes plazos, a contar

<p>a) Bizidunen arteko egintzetan, epea hogeita hamar lanegunekoa izango da.</p> <p>b) Heriotzagatik egiten diren egintzetan, epea sei hilabetekoa izango da, eta subjektu pasiboak eskatuta urtebeteko mugaraino luzatu ahal izango da</p> <p>14. artikulua</p> <p>1. Aitorpenarekin batera, ezarpena sortaraziko duten egintzak edo kontratuak jasoko dituen agiria aurkeztuko da ezinbestez, behar bezala egiaztatuta.</p> <p>2. Eskatzen diren salbuespenak edo hobariak ere agiri bidez justifikatu beharko dira</p> <p>15. artikulua</p> <p>Horietaz gain, zergaren likidazioa egiteko beharrezko irizitako agiri guztiak eskatu ahal izango dizkie Udal Administrazioak pertsona interesatuei. Agiriok aurkezteko epea hogeita hamar egunekoa izango da, eta beste hamabost egunez ere luzatu ahal izango da, interesatuak eskatuz gero. Eginiko errekerimenduak epe horien barruan betetzen ez dituztenei kasuan kasuko zerga-zehapenak ezarri ahal izango zaizkie, aurkeztu gabeko agiriak aitorpena ikuskatzeko beharrezkoak direnean. Falta diren agiriak interesatuak bere onerako alegatutakoak egiaztatzeko bakar-bakarrik direnean, likidazioa, alegatu bai baina justifikatu ez diren zertzelada horiek kontuan hartu gabe egitea izango du ondorio errekerimendua ez betetzeak</p> <p>16. artikulua</p> <p>12. artikuluan xedatutakoa gorabehera, ondoren aipatzen direnek ere Udal Administrazioari derrigorrez eman behar diote zergapeko egitatearen berri, subjektu pasiboentzako finkatutako epe berberak erabiliz:</p> <p>a) Zerga Ordenantza honen 6. artikuluko a) hizkian jasotako kasuetan, baldin eta bizidunen arteko negozio juridikoak izan badira, emaileak edo kasuan kasuko eskubide erreala eratzen edo eskualdatzen duen</p>	<p>desde la fecha en que se produzca el devengo del impuesto:</p> <p>a) Cuando se trate de actos vivos, el plazo será de 30 días hábiles.</p> <p>b) Cuando se trate de actos por causa de muerte, el plazo será de seis meses prorrogables hasta un año a solicitud del sujeto pasivo.</p> <p>Artículo 14</p> <p>1. A la declaración se acompañará inexcusablemente el documento debidamente autenticado en que consten los actos o contratos que originan la imposición.</p> <p>2. Las exenciones o bonificaciones que se soliciten deberán igualmente justificarse documentalmente.</p> <p>Artículo 15</p> <p>La Administración Municipal podrá requerir a las personas interesadas que aporten en el plazo de treinta días, prorrogables por otros quince a petición del interesado, otros documentos que estime necesarios para llevar a efecto la liquidación del Impuesto, incurriendo, quienes no atiendan los requerimientos formulados dentro de tales plazos, en las infracciones y sanciones tributarias correspondientes, en cuanto dichos documentos fueran necesarios para comprobar la declaración. Si tales documentos sólo constituyen el medio de probar circunstancias alegadas por el interesado en beneficio exclusivo del mismo, el incumplimiento del requerimiento determinará la práctica de la liquidación haciendo caso omiso de las circunstancias alegadas y no justificadas.</p> <p>Artículo 16</p> <p>Con independencia de lo dispuesto en el artículo 12, están igualmente obligados a comunicar a la Administración Municipal la realización del hecho imponible en los mismos plazos que los sujetos pasivos:</p> <p>a) En los supuestos contemplados en la letra a) del artículo 6 de la presente Ordenanza Fiscal, siempre que se hayan</p>
---	--

pertsonak.

b) Aipatutako 6. artikuluko b) hizkian jasotako kasuetan, eskuratzailerak edo kasuan kasuko eskubide erreala nori eratzen edo eskualdatzen zaion, pertsona horrek

17. artikulua

Era berean, notarioek hiruhilabeteko bakoitzaren lehen hamabostaldian, aurreko hiruhilabetekoan beraiek baimendutako agiri guztien zerrenda edo aurkibidea igorri beharko diote Udal Administrazioari. Zerga honen zergapeko egitatea udalbarrutian bete dela agerian lagatzen duten egitateak, egintzak edo negozio juridikoak jasoko dira agiri horietan, hilburuko egintzak salbu.

Halaber, epe berberaren barruan igorri beharko dute sinadurak aintzatesteko edo legezatzeko aurkeztu izan zaizkien egitate, egintza edo negozio juridikoei buruzko agiri pribatuen zerrenda. Artikulu honetan aurreikusitakoa, dena den, ez da izango Lurralde Historikoko Zergei buruzko Foru Arau Orokorrean lankidetzarako ezarritako betebeharrorokorraren kalteko

18. artikulua

1. Udal Administrazioak aitortu ez diren zergapeko egitateen berri duenean, 13. Artikuluan adierazitako epeen barruan, interesatuei eskatuko die aitortpena egin dezaten, zerga-arauak haustearen eta horrek ekar ditzakeen zehapenen kaltetan gabe, beti ere.

2. Aurreko paragrafoan aurreikusitako errekerimenduak eginda ere, interesatuek ez badituzte egin beharreko aitortpenak aurkezten, espediente bat abiaraziko da ofizioz, Udal Administrazioak eskura dituen datuak erabiliz, eta horien araberrako likidazioa egingo du; sarrerak egiteko epeak eta jar daitezkeen helegiteak ere adieraziko ditu Administrazioak, zerga-arauak haustearen eta horrek ekar ditzakeen zehapenen kaltetan gabe, beti ere.

producido en negocio jurídico entre vivos, el donante o la persona que constituya o transmita el derecho real de que se trate.

b) En los supuestos contemplados en la letra b) del artículo 6 citado, el adquirente o la persona a cuyo favor se constituya o transmita el derecho real de que se trate.

Artículo 17

Asimismo, los Notarios, estarán obligados a remitir a la Administración Municipal, dentro de la primera quincena de cada trimestre natural, relación o índice comprensivo de todos los documentos por ellos autorizados en el trimestre natural anterior, en los que se contengan hechos, actos o negocios jurídicos que pongan de manifiesto la realización del hecho imponible de este impuesto, en el término municipal, con excepción de los actos de última voluntad.

También estarán obligados a remitir, dentro del mismo plazo, relación de los documentos privados comprensivos de los mismos hechos, actos o negocios jurídicos, que les hayan sido presentados para conocimiento o legitimación de firmas. Lo prevenido en este artículo se entiende sin perjuicio del deber general de colaboración establecido en la Norma Foral General Tributaria del Territorio Histórico.

Artículo 18

1. Siempre que la administración Municipal tenga conocimiento de la realización de hechos imponibles que no hubiesen sido objeto de declaración, dentro de los plazos señalados en el artículo 13, requerirá a los interesados para que formen dicha declaración, sin perjuicio de las infracciones tributarias en que se hubiera incurrido y de las sanciones, en su caso, procedentes.

2. Si cursados por la Administración Municipal los requerimientos anteriormente previstos, los interesados no presentarán la correspondiente declaración, se instruirá expediente de oficio, con los datos obrantes en su poder; practicando la liquidación procedente, con indicación, en su caso, de los plazos de ingreso y expresión de los recursos procedentes, sin perjuicio de las

<p>19. artikulua</p> <p>Ordenantza honetan araututako zergaren likidazioa, bilketa eta ikuskaritza gauzatzeko, eta gerta daitezkeen zerga mailako arau-hausteak eta kasuan kasuko zehapenak zehazteko Zerga Arau Orokorrari buruzko Foru Arauan aurreikusitakoa aplikatuko da.</p> <p>20. artikulua Ordainketa bermeak:</p> <p>1. Zergaren likidaziotik ondorioztatutako zerga obligazioaren ordainketaren benetako berme bezala ordainketari atxikita geratuko da eskualdatutako ondasuna, Zerga Arau Foral Orokorreko 74.1 artikuluan xedatuaren arabera, aplikaziozkoa zaionez testu legal bereko 41 artikuluan adierazia, Gipuzkoako Lurralde Historikoko Dirubilketa Erregelamendua onartzen duen 27/91 Foru Dekretuko 12.artikuluarekiko.</p> <p>2. Ezin izango da Jabetzaren Erregistroan inskribatu, zerga honengatik ordaindu beharra duen egintza edo kontratua daukan dokumenturik, baldin eta ez bada alde zuzenetik bere ordainketa egiaztatzen, Hipoteka Legeko 254 artikuluan xedatuaren arabera.</p> <p>3. Jabetzaren Erregistroan aurkezpen idazpena eginez gero Zergaren ordainketa egiaztatu gabe, kalifikazio eta inskripzioa edo eskaturiko eragiketa esekirik geratuko da, Hipoteka Legeko 255 artikulua agintzen duen bezala.</p> <p>X. XEDAPEN GEHIGARRIA</p> <p>8. artikuluan xedatutakoaren ondorioetarako, eta Ondare Eskualdaketa eta Egintza Juridiko Dokumentatuei buruzko Zerga onartu zuen Foru Araua indarrean dagoen bitartean, honako arau hauek bete beharko dira:</p> <p>1-a) Aldi baterako gozamenaren balioa ondasunen balioaren proportzioan egingo da, urtebeteko epe</p>	<p>infracciones tributarias en que se hubiera incurrido y de las sanciones, en su caso, procedentes.</p> <p>Artículo 19 En todo lo relativo a la liquidación, recaudación e inspección de este Impuesto regulado en esta Ordenanza, así como la calificación de las infracciones tributarias y determinación de las sanciones que correspondan en cada caso, será de aplicación lo previsto en la Norma Foral General Tributaria.</p> <p>Artículo 20 Garantías de pago:</p> <p>1.- Como garantía real de pago de la obligación tributaria derivada de la liquidación del impuesto, quedará afecto al pago de la misma el bien transmitido, en virtud de lo establecido en el art. 74.1 de la Norma Foral General Tributaria, al serle de aplicación lo señalado en el 41 del mismo texto legal en relación con el art. 12 del Decreto Foral 27/91 por el que se aprueba el Reglamento General de Recaudación del Territorio Histórico de Gipuzkoa.</p> <p>2.- No podrá inscribirse en el Registro de la Propiedad ningún documento que contenga acto o contrato determinante de la obligación de contribuir por este impuesto, sin que se acredite previamente su pago, de conformidad con lo establecido en el art. 254 de la Ley Hipotecaria.</p> <p>3.- Efectuado el asiento de presentación en el Registro de la Propiedad sin haberse verificado el pago del Impuesto, quedará suspendida la calificación y la inscripción u operación solicitada, tal y como preceptúa el art. 255 de la Ley Hipotecaria.</p> <p>X. DISPOSICION ADICIONAL A efectos de lo dispuesto en el artículo 8 y en tanto permanezca en vigor la Norma Foral aprobatoria del Impuesto sobre Transmisiones Patrimoniales y Actos Jurídicos Documentados, deberán observarse las siguientes reglas:</p> <p>1-a) El valor del usufructo temporal se reputará</p>
---	--



<p>bakoitzeko 100eko 2koa alegia, baina 100eko 70etik gora pasa gabe, beti ere</p> <p>b) Biziarteko gozamenetan, balioa ondasunen balio osoaren %70ekoa dela iritziko da gozamenenak 20 urte baino gutxiago dituenen, eta, adinean gora egin ahala 100eko 1 murriztuko da urteko, balio osoaren 100eko 10ean jarriz muga, beti ere.</p> <p>c) Pertsona juridiko batentzat eraturako gozamenak 30 urtetik gorako epea bada edo mugaegunik gabea bada, baldintza suntsiarazle pean dagoen jabetza osoko eskualdaketatzat hartuko da zergei dagokienez.</p> <p>2. Jabetza soilaren balioa kalkulatzeko, gozamenaren balioaren eta ondasunen balio osoaren arteko aldea hartuko da kontuan. Aldi baterako diren biziarteko gozamenen kasuan jabetza soila baloratzeko, aurreko lehen zenbakiko arauetatik baliorik txikiena ematen diona aplikatuko da.</p> <p>3. Erabiltzeko eta bizitzeko eskubide errealeen balioa kalkulatzeko, aldi baterako gozamenak edo biziarteko gozamenak –kasuan kasukoak– baloratzeko erabiltzen diren arauak ondasunen zer baliori aplikatu zaizkion ikusi eta balio oso horrexen 100eko 75 hartuko da</p> <p>XI. AMAIERAKO XEDAPENA Ordenantza hau eta bere eranskina 2015eko urtarrilaren 1etik aurrera sartuko dira indarrean, eta indarrean egongo dira, harik eta indargabetzeko edo aldatzeko erabakia hartzen den arte.</p> <p>ERANSKINA</p> <p>Bilkuraren data: 2014ko urriaren 30a</p> <p>I. EHUNEKOEN TAULA</p> <table border="1"> <thead> <tr> <th><u>Epea</u></th> <th><u>Urteko ehuneko</u></th> </tr> </thead> </table>	<u>Epea</u>	<u>Urteko ehuneko</u>	<p>proporcional al valor de los bienes, en razón del 2 por 100 por cada período de un año, sin exceder del 70 por 100.</p> <p>b) En los usufructos vitalicios se estimará que el valor es igual al 70% del valor total de los bienes cuando el usufructuario cuente menos de 20 años, minorando, a medida que aumente la edad en la proporción de 1 por 100 menos por cada año mas con el límite del 10 por 100 del valor total.</p> <p>c) El usufructo constituido a favor de una persona jurídica, si se estableciere por plazo superior a 30 años o por tiempo indeterminado, se considerará fiscalmente como transmisión de plena propiedad sujeta a condición resolutoria.</p> <p>2. El valor del derecho de nuda propiedad se computará por la diferencia entre el valor del usufructo y el valor total de los bienes. En los usufructos vitalicios que, a su vez, sean temporales, la nuda propiedad se valorará aplicando, de las reglas del número primero anterior, aquella que le atribuya menos valor.</p> <p>3. El valor de los derechos reales de uso y habitación será el que resulte de aplicar al 75 por 100 del valor de los bienes sobre los que fueron impuestas las reglas correspondientes a la valoración de los usufructos temporales o vitalicios, según los casos.</p> <p>XI. DISPOSICION FINAL La presente Ordenanza y su Anexo surtirán efectos a partir del 1 de enero de 2015, y seguirá en vigor en tanto no se acuerde su derogación o modificación.</p> <p>ANEXO Fecha de la sesión: 30 de octubre de 2014</p> <p>I. CUADRO DE PORCENTAJES</p> <table border="1"> <thead> <tr> <th><u>Período</u></th> <th><u>Porcentaje anual</u></th> </tr> </thead> </table>	<u>Período</u>	<u>Porcentaje anual</u>
<u>Epea</u>	<u>Urteko ehuneko</u>				
<u>Período</u>	<u>Porcentaje anual</u>				

<p>a) 1 eta 5 urte bitartean %3,6 b) 10 urte bitartean %3,4 c) 15 urte bitartean %3,1 d) 20 urte bitartean %2,9</p> <p>II. AIPATUTAKO ERABAKIAREN ARABERA INDARREAN DAGOEN TARIFA Karga-tasa bakarra ezartzea balio gehikuntza sortzen den aldi guztietarako, karga-tasa hori %12koa izanik.</p>	<p>a) De 1 a 5 años 3,6 % b) Hasta 10 años 3,4 % c) Hasta 15 años 3,1 % d) Hasta 20 años 2,9%</p> <p>II. TARIFA VIGENTE SEGUN EL CITADO ACUERDO Establecer un tipo de gravamen único para todos los períodos de generación del incremento del valor, siendo este tipo de 12 %.</p>
---	---

Bigarren.- Aipatutako aldaketa jende aurrean jarri 30 eguneko epean. Epe hori igaro, eta inolako erreklamaziorik ez badago, behin-betikotzat onartuko da, eta egindako aldaketen testu oso-osea argitaratuko da.

Hirugarren.- Hasierako onespina ematea udal tasak arautzen dituzten ordenantza fiskalen aldaketa honi

Segundo.- Someter a información pública dicha modificación durante el plazo de 30 días. Transcurrido el mismo sin producirse reclamación ninguna, esta aprobación devendrá definitiva, publicándose el texto íntegro de las modificaciones realizadas.

Tercero.- Aprobar inicialmente la siguiente modificación en las ordenanzas fiscales reguladoras de las Tasas municipales

<p>HORNIDURA ZERBITZUAK USTIATZEN DITUZTEN ENPRESEK UDALERRIKO BIDE PUBLIKOETAKO LURZORUAREN, ZORUPEAREN EDO LURGAINAREN BAKARREKO ERABILERAGATIK EDO APROBETXAMENDU BEREZIAGATIK ORDAINDU BEHARREKO TASA ARAUTZEN DUEN UDAL ORDENANTZA FISKALA.</p> <p>I – XEDAPEN OROKORRAK 1. artikulua. 1. Udal honek, Gipuzkoako Lurralde Historikoko Toki</p>	<p>ORDENANZA FISCAL MUNICIPAL REGULADORA DE LA TASA POR UTILIZACION PRIVATIVA O APROVECHAMIENTO ESPECIAL DEL SUELO, SUBSUELO O VUELO DE LAS VIAS PÚBLICAS MUNICIPALES, EN FAVOR DE EMPRESAS EXPLOTADORAS DE SERVICIOS DE SUMINISTRO</p> <p>I.-DISPOSICIONES GENERALES Artículo 1 1. Esta Entidad Local, de acuerdo con lo previsto en la</p>
--	---

<p>Ogasunak arautzen dituen uztailaren 5eko 11/1989 Foru Arauan ezarritakoarekin bat etorritik, hornidura zerbitzuak ustiatzen dituzten enpresei tasak ezartzen eta ordainarazten dizkie udalerriko bideetako lurzorua, zorupearen eta lurgainaren bakarreko erabileragatik edo aprobetxamendu bereziagatik.</p> <p>2. Ondorio horietarako, hornidura zerbitzuak ustiatzen dituzten enpresatzaile honako hauek joko dira:</p> <p>a) Energia elektrikoaren, uraren edo gasaren hornikuntza diharduten enpresak.</p> <p>b) Herritar guztientzat telekomunikazio zerbitzuak egiten dituzten enpresak, baldin eta osorik edo zati batez erabiltzen badituzte udalerriko bide publikoetako lurzorua, zorupearen edo lurgainaren bakarreko erabilera edo aprobetxamendu berezia eginez instalatutako telekomunikazio sare publikoak, sareen edo instalazioen titularra edozein dela ere.</p> <p>c) Hornidura zerbitzuak egiten dituen edozein enpresa, baldin eta zerbitzuak egiteko erabiltzen dituen tutueria, hari eta gainerako instalazioek udalerriko lurzoria, lurgaina edo zorupea atzematen badute.</p> <p>2. artikulua. Ordenantza hau Udal Erakundearen mugarte osoan aplikatuko da.</p> <p>II – ZERGA EGITATEA</p> <p>3. artikulua.</p> <p>1. Zerga egitatea honakoa da: hornidura zerbitzuak ustiatzen dituzten enpresek udalerriko bide publikoetako lurzorua, zorupearen edo lurgainaren bakarreko erabilera edo aprobetxamendu berezia egitea, zerbitzuok interes orokorrekoak badira, edo eragina badute udalerriko biztanle guztiengan edo gehienengan.</p> <p>2. Tasaren zenbatekoa ezartzeko araubide hau aurreko artikuluan aipatutako enpresa guztiei aplikatuko zaie, bai zerbitzuak egiteko erabiltzen dituzten sareen titular direnei, bai sareen titular ez izan arren sareak erabiltzeko, sareetan sartzeko edo haiekin konektatzeko</p>	<p>Norma Foral reguladora de las Haciendas Locales de Gipuzkoa, establece y exige tasas por la utilización privativa o el aprovechamiento especial del suelo, subsuelo o vuelo de las vías públicas municipales, a favor de las empresas explotadoras de servicios de suministro.</p> <p>2. A estos efectos, tendrán la consideración de empresas explotadoras de servicios de suministro:</p> <p>a) Las empresas suministradoras de energía eléctrica, agua o gas.</p> <p>b) Las empresas que presten servicios de telecomunicaciones disponibles al público mediante la utilización, total o parcial, de redes públicas de telecomunicaciones instaladas con utilización privativa o aprovechamiento especial del suelo, subsuelo o vuelo de las vías públicas municipales, con independencia de la titularidad de las redes o instalaciones.</p> <p>c) Cualesquiera otras empresas de servicios de suministros que utilicen para la prestación de los mismos tuberías, cables y demás instalaciones que ocupen el suelo, vuelo o subsuelo municipales.</p> <p>Artículo 2 La Ordenanza se aplica en todo el ámbito territorial de la Entidad Local.</p> <p>II-.HECHO IMPONIBLE</p> <p>Artículo 3</p> <p>1. Constituye el hecho imponible la utilización privativa o el aprovechamiento especial del suelo, subsuelo o vuelo de las vías públicas municipales, en favor de Empresas Explotadoras de Servicios de Suministros que resulten de interés general o afecten a la generalidad de una parte importante del vecindario.</p> <p>2. Este régimen de cuantificación se aplicará a las empresas mencionadas en el artículo anterior tanto si son titulares de las correspondientes redes a través de las cuales se efectúan los suministros como si, no siendo titulares de dichas redes, lo son de derechos de</p>
--	---

<p>eskubideen titular direnei.</p> <p>3. Sakelako telefonoen zerbitzuak ez dira sartuko tasaren zenbatekoa ezartzeko araubide berezi honetan.</p> <p>4. Tasa hau bateragarria da udal eskumeneko zerbitzuak edo jarduerak egiteagatik ezar litezkeen beste tasa batzuekin, hornidura zerbitzuak ustiatzen dituzten enpresak haien subjektu pasibo izan behar direnean 5/89 Foru Arauaren 23.1.b) artikuluan ezarritakoaren arabera. Tasa hau ordaintzen duenak ez du edukiko udalerriko bide publikoetako lurzorua, zorupearen edo lurgainaren bakarreko erabileragatik edo aprobetxamendu bereziagatik ezarritako gainerako tasak ordaindu beharrik.</p> <p>III – SUBJEKTU PASIBOA</p> <p>4. artikulua.</p> <p>1. Subjektu pasiboak dira, zergadun gisa, Gipuzkoako Lurralde Historikoko Zergei buruzko Foru Arau Orokorren 35. artikuluan aipatutako pertsona fisiko eta juridikoak eta erakundeak, hornidura zerbitzuak ustiatzen dituzten enpresen titularrak izanez gero, baldin eta zerbitzuok interes orokorrekoak izan edo udalerriko biztanle guztiengan edo gehienengan eragina badute, eta haiek egiteko udalerriko bide publikoetako lurzorua, zorupearen edo lurgainaren bakarreko erabilera edo aprobetxamendu berezia egiten bada.</p> <p>2. Artikulu honetan ezarritakoaren ondoretarako, zerbitzuak banatzen eta merkaturatzen dituzten enpresak ere zerbitzuak ustiatzen dituzten enpresen multzoan sartuko dira.</p> <p>IV – SALBUESPENAK, MURRIZKETAK ETA HOBARIAK</p> <p>5. artikulua.</p> <p>Salbuespenak, eta bestelako onura fiskalak, aplikatu beharreko xedapen orokorretan ezarritakoaren arabera emango dira.</p> <p>V – ZERGA OINARRIA</p> <p>6. artikulua.</p> <p>1. Tasaren zerga oinarria kalkulatzeko, hornidura</p>	<p>uso, acceso o interconexión a las mismas.</p> <p>3. No se incluirán en este régimen especial de cuantificación de la tasa los servicios de telefonía móvil.</p> <p>4. Esta tasa es compatible con otras tasas que puedan establecerse por la prestación de actividades de competencia local, de las que las empresas explotadoras de servicios de suministro deban ser sujetos pasivos conforme a lo establecido en el art. 23.1.b) de la Norma Foral 11/89 quedando excluida, por el pago de esta tasa, la exacción de otras tasas derivadas de la utilización privativa o el aprovechamiento especial constituido en el suelo, subsuelo o vuelo de las vías públicas municipales.</p> <p>III- SUJETO PASIVO</p> <p>Artículo 4</p> <p>1.- Son sujetos pasivos, en concepto de contribuyentes, las personas físicas y jurídicas y las entidades a que se refiere el artículo 35 de la Norma Foral General Tributaria del Territorio Histórico de Gipuzkoa, titulares de las empresas explotadoras de servicios de suministros que resulten de interés general o afecten a la generalidad o a una parte importante del vecindario y utilicen privativamente o aprovechen especialmente el suelo, subsuelo o vuelo de la vía pública municipal.</p> <p>2.- A los efectos establecidos en este artículo se incluirán entre las empresas explotadoras de servicios las empresas distribuidoras y comercializadoras de los mismos.</p> <p>IV- EXENCIONES, REDUCCIONES Y BONIFICACIONES</p> <p>Artículo 5</p> <p>La concesión de exenciones u otros beneficios fiscales se sujetará a lo que se establezca en las disposiciones generales de aplicación.</p> <p>V- BASE IMPONIBLE</p> <p>Artículo 6</p> <p>1.- La base imponible de la tasa vendrá determinada por</p>
---	---

<p>zerbitzuak ustiatzen dituzten enpresek udal mugartean urtean egiten duten fakturaziotik ateratako sarrera gordinak hartuko dira kontuan.</p> <p>2. Sarrera gordinak izango dira enpresari egotzi ahal zaizkionak, udalerrian egindako zerbitzuen ordainez lortutakoak badira.</p> <p>3. Ez dira sarrera gordintzat joko zerbitzuen gaineko zeharkako zergak, ez eta gainontzekoen kontura kobratutako partidak edo kopuruak ere, hornidura zerbitzua ustiatzen dituen enpresaren beraren sarrerak ez badira.</p> <p>Halaber, ez dira sartuko fakturazioko sarrera gordinetan Ekonomia Ministerioaren Elektraenergia Ekoizteko Instalazioen Administrazio Erregistroko 1. edo 2. atalean inskribatutako instalazioetan araubide berezi honen araberrako zerga-ordainketari lotuta dagoen energia sortzeko erabiliko den lehengaia hornitzeagatik jasotzen diren kopuruak.</p> <p>4. Zerbitzuak egiteko besteren sareak erabiltzen dituzten enpresek euren fakturazioaren sarrera gordinetatik kenduko dituzte beste enpresa batzuei beraien sareekin konektatzeagatik edo haietan sartzeagatik ordaindutako kopuruak. Halako sareen titular diren enpresek horregatik jasotako kopuruak fakturazioaren sarrera gordin gisa konputatu behar dituzte.</p> <p>5. Zergei buruzko Foru Arau Orokorraren 111. artikuluan eta Gipuzkoako Lurralde Historikoko Ikuskapenari buruzko Araudiaren 37. artikuluan ezarritakoari jarraituz, sareen titular diren enpresek Udalari informazioa eman beharko diote, hark eskatuz gero, sareetan sartzeagatik edo haiekin konektatzeagatik ordaintzen dieten enpresei buruz.</p> <p>VI – KUOTA 7. artikulua.</p>	<p>los ingresos brutos procedentes de la facturación que obtengan anualmente en el término municipal las empresas explotadoras de servicios de suministro.</p> <p>2.- Serán ingresos brutos aquellos imputables a la entidad que hayan sido obtenidos por la misma como contraprestación por los servicios prestados en el municipio.</p> <p>3.- No se incluirán como ingresos brutos los impuestos indirectos que graven los servicios prestados ni las partidas o cantidades cobradas por cuenta de terceros que no constituyan un ingreso propio de la empresa exportadora de servicios de suministro.</p> <p>Asimismo, no se incluirán entre los ingresos brutos procedentes de la facturación las cantidades percibidas por aquellos servicios de suministro que vayan a ser utilizados en aquellas instalaciones que se hallen inscritas en la Sección 1ª o 2ª del Registro Administrativo de Instalaciones de Producción de Energía Eléctrica del Ministerio de Economía, como materia prima necesaria para la generación de energía susceptible de tributación por este régimen especial.</p> <p>4.- Las empresas que empleen redes ajenas para efectuar los suministros deducirán de sus ingresos brutos de facturación las cantidades satisfechas a otras empresas en concepto de acceso a interconexión a las redes de las mismas. Las empresas titulares de tales redes deberán computar las cantidades percibidas por tal concepto entre sus ingresos brutos de facturación.</p> <p>5.- En virtud de lo establecido en el art. 111 de la Norma Foral General Tributaria y el art. 37 del Reglamento de Inspección del Territorio Histórico de Gipuzkoa, las empresas titulares de las redes deberán aportar la información que el ayuntamiento le requiera sobre las empresas de las que perciban ingresos en concepto de acceso a interconexión a las redes.</p> <p>VI- CUOTA Artículo 7</p>
--	--



<p>1. Zerga kuota % 1,5 izango da, eta udal mugartean urtean egindako fakturaziotik datozen sarrera gordinei aplikatuko zaie.</p> <p>2. Aprobetxamendu bereziak udalerriko jabari publikoko ondasunak suntsitzea edo narriatzea badakar berekin, onuradunak haiek berreraikitze edo konpontzeko gastu osoa ordaindu beharko du eta zenbatekoa lanei ekin aurretik jarri beharko du; horrez gainera tasa ordaindu beharko du.</p> <p>Kalteak konponezinak badira, Udalak kalte-ordaina jasoko du. Kalte-ordainaren zenbatekoa suntsitutako ondasunen balioa edo narriadurari dagokiona izango da.</p> <p>Udalak ezin ditu barkatu idatz-zati honetan adierazitako kalte-ordainak eta itzulketak, ez osorik, ez zati bat.</p> <p>VII – SORTZAPENA ETA ZERGALDIA 8. artikulua.</p> <p>1. Hornidura zerbitzuak ustiatzen dituzten enpresek udalerriko bide publikoetako lurzorua, zorupearen edo lurgainaren bakarreko erabileragatik edo aprobetxamendu bereziagatik ordaindu beharreko tasa aprobetxamendu berezia hasten denean sortuko da lehenengoz, eta geroztik urtero sortuko da, urtarrilaren 1ean.</p> <p>2. Subjektu pasiboari egotzi ezin zaizkion arrazoiengatik jabari publikoaren aprobetxamendua ezin baliatu edo garatu bada, tasaren zenbatekoa itzuli egingo da.</p> <p>VIII- LIKIDAZIOA ETA SARRERA 9. artikulua.</p> <p>Udalak likidazioa egingo du, eta likidatutako zenbatekoaren sarrera egingo da.</p> <p>IX – TASEN KUDEAKETA 10. artikulua.</p> <p>Hornidura zerbitzuak ustiatzen dituzten enpresek, hiru hilean behin, egutegiko hiruhilekoaren lehen hamabostaldian, aurreko hiruhilekoan izandako sarrera gordinen aitorpena aurkeztu beharko diote Udalari.</p>	<p>1.- La cuota tributaria será el 1,5% de los ingresos brutos procedentes de la facturación que obtengan anualmente en el término municipal.</p> <p>2.- Cuando el aprovechamiento especial lleve aparejada la destrucción o deterioro del dominio público local, el beneficiario, sin perjuicio del pago de la tasa a que hubiere lugar, estará obligado al reintegro del coste total de los respectivos gastos de reconstrucción o reparación y al depósito previo de su importe.</p> <p>Si los daños fueran irreparables, el Ayuntamiento será indemnizado en cuantía igual al valor de los bienes destruidos o el importe del deterioro de los dañados.</p> <p>El Ayuntamiento no podrá condonar total ni parcialmente las indemnizaciones y reintegros a que se refiere el presente apartado.</p> <p>VII- DEVENGO Y PERIODO IMPOSITIVO Artículo 8</p> <p>1.- La tasa de ocupación del dominio público municipal por utilización privativa o aprovechamiento especial del suelo, subsuelo o vuelo de las vías públicas municipales a favor de empresas explotadoras de servicios de suministro se devengará cuando se inicie el aprovechamiento especial y, posteriormente, el 1 de enero de cada año.</p> <p>2.- Cuando por causas no imputables al sujeto pasivo, el aprovechamiento del dominio público no se desarrolle, procederá la devolución del importe correspondiente.</p> <p>VIII- LIQUIDACION E INGRESO Artículo 9</p> <p>Por el Ayuntamiento se practicará la liquidación que proceda, ingresándose la cantidad liquidada.</p> <p>IX-GESTION DE LAS TASAS Artículo 10</p> <p>Las empresas explotadoras de servicios de suministro deberán presentar en el Ayuntamiento en los primeros quince días de cada trimestre natural declaración comprensiva de los ingresos brutos obtenidos en el</p>
--	---



Aitorpen horrekin batera, udalerrian eginiko fakturazioa egiaztatzeko agiriak aurkeztuko dituzte, eta Udal Administrazioak eskatzen dizkien gainerako agiriak.

11. artikulua.

1. Udal Administrazioak hiru hilean behingo likidazioak egingo ditu. Behar diren egiaztapenak egin arte likidazioak behin-behinekoak izango dira eta ordaindu beharreko zenbatekoa 4 urteko epearen barruan zuzendu ahal izango da; epe hori amaituta, hala badagokio, behin-betikotzat hartuko da. Borondatezko epea amaiturik, zorra premiamendu bidez ordainaraziko da.

2. Udalaren eta hornidura zerbitzuak ustiatzen dituzten enpresen artean hitzarmen edo akordioaren bat badago, artikulua honetan eta aurrekoan kudeaketari buruz ezarritako arauak ordeztuko izango dira.

12. artikulua.

Zergen arloko arau-haustekak, haien sailkapena eta dagozkien zehapenak direla eta, Zergei buruzko Foru Arau Orokorrean eta garatzen duen araudian xedatutakoa beteko da.

X – AZKEN XEDAPENA

Ordenantza hau 2015eko urtarrilaren 1ean jarriko da indarrean eta horrela iraungo du harik eta bera aldatu edo indargabetzea erabakitzen den arte.

ZERBITZU PUBLIKOAK ESKAINI ETA JARDUERA ADMINISTRATIBOAK BURUTZEAGATIK ORDAINDU BEHARREKO TASEN ORDENANTZA ARAUTZAILEA

I. XEDAPEN OROKORRAK

1. artikulua.-

Entitate lokal honek, Gipuzkoako Toki Ogasunak arautzen dituen Foru arauak ezarri eta exijitzen ditu zerbitzu publikoak eskaini eta jarduera burutzeagatik. Ordena ezarri eta exijitzen dira tasa horiek, eta haren barruan geratzen dira jasota.

trimestre anterior. Dicha declaración deberá acompañarse de los documentos acreditativos de la facturación efectuada en el municipio, así como la que en cada caso solicite la Administración Municipal.

Artículo 11

1.- La Administración Municipal practicará las correspondientes liquidaciones trimestrales, que tendrán carácter provisional, pudiendo rectificar la cantidad a satisfacer dentro del plazo de 4 años de haberse practicado la misma, transcurrido el cual se entenderá, en su caso, elevada a definitiva. Transcurrido el plazo en periodo voluntario se procederá a exigir el débito por vía de apremio.

2.- Las normas de gestión recogidas en este artículo y en el anterior tendrán carácter supletorio cuando existan convenios o acuerdos entre el Ayuntamiento y las empresas explotadoras de servicios de suministros.

Artículo 12

En todo lo referido a infracciones tributarias y sus distintas calificaciones, así como las sanciones que a las mismas correspondan, se aplicará lo dispuesto en la Norma Foral General Tributaria y en la normativa de desarrollo.

X-DISPOSICIÓN FINAL

La presente Ordenanza surtirá efectos a partir del 1 de enero de 2015, y seguirá en vigor en tanto no se acuerde su derogación o modificación.

ORDENANZA REGULADORA DE TASAS POR PRESTACION DE SERVICIOS PUBLICOS Y REALIZACION DE ACTIVIDADES ADMINISTRATIVAS.

I. DISPOSICIONES GENERALES

Artículo 1

Esta Entidad Local, de acuerdo con lo previsto en la Norma Foral reguladora de las Haciendas Locales de Gipuzkoa, establece y exige tasas por la prestación de los servicios públicos y la realización de las actividades que se recogen en el Anexo, en los términos de la

<p>.</p> <p>2. artikulua Ordenantza hau entitate lokalaren lurralde eremu osoan aplikatuko da.</p> <p>II. ZERGAGAIA</p> <p>3. artikulua Administrazio Lokalaren aldetik zerbitzu bat eskaintzeak edo jarduera bat burutzeak eratzen du zergagaia, dela eskatua izan delako, dela partikularren egintza edo hutsegiteen ondorioz zeharka probokatu delako.</p> <p>III. SUBJEKTU PASIBOA</p> <p>4. artikulua</p> <p>1.- Honako hauek izango dira, zergadun bezala, subjektu pasiboak: pertsona fisikoak zein juridikoak, eta Gipuzkoako Zergen Foru Arau Orokorrek 33. artikuluan aipatzen dituen entitateak, zerbitzu edo jarduerak eskatzen dituztenean edo haien onura edo eragina jasotzen dutenean.</p> <p>2.- Zergadunaren ordezkotzat hartuko dira:</p> <p>a) Etxebizitza edo lokalen okupatzaileei onura edo eragina dakarkieten zerbitzu edo jarduerengatik ezarritako tasetan: higiezin horien jabeak. Horiek, hala dagokienean, onuradun desberdinei jasanarazi ahal izango dizkiete kuotak.</p> <p>b) Lurzoruari eta hiri antolaketari buruzko araudian jasotako hirigintza lizentziak emateagatik ezarritako tasetan: obren eraikitzaileak edo kontratistak.</p> <p>c) Suhiltzaile zerbitzuengatik, aurrien prebentzioagatik, eraikuntza eta eraispn zerbitzuengatik, salbamendukoengatik eta, oro har, pertsona eta ondasunak babesteko zerbitzuengatik ezarritako tasetan, zerbitzuaren mantenimendua barne, arriskuaren entitate edo</p>	<p>presente Ordenanza, de las que aquéllas son parte integrante.</p> <p>Artículo 2 La Ordenanza se aplica en todo el ámbito territorial de la Entidad Local.</p> <p>II. HECHO IMPONIBLE</p> <p>Artículo 3 Constituye el hecho imponible la efectiva prestación del servicio o realización de la actividad por la Administración Local, bien porque haya sido instada, bien porque indirectamente haya sido provocada por las acciones u omisiones de los particulares.</p> <p>III. SUJETO PASIVO</p> <p>Artículo 4</p> <p>1.- Son sujetos pasivos, en concepto de contribuyentes, las personas físicas y jurídicas y las entidades a que se refiere el artículo 35 de la Norma Foral General Tributaria del Territorio Histórico de Gipuzkoa, que soliciten los servicios o actividades o que resulten beneficiadas o afectadas por aquéllos.</p> <p>2.- Tendrán la condición de sustitutos del contribuyente:</p> <p>a) En las tasas establecidas por razón de servicios o actividades que beneficien o afecten a los ocupantes de viviendas o locales, los propietarios de dichos inmuebles quienes podrán repercutir, en su caso, las cuotas sobre los respectivos beneficiarios.</p> <p>b) En las tasas establecidas por el otorgamiento de las licencias urbanísticas previstas en la normativa sobre el suelo y ordenación urbana, los constructores y contratistas de obras.</p> <p>c) En las tasas establecidas por la prestación de servicios de prevención y extinción de incendios, de prevención de ruinas, construcciones y derribos, salvamentos y, en general, de protección de personas y bienes, comprendiéndose también el mantenimiento del servicio, las entidades o sociedades aseguradoras del</p>
---	---

<p>sozietate aseguratzaileak.</p> <p>5. artikulua.- Tasak ordaintzera behartuta daude:</p> <p>a) partikularren eskariz egindako zerbitzu edo jardueren kasuan, eskaera egin dutenak</p> <p>b) partikularrek eskatu ez baina, horien egintza edo hutsegiteengatik, derrigorrezkoak gertatu diren zerbitzu edo jardueren kasuan, egintza edo hutsegite horiek leporagarri dituztenak.</p> <p>6. artikulua Ordenantza honetatik eratorritzen diren zerga zorretan, subjektu pasiboarekin batera, tarifak aplikatzeko arauetan aipatzen diren pertsonak ere erantzungo dute.</p> <p>IV. SALBUESPENAK, MURRIZPENAK ETA HOBARIAK</p> <p>7. artikulua Salbuespenak edo bestelako onura fiskalak aplikagarri diren xedapen orokorretan ezarritakoaren arabera emango dira</p> <p>V. OINARRI EZARGARRIA</p> <p>8. artikulua Oinarri ezargarria zerbitzua gauzatzen den unitate bakoitzak eratzen du, Eranskinean jasotakoaren arabera.</p> <p>VI. KUOTA</p> <p>9. artikulua.- 1.- Zerga kuota tarifa bat, espreski erabakitako kopuru finko bat edo, bestela, bi prozedurak batera erabiliz finkatuko da, Eranskinean ezarritakoaren arabera.</p> <p>VII. SORTZAPENA ETA ZERGALDIA</p> <p>10. artikulua.- 1.- Zerbitzua edo jarduera egiten denean sortzen da</p>	<p>riesgo.</p> <p>Artículo 5 Están obligados al pago de las Tasas:</p> <p>a) En el caso de servicios o actividades realizados a solicitud de los particulares, quienes lo soliciten.</p> <p>b) En el caso de servicios o actividades realizados sin haber sido solicitados por los particulares, pero motivados por actuaciones u omisiones de ellos, aquellos a quienes les sean imputables dichas actuaciones u omisiones.</p> <p>Artículo 6 Junto al sujeto pasivo responden de las deudas tributarias que se deriven de esta Ordenanza las personas que en su caso se mencionen en las normas de aplicación de las Tarifas.</p> <p>IV. EXENCIONES, REDUCCIONES Y BONIFICACIONES</p> <p>Artículo 7 La concesión de exenciones u otros beneficios fiscales se sujetará a lo que se establezca en las disposiciones generales de aplicación.</p> <p>V. BASE IMPONIBLE</p> <p>Artículo 8 Constituye la base imponible cada una de las unidades en que se materialice el servicio, en los términos contenidos en el Anexo.</p> <p>VI. CUOTA</p> <p>Artículo 9 1.- La cuota tributaria consistirá, conforme a lo establecido en el Anexo, en la cantidad resultante de aplicar una tarifa, una cantidad fija señalada al efecto, o la cantidad resultante de la aplicación conjunta de ambos procedimientos.</p> <p>VII. DEVENGO Y PERIODO IMPOSITIVO</p> <p>Artículo 10 1.- La tasa se devenga cuando se realiza el servicio o</p>
--	---

<p>tasa.</p> <p>VIII. LIKIDAZIOA ETA ORDAINKETA 11. artikulua Tokiko Administrazio kontzeptu bakoitzaren likidazioa egingo du, eta likidaturiko kopurua ordainduko da Eranskinak exakzio bakoitzerako ezartzen dituen arau partikularrei jarraituz</p> <p>IX. TASEN KUDEAKETA 12. artikulua Ordenantza honetan arautzen diren tasak likidatu, bildu eta ikuskatzeari dagokion guztian, eta, halaber, zerga urrapenak kalifikatu eta kasu bakoitzean dagozkien zigorrak ezartzerakoan, Gipuzkoako Zergen Foru Arau Orokorrean jasotakoa aplikatuko da.</p> <p>X. AMAIERAKO XEDAPENA Ordenantza hau eta bere eranskina ondoren aipatzen den egunean onartu zen behin betiko, eta 2015eko urtarrilaren 1ean jarriko dira indarrean, eta aldatu edo indargabetzea erabakitzen ez den artean jarraituko du indarrean.</p> <p>XI. ERANSKINA Onarpena: 2014ko urriaren 30ean</p> <p><u>A epigrafea: Zaborra bildu eta ezabatzeko zerbitzua</u></p> <table style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th style="width: 80%;"></th> <th style="width: 20%; text-align: right;">€/ Hiruhilabeteko</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>1.- Etxetik datozen hondakinak</td> <td></td> </tr> <tr> <td>1.1. Etxeko zaborra</td> <td style="text-align: right;">24,50</td> </tr> <tr> <td>2.- Merkatarizatik, janari dendetatik, zerbitzuetatik eta ostalarizatik datozen hondakinak</td> <td></td> </tr> <tr> <td>2.1. Jatetxeak, janari zerbitzua duten establezimenduak, sukalderako prestaketa, elkarte Gastronomikoak eta antzeko beste establezimendu batzuk</td> <td style="text-align: right;">119,00</td> </tr> </tbody> </table>		€/ Hiruhilabeteko	1.- Etxetik datozen hondakinak		1.1. Etxeko zaborra	24,50	2.- Merkatarizatik, janari dendetatik, zerbitzuetatik eta ostalarizatik datozen hondakinak		2.1. Jatetxeak, janari zerbitzua duten establezimenduak, sukalderako prestaketa, elkarte Gastronomikoak eta antzeko beste establezimendu batzuk	119,00	<p>actividad.</p> <p>VIII. LIQUIDACION E INGRESO Artículo 11 Por la Administración Local se practicará la liquidación que proceda por cada concepto, ingresándose la cantidad liquidada conforme a las normas particulares de cada exacción contenidas en el Anexo.</p> <p>IX. GESTION DE LAS TASAS Artículo 12 En todo lo demás, relativo a la liquidación, recaudación e inspección de las Tasas reguladas por esta Ordenanza, así como la calificación de las infracciones tributarias y determinación de las sanciones que correspondan en cada caso, será de aplicación lo previsto en la Norma Foral General Tributaria del Territorio Histórico de Gipuzkoa.</p> <p>X. DISPOSICION FINAL La presente Ordenanza con su Anexo fue aprobada definitivamente en la fecha que se indica y entrará en vigor el día 1 de enero de 2015, manteniéndose vigente en tanto no se acuerde su derogación o modificación.</p> <p>Fecha de la sesión: 30 de octubre de 2014</p> <p>XI. ANEXO Aprobación: 30 de octubre de 2014</p> <p><u>Epígrafe A: Servicio de recogida y eliminación de basuras.</u></p> <table style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th style="width: 80%;"></th> <th style="width: 20%; text-align: right;">€/trimestre</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>1.-Residuos de procedencia doméstica.</td> <td></td> </tr> <tr> <td>1.1 Basura doméstica</td> <td style="text-align: right;">24,50</td> </tr> <tr> <td>2.- Residuos de procedencia comercial, alimentación, servicios y de hostelería</td> <td></td> </tr> <tr> <td>2.1 Restaurantes, establecimientos que dispongan de servicio de comidas, elaboración de precocinados, sociedades gastronómicas y otros establecimientos similares</td> <td style="text-align: right;">119,00</td> </tr> </tbody> </table>		€/trimestre	1.-Residuos de procedencia doméstica.		1.1 Basura doméstica	24,50	2.- Residuos de procedencia comercial, alimentación, servicios y de hostelería		2.1 Restaurantes, establecimientos que dispongan de servicio de comidas, elaboración de precocinados, sociedades gastronómicas y otros establecimientos similares	119,00
	€/ Hiruhilabeteko																				
1.- Etxetik datozen hondakinak																					
1.1. Etxeko zaborra	24,50																				
2.- Merkatarizatik, janari dendetatik, zerbitzuetatik eta ostalarizatik datozen hondakinak																					
2.1. Jatetxeak, janari zerbitzua duten establezimenduak, sukalderako prestaketa, elkarte Gastronomikoak eta antzeko beste establezimendu batzuk	119,00																				
	€/trimestre																				
1.-Residuos de procedencia doméstica.																					
1.1 Basura doméstica	24,50																				
2.- Residuos de procedencia comercial, alimentación, servicios y de hostelería																					
2.1 Restaurantes, establecimientos que dispongan de servicio de comidas, elaboración de precocinados, sociedades gastronómicas y otros establecimientos similares	119,00																				

2.2. Tabernak, pub, garagardotegiak, kafetegiak, croissanteriak, txokolategiak, txurreriak eta antzeko establezimenduak	111,00	2.2 Bares, pubes, cervecerías, cafeterías, croissanterías, chocolaterías, churrerías y otros establecimientos similares	111,00
2.3. Janari establezimenduak (<i>fruteriak, harategiak, urdaitegiak, oilasko dendak, arrandegiak, izoztuak, janari dendak, okindegiak, gozotegiak, e.a...</i>)	113,00	2.3 Establecimientos de alimentación (<i>fruterías, carnicerías, charcuterías, pollerías, pescaderías, congelados, tiendas de comestibles, panaderías, pastelerías, etc...</i>)	113,00
2.4. Supermerkatuak eta antzekoak, salmentarako azalera 400 m2 edo gehiago dutenak	593,00	2.4 Supermercados, y similares cuya superficie de su sala de ventas sea mayor o igual a 400m2	593,00
2.5. Hotelak, fondak, pentsioak eta antzekoak	227,00	2.5 Hoteles, fondas, pensiones y similares	227,00
2.6. Merkataritza eta zerbitzuetako gainontzeko establezimenduak	42,00	2.6 Resto de establecimientos comerciales o de servicios	42,00
3.- Industriatik datozen hondakinak		3.- Residuos de procedencia industrial	
3.1. 5 langile baino gutxiago	96,00	3.1 Inferior o igual a 5 trabajadores	96,00
3.2. 20 langile edo gutxiago	164,00	3.2 Inferior o igual a 20 trabajadores	164,00
3.3. 100 langile edo gutxiago	206,00	3.3 Inferior o igual a 100 trabajadores	206,00
3.4. 100 langiletik gora	411,00	3.4 Superior a 100 trabajadores411,00
Jarduerarik gabeko lokalei hondakinen etxeko tarifa ezarriko zaie.		A los locales sin ningún tipo de actividad les será de aplicación la tarifa doméstica de residuos.	
Tarifak kudeatzeko eta aplikatzeko arauak:		Normas de gestión y de aplicación de las tarifas:	
1.Kobrantza hiru hilabetero egingo da.		1. La cobranza se realizará trimestralmente.	
2.Ordaintzeko obligazioa derrigorrezkoa izango da herriko etxebizitzetako eta merkataritza eta industria establezimendu guztietako jabe eta okupatzaile guztientzat, eta inor ezingo da geratu, ez pertsona fisikorik, ez juridikorik, zerbitzu hau ordaintzetik salbuetsita.		2. La obligación de contribuir será obligatoria para todos los propietarios y ocupantes de las viviendas de la localidad y establecimientos comerciales, industriales y de servicios, no pudiendo quedar ninguna persona física ni jurídica exenta de la obligación de pagar por este servicio.	
3. Edozein tituluren bitartez, etxebizitza baten –bertan bizi edo ez- edo jarduera komertzial, industrial edo zerbitzuetarako lokalen jabe edo okupatzaile diren pertsona fisiko edo juridiko guztiei eragiten die tasa honek.		3. Esta Tasa alcanza a toda persona física o jurídica que, por cualquier título, sea propietaria u ocupante de alguna vivienda -viva en ella o no- o de locales para actividades comerciales, industriales o de servicios.	
		4. Todos los propietarios y ocupantes de las viviendas	



<p>4. Udalak zaborra biltzeko eskubideak kobratzeko bidezko ordainagiria luzatzen ez badie ere, herriko etxebizitzetako jabe eta okupatzaile guztiek Udalari erroldan sar ditzan jakinarazteko obligazioa dute. Etxe berrietako jabeek, hilabeteko epean egin beharko dute aipatutako eskaera, etxebizitzaren jabe egiten direnetik hasita.</p> <p>5. Gehenez ere kobrantza denboraldiko azken lanegunean jakinarazi beharko dira bajak, hurrengo epealdian indar-eragina izan dezaten. Baldintza hori betetzen ez dutenek tasa ordaintzeko obligazioa izango dute. Denda, ostalaritza, industria eta zerbitzuetako baja eguna zergadunak udaletxean jardueraren baja jakinarazten duen eguna izango da.</p> <p>6. Zergadunaren obligazioa izango da Udalari edo, hala badagokio, enpresa esleipendunari jakinaraztea tasaren erroldan egin nahi dituen elementuen alta, baja eta aldaketak, tasaren kalkulua egiteko.</p>	<p>de la localidad, tienen la obligación, si por el Municipio no se les pasa el oportuno recibo para el cobro de derechos de recogida de basuras, de comunicar al Ayuntamiento que se les incluya en el Padrón. Los propietarios de nuevas viviendas deberán efectuar dicha solicitud en el plazo de un mes a partir del día de adquisición de la vivienda.</p> <p>5. Las bajas deberán notificarse, a más tardar, el último día laborable del periodo de cobro a fin de que puedan surtir efecto en el próximo periodo. Quienes no cumplan este requisito estarán obligados al pago de la tasa. La fecha de baja en comercios, hostelería, industria y servicios será el día en que el contribuyente notifique la baja de la actividad en el Ayuntamiento.</p> <p>6. Será obligación del contribuyente comunicar al Ayuntamiento o a la empresa adjudicataria, en su caso, las altas, bajas y modificaciones de los elementos que desee realizar en el padrón de la tasa para el cálculo de la misma.</p>																				
<p><u>B epigrafea: Estolderia publikoaren zerbitzua</u></p> <p>1.- Etxeko erabilera:</p> <table border="0"> <tr> <td>m3<9m3</td> <td>0,24</td> </tr> <tr> <td>>9 m3</td> <td>0,41</td> </tr> </table> <p>2.- Dendak</p> <table border="0"> <tr> <td>A mota</td> <td>0,73</td> </tr> <tr> <td>B mota</td> <td>0,60</td> </tr> </table> <p>3.- Industrialak</p> <table border="0"> <tr> <td></td> <td>0,75</td> </tr> </table> <p>- Garajeak:</p> <p>* Sare orokorreko ura baldin badu, garaje plaza bakoitzeko, gutxienez: 2,81</p> <p>* Sare orokorreko urik ez badu, garaje plaza bakoitzeko, gutxienez: 2,15</p> <p>Kobrantza hiru hilabetero egingo da.</p>	m3<9m3	0,24	>9 m3	0,41	A mota	0,73	B mota	0,60		0,75	<p><u>Epigrafe B: Servicio de alcantarillado público.</u></p> <p>1.- Uso doméstico:</p> <table border="0"> <tr> <td>m3<9m3</td> <td>0,24</td> </tr> <tr> <td>m3>9 m3</td> <td>0,41</td> </tr> </table> <p>2.-Comercios</p> <table border="0"> <tr> <td>* Tipo A</td> <td>0,73</td> </tr> <tr> <td>* Tipo B</td> <td>0,60</td> </tr> </table> <p>3.- Industrial</p> <table border="0"> <tr> <td></td> <td>0,75</td> </tr> </table> <p>- Garajes:</p> <p>* Si posee agua de la red general, mínimo por cada plaza de garaje: 2,81</p> <p>* Si no posee agua de la red general, mínimo por cada plaza de garaje: 2,15</p> <p>La cobranza se realizará trimestralmente.</p>	m3<9m3	0,24	m3>9 m3	0,41	* Tipo A	0,73	* Tipo B	0,60		0,75
m3<9m3	0,24																				
>9 m3	0,41																				
A mota	0,73																				
B mota	0,60																				
	0,75																				
m3<9m3	0,24																				
m3>9 m3	0,41																				
* Tipo A	0,73																				
* Tipo B	0,60																				
	0,75																				



<p>C epigrafea: Udal hilerriko aprobetxamendu eta zerbitzuak</p> <p>* Udal jabetzako hilobietan egindako ehorzketa bakoitzeko, hamar urteko epean: 343,00</p> <p>* Panteoian ehorzketa egiteagatik: 230,00</p> <p>*Panteoia edukitzeagatik, urtean: 28,00</p> <p>*Nitxoetako gorpuzkinak atera edo sartzeagatik: 149,00</p> <p>* Panteoietako gorpuzkinak atera edo sartzeagatik: 149,00</p> <p>* Panteoi bereko bi gorpuzkin edo gehiago ateratzeagatik (bakoitzeko): 149,00</p> <p>* Gorpuzkinak erraustea: 149,00</p> <p>* Bi gorpuzkin edo gehiago errausteagatik (bakoitzeko): 149,00</p> <p>* Kolunbario kontzesioa, gehienez ere 10 urte: 236,00</p>	<p>Epígrafe C: Aprovechamientos y servicios del cementerio municipal.</p> <p>Por cada enterramiento en nichos de propiedad municipal durante un período de diez años: 343,00</p> <p>- Por enterramiento en panteón: 230,00</p> <p>- Por tenencia de panteón, al año: 28,00</p> <p>- Por exhumación ó inhumación de restos cadavéricos de nichos: 149,00</p> <p>- Por exhumación ó inhumación de restos cadavéricos de panteones: 149,00</p> <p>- Por exhumación de dos o más restos cadavéricos del mismo panteón (por cada): 149,00</p> <p>- Por incineración de restos cadavéricos: 149,00</p> <p>- Por incineración de dos o más restos cadavéricos (por cada uno): 149,00</p> <p>- Por concesión columbario para 10 años como máximo: 236,00</p>
<p>D epigrafea: Merkatu eta merkatu txikien udal zerbitzuak</p> <p>* Bertako produktuen salmenta: metroko eta eguneko 0,65</p> <p>* Postua: metroko eta eguneko 1,80</p> <p>* Argindarraren hartunea (urteko tarifa) 5,25</p> <p>Tarifak aplikatzeko arauak</p> <p>Gaur egun izaera iraunkorrez okupaturik dauden postuak errespetatu egingo dira. Libre daudenak, Alkatetzari zuzendutako idatzi baten bidez eskatuko dira. Emakidak, urte guztirako izendatutako kuota ordaintzeko baldintzarekin emango dira.</p> <p>Kobrantsa hiruhilero egingo da.</p> <p>E epigrafea: Autotaxien eta alokairuko gainerako ibilgailuen lizentziak eta administrazio baimenak.</p> <p>* Lizentzien emakida, luzapena eta erregistroa:</p>	<p>Epígrafe D: Servicios de mercado y mercadillos municipales.</p> <p>* Venta de productos del país: por cada metro lineal y día: 0,65</p> <p>* Puestos: por cada metro lineal y día 1,80</p> <p>* Toma de corriente eléctrica (tarifa anual) 5,25</p> <p>Normas de aplicación de las tarifas.</p> <p>Se respetarán los puestos que se hallan ocupados en la actualidad con carácter permanente. Los que se hallen libres serán solicitados mediante escrito a la Alcaldía. Las concesiones se atenderán siempre con la condición de satisfacer los derechos establecidos por licencia anual.</p> <p>La cobranza se realizará trimestralmente.</p> <p>Epígrafe E: Licencia y autorizaciones administrativas de auto-taxis y demás vehículos de alquiler.</p> <p>- Por cada concesión, expedición y registro de licencias:</p>

	538,00		538,00
* Lizentziak eskuz aldatzeko baimena	538,00	- Por autorización de transmisión de licencias:	538,00
* Lizentzien erabilera eta ustiaketa:	43,00	- Por uso y explotación de licencias, al año:	43,00
* Ibilgailuaren aldaketa: lizentzia bakoitzeko:	19,00	- Por sustitución de vehículos: Por cada licencia :	19,00
<u>F epigrafea: Hirigintza lizentziak</u>		<u>Epígrafe F: Licencias Urbanísticas.</u>	
Lizentzia txikien tramitazioa	41,00	Tramitación de licencias menores:	41,00
Lizentzia haundien tramitazioa	395,00	Tramitación licencias mayores:	395,00
Aurri espedientearen tramitazioa	772,50	Tramitación expediente de ruina:	772,50
Subjektu pasiboak irekitzeko baimena eskatzeko momentuan, aldez aurreko jakinarazpena edo aitorten erantzulea aurkeztean sortuko da tasa.		La tasa se devengará en el momento de presentación de la solicitud de la licencia de apertura, comunicación previa o declaración responsable por parte del sujeto pasivo.	
<u>G epigrafea: Agiriak onartu eta egitea</u>		<u>Epígrafe G: Admisión y expedición de documentos.</u>	
Hirigintza kontsultak	36,00	Consultas urbanísticas:	36,00
Enkanteetarako gordailuak, emakidak, udal obra edo zerbitzuen esleipen zuzenak, behin-behinekoak nahiz behin betikoak	27,25	Depósitos para subastas, concesiones, adjudicaciones directas de obras o servicios municipales tanto las provisionales como las definitivas:	27,25
Dokumentuen kopiak CDn	8,00	Copia de documentos en CD:	8,00
<u>H epigrafea: Establezimenduen jarduera eta instalazioa eta irekitzeko baimena</u>		<u>Epígrafe H: Licencia de actividad e instalación y apertura de establecimientos.</u>	
1. Establezimendu berriak:	355,00	1. Establecimientos de nueva instalación:	355,00
2. Obrak direla eta, lokal aldatzeak, irekitzeko baimena izanez gero, aurreko kuotaren %50eko hobaria izango du, beti ere hasierako jarduera haunditzen ez bada.		2. Traslados de local por causa de obras siempre que tenga la licencia de apertura, se bonificarán en un 50% sobre la cuota anterior, siempre que no se amplíe la actividad inicial.	
3. Jenero edo material biltegiek, beti ere irekitako denda edo industriei badagozkie, 1. puntuan ezarritakoaren arabera, kasuan kasuko jarduera nagusiari legozkiokeen kuoten %75eko hobaria izango dute.		3. Los depósitos de géneros o materiales siempre que se correspondan a comercio o industria establecidos se bonificarán en un 75% de las cuotas que le corresponderían a la actividad principal a la cual estén ligados según lo establecido en el punto 1.	
4. Beren jarduera haunditzen duten establezimenduek		4. Los establecimientos que amplíen su actividad, tributarán según el porcentaje señalado en el punto 1.	
1. puntuan adierazitako portzentaiaren arabera			



ordaindu beharko dute zerga.			
*Kasinoak, bingoak	2.242,00	- Casinos y bingos:	2.242,00
*Dantzalekuak	2.661,00	- Salas de Baile:	2.661,00
*Zine aretoak	2.661,00	- Cines:	2.661,00
*Hotelak, egoitzak	1.029,00	- Hoteles y residencias:	1.029,00
*Jatetxeak, jatetxe-kafetegiak	1.023,00	- Restaurantes y cafeterías-restaurantes:	1.023,00
*Tabernak, kafetegiak	668,00	- Bares y cafeterías:	668,00
*Pub, taberna musikadunak	1.329,00	- Pubs y bares musicales:	1.329,00
*Biltegiak eta jarduera industrialak	717,00	- Almacenes y actividades industriales:	717,00
*Banketxeak eta kutxak	3.827,00	- Bancos y cajas:	3.827,00
*Lokal komertzialak orokorrean	360,00	- Locales comerciales en general y otros:	360,00
*Azalera haundiak	3.076,00	- Grandes superficies:	3.076,00
* Gimnasioa, squash pistak, arte martzialen eskola eta antzekoak	360,00	- Gimnasio, Pistas de squash, Escuela de Artes Marciales y similares:	360,00
*Jolas gelak	669,00	- Salas recreativas:	669,00
*Garaje kolektiboak, plazako	9,50	- Garajes colectivos, por plaza:	9,50
*Aldez aurretik jarduera sailkatuari dagokion komunikazioari lotutako jardueren espedienteen tramitazioa	143,00	- Tramitación de expedientes de actividades sujetas a comunicación previa de actividad clasificada, devengará la cantidad de:	143,00
*Jarduera Gogaikarri, Osasungaitz eta Kaltegarrien espedienteen tramitazioa, intsonorizazioa egiaztatuz	748,00	- Tramitación de expedientes de actividades sujetas a licencia de actividad clasificada con comprobación de insonorización, devengará la cantidad de:	748,00
*Sailkatutako jardueren espedienteen tramitazioa	286,00	- Tramitación de expedientes de actividades sujetas a licencia de actividad clasificada, devengará la cantidad de:	286,00
Tarifak aplikatzeko arauak.		Normas de aplicación de las tarifas.	
1. <u>Establezimendu berriak</u>		1. <u>Establecimientos de nueva creación.</u>	
Atal honen barruan sartuko dira, zerga gorabeheretarako, establezimendu berriak, eta baita urtebete baino gehiago itxita egon ondoren berriz irekitzen direnak ere. Jarduera bakoitzari dagokion taula aplikatuko zaio.		Dentro de este concepto estarían comprendidos, a efectos tributarios, tanto los nuevos establecimientos como la reapertura de las actividades que anteriormente instaladas hubiesen estado cerradas al público por espacio de, al menos, un año. Se aplicarían las tablas existentes para las diferentes actividades.	
2. <u>Berriz irekitzen diren establezimenduak</u>		2. <u>Reapertura.</u>	
Atal honen barruan sartzen dira, zerga gorabeheretarako, garai batean irekita egon baina azken aldian, bi hilabete eta egun bat baino gehiagoan baina urtebete baino gutxiagoan, itxita egon diren establezimenduak.		Se encontrarían dentro de este apartado, a efectos fiscales, las actividades que habiendo estado previamente instaladas, hayan estado cerradas al público de dos meses y un día a un año.	

<p>Kasu honetan honako tarifa hauek aplikatuko dira:</p> <p>a) Kaltegarriak ez diren jarduerak: Jarduera berrientzako ezarritako taularen %75.</p> <p>b) IGOKA araudia tokatzen zaien jarduerak: Jarduera berrientzat ezarritako taularen %75, eta horretaz gainera IGOKA espedientea bideratzea kostatako prezioa.</p> <p>3. <u>Titularitatea aldatzea</u></p> <p>Titularra aldatzean, zerga gorabeheretarako, honako kasu hauek izango dira: titularra aldatu arren establezimendua itxi gabe egin izana, edota itxita bada ere bi hilabete baino gutxiagoan egon bada itxita. Halakoetan honako tarifa hauek aplikatuko dira:</p> <p>a) Kaltegarriak ez diren jarduerak: 274,00</p> <p>b) IGOKA araudia tokatzen zaien jarduerak: 274,00 €, eta horrez gain IGOKA espedientea bideratzea kostatako prezioa.</p> <p>Subjektu pasiboak irekitzeko baimena, aldez aurreko komunikazioa edo aitorten erantzulearen eskaera aurkezteko unean sortuko da tasa.</p> <p>Zergapeko jarduera bati baimenik lortu gabe hasiera ematen zaionean, edo hala badagokio, aldez aurreko jakinarazpena edo aitorten erantzulea aurkeztu gabe, zerbitzua edo hori baimentzekoa den jakiteko jarduera administratiboa benetan hasten denean sortuko da tasa.</p> <p>Lizentziak iraungitzat joko dira baimena emateko erabakiaren ondorengo hiru hilabeteetan esandako jarduera ireki ez bada.</p> <p>Beste horrenbeste, establezimenduak ireki ondoren sei hilabete baino gehiago itxita badaude.</p> <p>Aurkeztutako proiektuaren aldaketari baldintzatua dagoen baimen emateak ez du inolaz ere eraginik izango zerga ordaintzeko obligazioan, hori behin sortuta</p>	<p>En este caso se aplicarían las siguientes tarifas:</p> <p>a) Actividades Inocuas: El 75% de las tablas para establecimiento de nueva creación.</p> <p>b) Actividades sujetas a licencia de actividad clasificada: El 75% de las tablas para establecimientos de nueva creación y, además el importe de la tasa de la tramitación por licencia de actividad clasificada.</p> <p><u>3.Cambio de titularidad.</u></p> <p>Se entenderá por cambio de titularidad a efectos fiscales cuando, a pesar de cambiar la titularidad del establecimiento, éste no haya dejado de funcionar o lo haya hecho por espacio inferior a dos meses.</p> <p>En este caso se aplicaran las siguientes tarifas:</p> <p>a) Actividades Inocuas: 274,00</p> <p>b) Actividades sujetas a licencia de actividad clasificada: 274,00€, además del importe del precio de la tramitación por licencia de actividad clasificada.</p> <p>La tasa se devengará en el momento de presentación de la solicitud de la licencia de apertura, comunicación previa o declaración responsable por parte del sujeto pasivo.</p> <p>Cuando se haya iniciado el ejercicio de una actividad gravada sin haber obtenido la oportuna licencia o en su caso, haber presentado la comunicación previa o declaración responsable, la Tasa se devengará cuando se inicie efectivamente el servicio o actividad administrativa conducente a determinar si la apertura en cuestión es o no autorizable.</p> <p>Las licencias serán declaradas caducadas cuando no se hubiera procedido a su apertura a los tres meses siguientes al acuerdo de concesión.</p> <p>Así también cuando los establecimientos permanezcan cerrados más de seis meses después de ser inaugurados.</p> <p>La obligación de contribuir, una vez nacida, no se verá afectada en modo alguno por la concesión de la licencia</p>
--	---



dagoela, ez eta behin baimena emanda edo jakinarazia dagoela, edo jarduera aurretik aitortua dagoela, eskatzaileak bertan behera uzten baldin badu ere.

I epigrafea: Ibilgailuak inmovilizatzea, erretiratzea eta horien zaintza

1.- Ibilgailuak erretiratzea:	
* Lan orduetan erretiratzea:	108,00
* Gau./fest. orduetan erretiratzea:	145,00
* Erretiratu gabeko irteera lan orduetan:	65,00
* Erretiratu gabeko irteera gau./fest. orduetan:	103,00
2.- Ibilgailuak inmovilizatzea:	
* Inmovilizazioa:	30,00
2.- Gordetzea	
* Bizikletak, motoak eta antzekoak, egunean:	6,20
* 1.000 kilorainoko auto, furgonetak eta antzekoak, egunean:	11,70
* 1.000 kilotik gorako kamioi, traktore, atoi eta antzekoak, egunean:	61,50

Hori guztia arau-haustearen salaketagatik legokiokeen isunaren zenbatekoa aparte utzita, eta gainera lehendik ezarrita baina oraindik ordaindu gabe daudenak.

J epigrafea: Patenteak, plakak eta bereizgarriak ematea.

* Ibi iraunkorrerako plakak emateagatik, urtean:	55,00
--	-------

K epigrafea: Txakurren harrera eta egonaldia txakur-egoitzan

Jasotzea	51,95
Egonaldia, eguna edo zatia	5,25
Hiltzea	51,95

L epigrafea: Txakur arriskutsuen erregistroa

Inskripzioaren tramitazioa	20,00
----------------------------	-------

condicionada a la modificación del proyecto presentado, ni por la renuncia o desistimiento del solicitante una vez concedida la licencia o comunicada o declarada previamente la actividad.

Epígrafe I: Inmovilización, Retirada de vehículos y custodia de los mismos.

1.- Retirada de vehículos.	
- Retirada hora laboral:	108,00 -
Retirada noct./fest.:	145,00
- Salida sin retirada, laboral:	65,00 -
Salida sin retirada, noct./fest.:	103,00
2.- Inmovilización de vehículos:	
- Inmovilización:	30,00
3.- Depósito.	
- Bicis, motos y análogos, por día ó fracción:	6,20
-Turismos, furgonetas y análogos con tonelaje hasta 1.000 Kg., por día ó fracción:	11,70
-Camiones, tractores, remolques y análogos con tonelaje superior a 1.000 Kg., por día o fracción:	61,50

Todo ello independientemente de la cuantía de la multa que por denuncia de la infracción cometida correspondiere, más aquellas otras que anteriormente le hubieran sido aplicadas y no se hallaren satisfechas.

Epígrafe J: Concesión de Placas, Patentes y Distintivos.

* Por Concesión de Placas de Vado permanentes, al año:	55,00
--	-------

Epígrafe K: Acogida y estancia de perros en residencia canina

Recogida:	51,95
Estancia, día o fracción:	5,25
Sacrificio:	51,95

Epígrafe L: Registro perros peligrosos

Tramitación inscripción	20,00
-------------------------	-------

<u>M epigrafea: Etxetako edateko uraren hornidura, ura emateko lotuneen mantenimendua eta kontagailuak zaindu nahiz aldatzea.</u>	<u>Epígrafe M: Suministro de agua potable a domicilios, conservación de acometidas y conservación y renovación de contadores.</u>
1.- Etxeko erabilera, hiruhilabeteko: -	1.- Uso doméstico:
<9 m3 erroldatutako pertsona bakoitzeko	- Consumo < 9 m3/pers/trim., por m3, al trimestre:
0,61	0,61
- >9 m3 erroldatutako pertsona bakoitzeko	- Consumo > 9 m3/pers/trim., por m3, al trimestre:
1,03	1,03
- Zerbitzu kuota, etxeko ura abonatu eta hiruhilabeteko	- Cuota de servicio, agua doméstica por abonado y trimestre:
11,87	11,87
2.- Dendak	2.- Comercios.
- A mota	- Tipo A: por m3, abonado, trimestre:
1,23	1,23
- B mota	- Tipo B: por m3, abonado, trimestre:
1,00	1,00
- Zerbitzu kuota, ur komertziala abonatu eta hiruhilabeteko	- Cuota de servicio, agua comercial por abonado y trimestre:
21,57	21,57
3.- Industrial	3.- Industrial.
- m3-ko, abonatu, hiruhilabeteko	- Por m3, por abonado, al trimestre:
1,25	1,25
- Zerbitzu kuota, ur industrial abonatu eta hiruhilabeteko	- Cuota de servicio, agua industrial por abonado y trimestre:
21,57	21,57
4.- Altak eta hartuneak	4.- Altas y acometidas :
20,81	20,81
5.- Ur kloratua	5.- Agua clorada:
0,42	0,42
6.- Tratatu gabeko ura	6.- Agua sin tratar:
0,30	0,30
7.- Kontagailuen kontserbazioa, hiruhil.	7.- Conservación de contadores, trimestre:
- Etxeko erabilera	- Uso Doméstico:
3,16	3,16
- Erabilera industrial	- Uso Industrial:
8,52	8,52
- Erabilera komertzial	- Uso comercial:
7,58	7,58
8.- Hartuneen kontserbazioa, abonatu/hiruhil.	8.- Conservación acometidas, por abonado y trimestre:
- Etxeko erabilera	- Uso doméstico:
2,15	2,15
- Erabilera industrial eta komertzial	- Uso industrial y comercial:
2,15	2,15
9.- Saneamendu kanona: hiruhil.	9.- Canon Saneamiento, al trimestre:
- Etxekoa	- Doméstico:
0,40€/m3	0,40€/m3
Dendak	- Comercios:
0,47€/m3	0,47€/m3
- Industrial	- Industrial:
0,70€/m3	0,70/m3
Tarifak aplikatzeko arauak	

Ordaindu beharrekoaren zenbatekoa ateratzeko, kontagailuak neurtutako metro kubikoak hartuko dira. Kontagailua hondatzea suertatuz gero, eta berria jarri bitartean, azken lau hiruhileko bataz besteko kontsumoa hartuko da likidazioa egiteko.

Udalak nahiz zerbitzuaren enpresa esleipendunak egingo du kobrantza, hiruhilero, eta beti ere ahalegina egingo da ordainagiriaren helbideratzea bultzatzeko.

Zergadunaren obligazioa izango da Udalari edo, hala badagokio, enpresa esleipendunari jakinaraztea altak, bajak eta tasa kalkulatzeko egin nahi dituen aldaketak.

N epigrafea: Kirol instalazioak, igerilekuak eta udal pilotalekua

KIROL INSTALAZIOAK		
ABONUA	URTEA	4. HIRUHILEKOA
Haurra 3-18	54,00	16,15
Heldua + 18	108,00	32,30
Ikaslea/langabetua	54,00	16,15
Jubilatu/pentsioduna	54,00	16,15
Familiarra	161,00	48,40
FRONTOIA		
Kantxa 1ordu	10,75	
Argiaren erabilera: orduko	5,40	
Ordubete (- 18 urte)	5,40	
Sarrera: EZ ABONATUA	2,15	
Profesional pilota partiduak	377,00	
Afizionatu pilota partiduak	86,00	
IGERILEKUAK		
Sarrerak 3-18 urte	2,00	
Helduak + 18 urte	4,60	
Ikasle eta langabetuek	Sarreraren % 75a	
10 sarrerako bonua	40,00	
KIROLDEGIA		
	Abonatua	Ez abonatua
ZIKLO, FIT ZONE, ZIKLO-POWER ETA ANTZEKOAK		
Elementu bereziekin 1 ordu/astean hilabetea	17,20 /mes	27,95 /mes
Elementu bereziekin 1,5 ordu/astean hilabetea	27,95 / mes	33,35 /mes
Elementu bereziekin 2	33,35 / mes	38,70 / mes

Normas de aplicación de las tarifas

Se tomará como base de la presente exacción el número de metros cúbicos de agua medidos por el contador. Cuando el contador se avería, mientras tenga lugar su instalación se liquidará como consumo el correspondiente al promedio de los últimos cuatro trimestres.

El cobro lo realizará el Ayuntamiento o la empresa adjudicataria del servicio, en su caso, trimestralmente procurando arbitrar las fórmulas necesarias para incentivar la domiciliación de recibos.

Será obligación del contribuyente comunicar al Ayuntamiento o a la empresa adjudicataria, en su caso, las altas, bajas y modificaciones de los elementos que desee realizar para el cálculo de la tasa.

Epígrafe N: Instalaciones polideportivas, piscinas y frontón municipal.

INSTALACIONES DEPORTIVAS		
ABONO	AÑO	4º TRIMESTRE
3-18 años	54,00	16,15
Más 18 años	108,00	32,30
Estudiantes/desempleado	54,00	16,15
Jubilados/pensionistas	54,00	16,15
Familiar	161,00	48,40
FRONTÓN		
1 hora cancha	10,75	
Luz /hora	5,40	
1 hora (- 18 años)	5,40	
Entrada NO ABONADO	2,15	
Partidos profesionales	377,00	
Partidos aficionados	86,00	
PISCINAS		
Entradas 3-18 años	2,00	
Entradas + 18 años	4,60	
Estudiantes y parados	75% de la entrada	
Bono 10 entradas	40,00	
POLIDEPORTIVO		
	Abonado	No abonado
CURSOS CICLO, FIT TONE, CICLO-POWER Y SIMILARES		
C/ elementos especiales 1h/semana	17,20 /mes	27,95 /mes
C/ elementos especiales 1,5 h/semana	27,95 / mes	33,35 /mes



ordu/astean hilabetea		
Elementu bereziekin 3 ordu/astean hilabetea	38,70 / mes	49,50 / mes
AEROBIC, ZUMBA, PILATES ETA ANTZEKOAK		
Elementu gabe 1 ordu/astean hilabetea	16,15 / mes	21,50 / mes
Elementu gabe 1,5 ordu/astean hilabetea	20,45 / mes	27,95 / mes
Elementu gabe 2 ordu/astean hilabetea	27,95 / mes	33,35 / mes
Elementu gabe 3 ordu/astean hilabetea	33,35 / mes	40,90 / mes
MANTENU GIMNASIA, GIMNASIA ERRITMIKOA, 3. ADINEKO GIMNASIA ETA ANTZEKOAK		
Ikastaroa 3 ordu/astean	20,45 / mes	31,20 / mes
Ikastaroa 2 ordu/astean	16,15 / mes	26,90 / mes
Adineko gimnasia 2 ordu/astean	16,15 / mes	21,50 / mes
INSTALAZIOEN ALOKAIRUA		< 18 años
Kantxa ordubete argiarekin	26,90	13,45
Kantxa ordubete argirik gabe	16,15	8,05
Kantxa: Ordubete 1/3 argirik gabe	10,75	5,40
Kantxa: Ordubete 1/3 argiarekin	21,50	10,75
Lehikatea partiduak ordubete	86,10	
Lehikatea partiduak 1/3: ordubete	37,70	
Megafonia ekipoa: ordubete	21,50	
Gelen alokairuak / ordubete	43,00	
ZERBITZUEN PREZIOAK		
	Abonado	No abonado
Sarrera kiroldegia	0,00	2,15
Kirol txartela berria galtzeagatik	2,15	0,00
Sauna-lurrin bainua	0,00	4,30
Sarrera sauna bonua 10 saio	0,00	37,70
Masaia federatua	15,10	21,50
Masaia erabiltzailea	17,20	26,90
Muskilazio gela: sarrera	0,00	5,40
Muskulazio taulen zerbitzua	10,75	10,75
Muskulazio gela hilean	0,00	28,00

Ikastaroetako matrikulazioa egin eta gero ez joateak ez du esan nahi kuota zatitu egingo denik, eta beraz kuota osoa ordaindu beharko da, behar bezala justifikatutako

C/elementos especiales 2 h/semana	33,35 / mes	38,70 / mes
C/elementos especiales 3 h/ semana	38,70 / mes	49,50 / mes
CURSOS AEROBIC, ZUMBA, PILATES Y SIMILARES		
S/ elementos especiales 1 h/semana	16,15 / mes	21,50 / mes
S/ elementos especiales 1,5 h/ semana	20,45 / mes	27,95 / mes
S/ elementos especiales 2 h/ semana	27,95 / mes	33,35 / mes
S/ elementos especiales 3 h/ semana	33,35 / mes	40,90 / mes
CURSOS GYN MANTENIMIENTO, RITMICA, 3º EDAD Y SIMILARES		
Curso 3 h/semana	20,45 / mes	31,20 / mes
Curso 2 h/ semana	16,15 / mes	26,90 / mes
3ª edad 2 h/ semana	16,15 / mes	21,50 / mes
ALQUILER INSTALACIÓN		< 18 años
Pista completa 1 h con luz	26,90	13,45
Pista completa 1 h sin luz	16,15	8,05
1/3 pista sin luz	10,75	5,40
1/3 pista con luz	21,50	10,75
Partido competición cancha	86,10	
Partido competición 1/3 pista	37,70	
Equipo megafonía / hora	21,50	
Alquiler salas / hora	43,00	
PRECIOS SERVICIOS		
	Abonado	No abonado
Entrada	0,00	2,15
Reposición pérdida carnet	2,15	0,00
Sauna-baño vapor	0,00	4,30
Sauna-baño vapor Bono 10 sesiones	0,00	37,70
Masaje federado	15,10	21,50
Masaje usuario	17,20	26,90
Sala musculación. Entrada sesión	0,00	5,40
Tablas musculación	10,75	10,75
Sala musculación: al mes	0,00	28,00

La no asistencia después de la matriculación a los cursillos, no será motivo para el fraccionamiento de la cuota, debiéndose abonar la totalidad de la misma;

<p>kasuetan izan ezik.</p> <p><u>O epigrafea: Museo Mineralogikoa</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Bisita gidatua. Partaideko 3,00 - Turismo mahaiaren sustapena (1) 2,50 - Turismo mahaiaren sustapena (2) 2,00 <p><u>P epigrafea: Labeaga aretoaren erabilera</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Ordu bakoitzeko, teknikariarekin 27,00 - Ordu bakoitzeko, aretoko langilearekin 14,00 <p>Erabilera herriaren intereseko kultur-, gizarte- eta kirol taldeek, eta ikastetxeek egiten dutenean, tarifak %100 murriztuko dira, %100eko hobaria izango dute.</p> <p><u>Q epigrafea: Kulturako gelaren erabilera</u></p> <ul style="list-style-type: none"> -Orduko 14,00 <p>Erabilera herriaren intereseko kultur-, gizarte- eta kirol taldeek, eta ikastetxeek egiten dutenean, tarifak %100 murriztuko dira, %100eko hobaria izango dute.</p> <p><u>R epigrafea: Kultur etxeko tailerrak</u></p> <ul style="list-style-type: none"> -Pintura ikastaroa, hilean 15,00 -Marrazki ikastaroa, hilean 15,00 <p>Hileko kobrantza aurretik egingo da, hilaren lehen astean zehar, eta klaseetara joan ahal izateko ezinbestekoa izango da aipatutako datarako ordainketa egina izatea.</p> <p><u>U epigrafea: Jaietako egitarauan iragarkiak jartzea</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Azaleko iragarkia 288,00 - Kontrazaleko iragarkia 283,00 - Azken orrialdeko iragarkia 654,00 - Orrialde osoko iragarkia 196,00 - Orrialde erdiko iragarkia 144,00 - Orrialde hereneko iragarkia 111,00 - Orrialde laurdeneko iragarkia 84,00 - Orrialde seireneko iragarkia 67,00 <p><u>V epigrafea: Hainbat udal ondasun eta tresna erabili eta baliatzea.</u></p>	<p>salvo en los casos debidamente justificados.</p> <p><u>Epígrafe O: Museo Mineralógico.</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Visita guiada. Por participante 3,00 - Promoción mesa turística (1) 2,50 - Promoción mesa turística (2) 2,00 <p><u>Epígrafe P: Utilización salón Labeaga.</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Por cada hora, con técnico: 27,00 - Por cada hora, con personal de sala: 14,00 <p>Cuando la utilización se realice por agrupaciones culturales, sociales y deportivas de interés municipal y centros educativos, las tarifas se reducirán en un 100% se bonificaran en un 100%.</p> <p><u>Epígrafe Q: Utilización sala de Cultura.</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Por cada hora: 14,00 <p>Cuando la utilización se realice por agrupaciones culturales, sociales y deportivas de interés municipal y centros educativos, las tarifas se reducirán en un 100% se bonificaran en un 100%.</p> <p><u>Epígrafe R: Talleres casa de cultura.</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Curso pintura, al mes: 15,00 - Curso dibujo, al mes: 15,00 <p>El cobro se realizará por meses anticipados, durante la primera semana del mes, siendo indispensable para asistir a las clases que se haya realizado el pago durante la citada fecha.</p> <p><u>Epígrafe U: Publicaciones en programas de fiestas.</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Anuncio portada: 288,00 - Anuncio contraportada: 283,00 - Anuncio ultima hoja: 654,00 - Anuncio hora entera : 196,00 - Anuncio mitad hoja: 144,00 - Anuncio un tercio de la hoja : 111,00 - Anuncio un cuarto de la hoja: 84,00 - Anuncio un sexto de la hoja: 67,00 <p><u>Epígrafe V: Utilización y uso de determinados bienes municipales.</u></p>
---	---



- Hesi metalikoak, unitatea/eguneko	3,10	-	- Vallas metálicas, unidad/día:	3,10
- Ureztatzeko mangerak, mangera/eguneko	4,65		- Mangueras de riego, por manguera/día:	4,65
- Kamioia: orduko	60,65		- Camión, por cada hora:	60,65
- Nissan, orduko	36,85		- Nissan, por cada hora:	36,85
- Oholtza: muntaia eta desmuntaia	80,80		- Tablado: Montaje y desmontaje:	80,80
- Oholtza: eguneko	60,65		- Tablado, por día:	60,65
- Puskatzeko mailua: eguneko	17,20		- Martillo rompedor, por día:	17,20
- Argi-sorgailua, soldadura ekipoa, belarra moztekoa eta beste batzuk	11,55		- Generador, equipo de soldadura, cortacésped y otros:	11,55
Eguneko	25,20		Por día:	25,20
Orduko	3,50		Por hora:	3,50
- Aluminiozko eskailera: orduko	2,25		- Escalera de aluminio, por hora:	2,25
- Saneamendu kainaberak: unitatea/orduko	1,25		- Cañas de saneamiento: unidad/hora:	1,25
- Kamioi txoferraren orduko kostua	24,10		- Coste hora chofer camión:	24,10
- Obra peoiaren orduko kostua	21,10		- Coste hora peón obras:	21,10
- Obretako ofizialaren orduko kostua	23,35		- Coste hora oficial obras:	23,35
- Kaiolak: unitatea/eguneko	1,10		- Jaulas, unidad/día:	1,10
- Aulkiak: unitatea/eguneko	0,70		- Sillas, unidad/día:	0,70
- Hautsitako aulki bakoitzeko	13,90		- Por cada silla rota:	13,90
W epigrafea: Udal aterpetxea			Epígrafe W: Albergue municipal.	
-Pertsonako eta eguneko	18,55		- Por persona y día:	18,55
-10 lagun edo gehiagoko taldeak			-Grupos de 10 ó más personas:	
	11 € perts/eguneko	11 €/ persona/día	-
-Izaren alokairua	2,55		Alquiler de sábanas:	2,55
X epigrafea: Auzobusa			Epígrafe X: Auzobusa.	
10 bidaiko abonua	3,00		Bono 10 viajes: 3,00	
Salbuetsita daude ondorengo baldintza hauek betetzen dituzten pertsonak:			Estarán exentas las personas que cumplan los siguientes requisitos:	
a) 5 urtetik beherakoak edo 65 urtetik gorakoak			a) Que tengan 5 años o menos o 65 años o más.	
b) Desgaitasuna duten pertsonak, mugikortasunaren atalean gutxienez 7 puntu dutenak			b) Personas con discapacidad, con al menos 7 puntos en el apartado de movilidad.	
c) %65 edo hortik gorako desgaitasuna duten pertsonak			c) Personas con una discapacidad del 65% o superior.	
Salbuespena lortzeko, honako baldintza hauek bete beharko dira:			Para poder acogerse a la exención, se deberán cumplir los siguientes requisitos:	
a) Urretxun erroldatuta egotea			a) Estar empadronado en Urretxu.	
b) Eskatera-orria betetzea			b) Cumplimentar la instancia de solicitud.	
c) NAN, AIZ edo pasaportearen fotokopia aurkeztea, eta hala badagokio, elbarritasun			c) Aportar fotokopia del DNI, NIE o pasaporte y en su caso, certificado de minusvalía.	

egiaztagiria.

UDAL JABARI PUBLIKOAREN ERABILERA PRIBATIBO EDO APROBETXAMENDU BEREZIAGATIK ORDAINDU BEHARREKO TASAK ARAUTZEN DITUEN ORDENANTZA

I- XEDAPEN OROKORRAK

1. artikulua

Tokiko Erakunde honek, Gipuzkoako Toki Ogasunak arautzen dituen Foru Arauari jarraiki, Eranskinean zehazten diren tasak ezarri eta exijitzen ditu udal jabari publikoaren erabilera pribatiboagatik edo aprobetxamendu bereziagatik. Ordenantza honetan adierazten diren arauen arabera ezarri eta exijitzen dira tasa horiek, eta haren barruan geratzen dira jasota

2. artikulua

Ordenantza hau entitate lokalaren lurralde eremu osoan aplikatuko da

II- ZERGAGAIA

3. artikulua.-

Udal jabari publikoaren erabilera pribatiboak edo haren aprobetxamendu bereziak eratzen du zergagaia, baita erabilera publikoari lotutako beste ondasun batzuk ere

III- SUBJKTU PASIBOA

4. artikulua.-

1.- Honako hauek izango dira, zergadun bezala, subjektu pasiboak: pertsona fisikoak zein juridikoak, eta Gipuzkoako Zergen Foru Arau Orokorrak 33. artikuluan aipatzen dituen entitateak, baldin eta beren onura partikularerako gozatu, erabili edo aprobetxatzen badute modu berezian udal jabari publikoa, uztailearen 5eko 11/1989 Foru Arauak, Gipuzkoako Toki Ogasunei buruzkoak, 20.2 artikuluan jasotzen dituen kasuen arabera

2.- Espaloietan egokitutako ibilgailu sarrerak modu pribatiboan erabiltzeagatik edo haien aprobetxamendu bereziagatik ezartzen diren tasetan eta, oro bat, sarrera horiek eraiki, mantendu, aldatu edo kentzekoetan, zergadunaren ordezkotzat hartuko dira ibilgailuen sarrera horiei sarbidea ematen dieten finka eta lokalen

ORDENANZA REGULADORA DE TASAS POR LA UTILIZACION PRIVATIVA O EL APROVECHAMIENTO ESPECIAL DEL DOMINIO PÚBLICO LOCAL

I-. DISPOSICIONES GENERALES

Artículo 1

Esta Entidad Local, de acuerdo con lo previsto en la Norma Foral reguladora de las Haciendas Locales de Gipuzkoa, establece y exige tasas por la utilización privativa o el aprovechamiento especial del dominio público local especificados en el Anexo, y según las normas contenidas en esta Ordenanza, de las que aquéllas son parte integrante.

Artículo 2

La Ordenanza se aplica en todo el ámbito territorial de la Entidad Local.

II- HECHO IMPONIBLE

Artículo 3

Constituye el hecho imponible la utilización privativa o el aprovechamiento especial del dominio público local, así como de otros bienes afectos al uso público.

III- SUJETO PASIVO

Artículo 4

1.- Son sujetos pasivos, en concepto de contribuyentes, las personas físicas y jurídicas y las entidades a que se refiere el artículo 35 de la Norma Foral General Tributaria del Territorio Histórico de Gipuzkoa, que disfruten, utilicen o aprovechen especialmente el dominio público local en beneficio particular, conforme a alguno de los supuestos previstos en el artículo 20.2 de la Norma Foral 11/1989, de 5 de julio, reguladora de las Haciendas Locales de Gipuzkoa.

2.- En las tasas establecidas por la utilización privativa o el aprovechamiento especial por entradas de vehículos o carruajes a través de las aceras y por su construcción, mantenimiento, modificación o supresión, tendrán la consideración de sustitutos del contribuyente, los



<p>jabeak. Horiek, hala dagokienean, onuradun desberdinei jasanarazi ahal izango dizkiete kuotak</p> <p>3.- Estatua, autonomia elkarteak eta entitate lokalak ez daude behartuta tasak ordaintzera herri jabariaren erabilera pribatibo edo aprobetxamendu bereziarengatik, zuzenean ustiatzen dituzten komunikazio zerbitzu publikoen aprobetxamenduetan eta, bereziki, herritarren segurtasunarekin edo defentsa nazionalarekin zer ikusia duten guztietan</p> <p>5. artikulua.- Tasen ordainketa lizentziak beren izenean jasotzen dituztenek egingo dute, eta horien ezean, aprobetxamenduaren onuradun direnek</p> <p>IV- SALBUESPENAK, MURRIZPENAK ETA HOBARIAK</p> <p>6. artikulua.- Salbuespenak edo bestelako onura fiskalak aplikagarri diren xedapen orokorretan ezarritakoaren arabera emango dira</p> <p>V- OINARRI EZARGARRIA</p> <p>7. artikulua.- Oinarri ezargarrria udal jabari publikoaren erabilera pribatiboa edo aprobetxamendu berezia gauzatzen den unitate bakoitzak osatzen du, Eranskinean jasotakoaren arabera</p> <p>VI- KUOTA</p> <p>8. artikulua.- 1.- Zerga kuota tarifa bat, espreski erabakitako kopuru finko bat edo, bestela, bi prozedurak batera erabiliz finkatuko da, Eranskinean ezarritakoaren arabera</p> <p>2.- Erabilera pribatibo edo aprobetxamendu bereziak udal jabari publikoa suntsitu edo hondatzen duenean, onuradunak, behar den tasari aurre egiteaz gainera, osorik itzuli beharko ditu berreraikuntza edo</p>	<p>propietarios de las fincas y locales a que den acceso dichas entradas de vehículos, quienes podrán repercutir, en su caso, las cuotas sobre los respectivos beneficiarios.</p> <p>3.- El Estado, las Comunidades Autónomas y las Entidades Locales no estarán obligados al pago de las tasas por utilización privativa o aprovechamiento especial del dominio público por los aprovechamientos inherentes a los servicios públicos de comunicaciones que exploten directamente y por todos los que inmediatamente interesen a la seguridad ciudadana o a la defensa nacional.</p> <p>Artículo 5 Las tasas se harán efectivas por aquellos a cuyo favor se otorguen las licencias correspondientes o, en su defecto, por quienes se beneficien del aprovechamiento.</p> <p>IV- EXENCIONES, REDUCCIONES Y BONIFICACIONES</p> <p>Artículo 6 La concesión de exenciones u otros beneficios fiscales se sujetará a lo que se establezca en las disposiciones generales de aplicación.</p> <p>V- BASE IMPONIBLE</p> <p>Artículo 7 Constituye la base imponible cada una de las unidades en que se materialice la utilización privativa o el aprovechamiento especial del dominio público local, en los términos contenidos en el Anexo.</p> <p>VI- CUOTA</p> <p>Artículo 8 1.- La cuota tributaria consistirá, conforme a lo establecido en el Anexo, en la cantidad resultante de aplicar una tarifa, una cantidad fija señalada al efecto, o la cantidad resultante de la aplicación conjunta de ambos procedimientos.</p> <p>2.- Cuando la utilización privativa o el aprovechamiento especial lleve aparejada la destrucción o deterioro del dominio público local, el beneficiario, sin perjuicio del pago de la tasa a que hubiere lugar, estará obligado al</p>
---	--

<p>konponketa gastuen kostuak, eta haren zenbatekoa aldeztu aurretik ordaindu</p> <p>Kalteak konponezinak badira, udalak kalte-ordain bat jasoko du. Suntsitutako ondasunen pareko balioa izango du, edo bestela, kaltetutako ondasunen zenbatekoarena.</p> <p>Entitate Lokalak ezingo ditu barkatu, ez osorik ez zati batean, apartatu honetan aipatzen diren kalte-ordainak edo diru-itzulketak.</p> <p>VII- SORTZAPENA ETA ZERGALDIA 9. artikulua.- 1.- Udal jabari publikoaren erabilera pribatibo edo aprobetxamendu bereziagatik exijitzen den tasa hurrengo uneetan sortuko da zergagaiaren izaeraren arabera: erabilera pribatiboa edo aprobetxamendu berezia hasten denean, eta orduan zenbateko osoa edo haren zati bat aurrez ordaintzea exijitu daiteke, edota, bestela, jarduketari edo espedienteari hasiera ematen dion eskaera aurkezten denean; jarduketa ez da egingo edo espedientea ez da izapidetuko dagokion ordainketa egiten ez bada</p> <p>2.- Tasaren izaera materialak sortzapena aldizkakoa izatea exijitzen duenean, sortzapen hori urte bakoitzeko urtarrilaren 1ean gertatuko da eta zergaldiak urte naturala hartuko du. Erabilera pribatiboa edo aprobetxamendu berezia hasi edo uzten denean, ordea, zergaldia zirkunstantzia horretara egokituko da, eta kuotan dagokion hainbanaketa egingo da Eranskinean ezarritakoari jarraituz</p> <p>3.- Jabari publikoa erabili edo aprobetxatzeko eskubidea burutu edo gauzatu gabe geratzen bada subjektu pasiboarekin zer ikusirik ez duten arrazoiengatik, dagokion zenbatekoa itzuliko zaio</p> <p>VIII- LIKIDAZIOA ETA ORDAINKETA 10. artikulua Entitate Lokalak kontzeptu bakoitzaren likidazioa egingo</p>	<p>reintegración del coste total de los respectivos gastos de reconstrucción o reparación y al depósito previo de su importe.</p> <p>Si los daños fueran irreparables, la Entidad Local será indemnizada en cuantía igual al valor de los bienes destruidos o el importe del deterioro de los dañados.</p> <p>La Entidad Local no podrá condonar total ni parcialmente las indemnizaciones y reintegros a que se refiere el presente apartado.</p> <p>VII- DEVENGO Y PERIODO IMPOSITIVO Artículo 9 1.- La tasa por la utilización privativa o el aprovechamiento especial del dominio público local se devengará, según la naturaleza de su hecho imponible, cuando se inicie el uso privativo o el aprovechamiento especial, pudiendo exigirse el depósito previo de su importe total o parcial, o cuando se presente la solicitud que inicie la actuación o el expediente, que no se realizará o tramitará sin que se haya efectuado el pago correspondiente.</p> <p>2.- Cuando la naturaleza material de la tasa exija el devengo periódico de ésta, el mismo tendrá lugar el 1 de enero de cada año y el período impositivo comprenderá el año natural, salvo en los supuestos de inicio o cese en la utilización privativa o el aprovechamiento especial, en cuyo caso el período impositivo se ajustará a esa circunstancia con el consiguiente prorrateo en la cuota, en los términos establecidos en el Anexo.</p> <p>3.- Cuando por causas no imputables al sujeto pasivo, el derecho a la utilización o aprovechamiento del dominio público no se preste o desarrolle, procederá la devolución del importe correspondiente.</p> <p>VIII- LIQUIDACION E INGRESO Artículo 10 Por la Entidad Local se practicará la liquidación que</p>
--	--

du, eta likidaturiko kopurua ordainduko da Eranskinak exakzio bakoitzerako ezartzen dituen arau partikularrei jarraituz

IX- TASEN KUDEAKETA

11. artikulua.-

Ordenantza honetan arautzen diren tasak likidatu, bildu eta ikuskatzeari dagokion guztian, eta, halaber, zerga urrapenak kalifikatu eta kasu bakoitzean dagozkien zigorrak ezartzerakoan, Gipuzkoako Zergen Foru Arau Orokorrean jasotakoa aplikatuko da

X- AMAIERAKO XEDAPENA

Ordenantza hau eta bere eranskina ondoren aipatzen den egunean onartu zen

behin betiko, eta 2015eko urtarrilaren 1ean jarriko dira indarrean, eta aldatu edo indargabetzea erabakitzen ez den artean jarraituko du indarrean.

XI- ERANSKINA

Onarpena: 2014ko urriaren 30a

A epigrafea: Hesiak, edukiontziak, garabiak, aldamiok, eskorak eta astoak

- Metro karratuko edo zatia, egunean	1,50
- Metro karratuko eta hileko	20,75
- Metro karratuko eta hiruhilab.	25,90
- Metro karratuko eta urteko	41,40

Tarifa aplikatzeko arauak:

a)Epigrafe honetan aipatutako obrak, justifikatu gabe, bi hilabetetik gora etenda geratzen direnean, tarifa hau aplikatzerakoan sortzen diren zenbatekoek %100eko errenergua izango dute hirugarren hilabetetik aurrera, eta obrak amaitutakoan aprobetxamenduak jarraitzen badu, %200eko errenergua aplikatuko zaie.

proceda por cada concepto, ingresándose la cantidad liquidada, conforme a las normas particulares de cada exacción contenidas en el Anexo.

IX-GESTION DE LAS TASAS

Artículo 11

En todo lo relativo a la liquidación, recaudación e inspección de las Tasas reguladas por esta Ordenanza, así como la calificación de las infracciones tributarias y determinación de las sanciones que correspondan en cada caso, será de aplicación lo previsto en la Norma Foral General Tributaria del Territorio Histórico de Gipuzkoa.

X- DISPOSICION FINAL

La presente Ordenanza con su Anexo fue aprobada definitivamente en la fecha que se indica y entrará en vigor el día 1 de enero de 2015, manteniéndose vigente en tanto no se acuerde su derogación o modificación.

Fecha de la sesión: 30 de octubre de 2014

XI- ANEXO

Aprobación: 30 de octubre de 2014

Epígrafe A: Vallas, contenedores, grúas, andamios, puntales, ansillas y demás.

- Por metro cuadrado o fracción al día:	1,50
- Por metro cuadrado y mes:	20,75
- Por metro cuadrado y trimestre:	25,90
- Por metro cuadrado y año:	41,40

Normas de aplicación de la tarifa.

a) Cuando las obras a que se refiere este epígrafe se interrumpiesen durante un tiempo superior a dos meses, sin causa justificada, las cuantías resultantes por aplicación de esta tarifa sufrirán un recargo del 100 por 100 a partir del tercer mes, y cuando finalizadas las obras continúen los aprovechamientos las cuantías serán recargadas en un 200 por 100.



<p>b) Fatxadak txukuntzeko jarri behar diren hesi eta aldamierei dagozkien tarifak %100 murriztuko dira; fatxadak margotzea eta horretarako behar diren aurre-lanak, zarpiatzea, lixatzea, e.a...</p>	<p>b) Se reducirán en un 100 por 100 las tarifas correspondientes a las vallas y andamios que deban instalarse como consecuencia de adecentamiento de fachadas, entendiéndose como tal el pintado de fachadas, así como las previas y precisas para ello, como el raseo, lijado etc.</p>
<p>B epigrafea: Lubakiak edo zangak egitea. - Metro karratuko edo zatiko, egunean: 4,90</p>	<p>Epígrafe B: Apertura de zanjas o calicatas. - Por metro cuadrado o fracción, al día: 4,90</p>
<p>C epigrafea: Postuak, barrakak, salmenta etxolak, ikuskizunak eta antzekoak</p>	<p>Epígrafe C: Puestos, Barracas, Casetas de Venta, Espectáculos y similares.</p>
<p>1.- Taberna, kafetegi eta antzekoak. - Metro lineal edo metro zatiko, egunean: 1,18</p>	<p>1.- Bares, Cafés y similares. - Por metro lineal o fracción, al día: 1,18</p>
<p>2.- Txurreriak, Txokolategiak eta ore frijituko mahaiaik. - Metro lineal edo metro zatiko, egunean: 1,18</p>	<p>2.- Churrerías, Chocolaterías y mesas de masa frita. - Por metro lineal o fracción, al día: 1,18</p>
<p>3.- Pastelak, gozokiak, gozoak, fruitu lehorrak, patata frijituak, bisuteria, jostailuak, liburuak etab. saltzeko txosnak. - Metro lineal edo metro zatiko, egunean: 3,55</p>	<p>3.- Caseta de venta de pasteles, caramelos, dulces, frutos secos, patatas fritas, bisutería, juguetes, libros, etc. - Por metro lineal o fracción, al día: 3,55</p>
<p>4.- Tiro, txirringil eta bestelako jokoetako txosnak. - Metro karratuko edo metro zatiko, egunean: 2,31</p>	<p>4.- Casetas de tiro al blanco, anillas y juegos varios. - Por metro cuadrado o fracción, al día: 2,31</p>
<p>5.- Tonbolak, zozketak, salmenta arinak eta antzekoak. - Metro karratuko edo metro zatiko, egunean: 2,80</p>	<p>5.- Tómbolas, rifas, ventas rápidas similares. * Por metro cuadrado o fracción, al día: 2,80</p>
<p>6.- Mugimenduzko edozein aparailu mota. - Metro karratuko edo metro zatiko, egunean: 1,18</p>	<p>6.- cualquier clase de aparatos en movimiento. - Por metro cuadrado o fracción, al día: 1,18</p>
<p>7.- Autotxoke pistak. - Metro karratuko edo metro zatiko, egunean: 0,48</p>	<p>7.- Pistas de autos de choque. - Por metro cuadrado o fracción, al día: 0,48</p>
<p>8.- Ikuskizun eta antzerkiak. - Metro karratuko edo metro zatiko, egunean: 0,32</p>	<p>8.- Espectáculos y teatros. - Por metro cuadrado o fracción, al día: 0,32</p>
<p>9.- Zirkoak. - Metro karratuko edo metro zatiko, egunean: 2,94</p>	<p>9.- Circos. - Por metro cuadrado o fracción, al día: 2,94</p>
<p>10.- Santa Lutzitako feria, kaleko salmenta postuak:</p>	<p>10.- Ferias de Santa Lucía, puestos de venta ambulante.</p>

<p>- Metroko edo zatiko, egunean: 19,25</p> <p>- Postua ibilgailuarekin: eguneko 76,50</p> <p>11.- Jai nagusiak, kaleko postuak:</p> <p>- Metroko edo zatiko, egunean: 9,05</p> <p>- Postua ibilgailuarekin, eguneko: 76,50</p> <p>Tarifa aplikatzeko arauak. Feria tokietako lur sailak esleitzeko enkante sistema erabiliko balitz, Udalak kasu bakoitzean erabakitzen dituen oinarri eta baldintzen arabera egingo da enkantea.</p> <p><u>D epigrafea: Udal bide publikoetako lurzorua, hegala eta lurpearen erabilera pribatiboa edo aprobetxamendu berezia</u></p> <p>a) Hornidura zerbitzuak ustiatzen dituzten enpresen kasuan: <i>"Hornidura zerbitzuak ustiatzen dituzten enpresek udalerriko bide publikoetako lurzorua, zorupearen edo hegala bakarreko erabileraetik edo aprobetxamendu bereziagatik ordaindu beharreko tasa arautzen duen udal ordenantza fiskala"</i> izeneko dokumentua ikusi.</p> <p>b) beste kasu guztietan:</p> <p>1.- Mahaia, mahaitxoak, aulkiak, parasolak edo antzekoak. Instalaturako mahaiko eta 4 aulki, urtean: 81,00</p> <p>2.- Bide publikoan tinko ezarrita dauden terrazak eta aterpeak. - Metro karratuko edo metro zatiko, urtean: 25,00</p> <p><u>E epigrafea: Bide publikoetako kioskoak.</u> Bide publikoan honakoak saltzeko jartzen diren kioskoak:</p> <p>1.- Egunkariak, aldizkariak, ipuinak, liburuak eta antzekoak. - Kiosko bakoitzeko, urtean: 154,00</p> <p>2.- Izoziak, freskagarriak, gozokiak, litxarrerriak eta antzekoak.</p>	<p>- Por metro lineal o fracción, al día: 19,25</p> <p>- Puesto con vehículo, por día: 76,50</p> <p>11.- Fiestas patronales, puestos de venta ambulante.</p> <p>- Por metro lineal o fracción, al día: 9,05</p> <p>- Puesto con vehículo, por día: 76,50</p> <p>Normas de aplicación de la tarifa. Si para la adjudicación de terrenos de los recintos feriales se utilizara el sistema de subasta, ésta se celebrará con arreglo a las bases y condiciones que en cada caso acuerde el Ayuntamiento.</p> <p><u>Epígrafe D: Utilización privativa o aprovechamiento especial del suelo, vuelo y subsuelo de las vías públicas municipales.</u></p> <p>a) En caso de empresas explotadoras de servicios de suministro: Ver el documento denominado "<i>Ordenanza fiscal municipal reguladora de la tasa por utilización privativa o aprovechamiento especial del suelo, subsuelo o vuelo de las vías públicas municipales, en favor de empresas explotadoras de servicios de suministro</i>".</p> <p>b) En el resto de casos:</p> <p>1.- Mesas, veladores, sillas, sombrillas o instalaciones similares. - Por mesa y 4 sillas instalada, al año: 81,00</p> <p>2.- Terrazas o marquesinas que se instalen en la vía pública mediante anclajes fijos. - Por metro cuadrado o fracción al año: 25,00</p> <p><u>Epígrafe E: Quioscos en la vía pública.</u> Quioscos que se instalen en la vía pública para la venta de:</p> <p>1.- Periódicos, revistas, cuentos, libros y similares. - Por quiosco y año: 154,00</p> <p>2.- Helados, refrescos, caramelos, chucherías y similares.</p>
--	---



- Kiosko bakoitzeko, urtean: 243,00	- Por quiosco y año: 243,00
3.- Itsuen kupoiak eta loteriak.	3.- Cupones de ciegos y loterías.
- Kiosko bakoitzeko, urtean: 198,00	- Por quiosco y año: 198,00
<u>F epigrafea: Ibilgailuak espaloietan zehar finken barrura sartzea</u>	<u>Epígrafe F: Entrada de Vehículos al interior de fincas a través de las aceras.</u>
1.- Bost ibilgailu edo gutxiago sartzeko lokalak eta garajeak.	1.- Locales o garajes que alberguen hasta 5 vehículos.
- Ibilgailuko eta urteko: 9,60	- Por vehículo y año: 9,60
2.- Bost ibilgailu baino gehiago sartzeko lokalak eta garajeak.	2.- Locales o garajes que alberguen más de 5 vehículos.
- Plaza bakoitzeko eta urteko: 19,35	- Por plaza de garaje y año: 19,35
Erakunde industrialak eta konponketa garajeak:	Entidades industriales y garajes de reparación: Por metro
-Metroko edo zati bakoitzeko, urtean: 24,05	lineal o fracción, al año 24,05
<u>Tarifa aplikatzeko arauak.</u>	<u>Normas de aplicación de la tarifa.</u>
a)Espaloietako pasabideen zabalera beheratutako espaloi-ertzaren metro linealek emango dute, beheragunea baldin badago. Espaloi-ertza ez badago beheratuta, ezta kenduta ere, neurria zabalera guztia izango da, hau da, kasu bakoitzean lokalean edo orubean sartzeko zuloaren luzera erabilgarri osoa.	a) El ancho de los pasos de acera se determinará por los metros lineales de bordillo rebajado en los casos en que exista dicho rebaje. Si el bordillo de la acera no estuviese rebajado, ni suprimida la misma, la medida será, en toda su extensión, la de la longitud útil del hueco de entrada al local o solar de que en dado caso se trate.
b)Aparkalekuen instalazio, kontserbazio, berritzea, pasabideak kentzea eta erretserba, baita horien seinalizazioa ere, eskatzaileen kontura izango da.	b) Los gastos de instalación, conservación, reforma, retirada de pasos y reserva de aparcamientos, así como la señalización de los mismos, será de cuenta y cargo de los solicitantes.
c)Espaloi-ertzak sarrera errazteko beheragunea baldin badauka, aurreko zenbatekoek %50eko igoera izango dute	c) Cuando los bordillos de las aceras posean rebaje que faciliten la entrada, las cantidades anteriores se incrementaran en un 50%.
<u>G epigrafea: Espazio erretserba</u>	<u>Epígrafe G: Reserva de espacio.</u>
1.- Garajeak edo establezimendu komertzialak eta industrialak (metroko edo zatiko, urtean) 57,00	1.- Garajes o establecimientos comerciales e industriales (ml o fracción, al año) 57,00
2.- Erabilera partikularreko garajeak (metroko edo zatiko, urtean) 37,95	2.- Garajes de uso o servicio particular (metro lineal o fracción al año) 37,95

3.- Abeltzaintza edo nekazal erabilera duten lokalak (metroko edo zatiko, urtean) 19,00	3.- Locales de uso ganadero o agrícola (por ml o fracción al año) 19,00
4.- Espaloia aprobetxatu gabe, erretserbak hartzen duen errepidearen metroko edo zatiko, urtean: 12,85	4.- Por cada metro lineal o fracción de calzada que alcance la reserva sin aprovechamiento de acera, al año: 12,85
5.- Noizbehinkako beharretarako espazio erretserba (metroko, egunean) 1,65	5.- Por reserva de espacio para necesidades ocasionales (por ml, al día) 1,65

Laugarren.- Aipatutako aldaketa jende aurrean jarri 30 eguneko epean. Epe hori igaro, eta inolako erreklamaziorik ez badago, behin-betikotzat onartuko da, eta egindako aldaketen testu oso-osea argitaratuko da.

Cuarto.- Someter a información publica dicha modificación durante el plazo de 30 días. Transcurrido el mismo sin producirse reclamación alguna, esta aprobación devendrá definitiva, publicándose el texto íntegro de las modificaciones realizadas.

7.- 30010 zk duen kreditu aldaketarako espedientea: transferentzien modalitatea

Urretxuko Udala honen aurrekontuan eragina duten kreditu transferentzien bitartez bideratzen den kreditu aldaketarako espedientea ikusirik, eta kontu-hartzaileak egindako txostena irakurrita, aipatutako espedientea indarrean dagoen legeriarekin bat datorrela esaten duena, zehazki, Tokiko Erakunde Aurrekontuei buruzko otsailaren 26ko 4/1991 Foru Arauaren 34 artikuluan, eta Tokiko Erakunde Aurrekontuaren Araudia onartzen duen abenduaren 1eko 96/1992 Foru Dekretuko 40 artikuluan ezarritako baldintzak eta tramiteei dagokienez.

Era berean, Aurrekontu Egonkortasunaren eta Finantza Iraunkortasunaren Legea betez, kontu-hartzaileak Udalbatzari

7.- Expediente de modificación de créditos nº 30010: modalidad transferencias.-

Visto el expediente de modificación de créditos que se instruye mediante la figura de transferencias de créditos que afectan al presupuesto de este Ayuntamiento de Urretxu, y dándose lectura al informe emitido por Intervención quien manifiesta que dicho expediente está ajustado a la normativa vigente, en concreto a los requisitos y trámites establecidos en el art. 34 de la Norma Foral 4/1991 de 26 de febrero, Presupuestaria de las Entidades Locales, y art. 40 del Decreto Foral 96/1992, de 1 diciembre por el que se aprueba el Reglamento Presupuestario de las Entidades Locales.

Asimismo la Interventora, en cumplimiento de la Ley de Estabilidad Presupuestaria y Sostenibilidad Financiera, comunica al

jakinarazi dio kreditu espediente honek betetzen dituela aurrekontu egonkortasunaren eta finantza iraunkortasunaren helburuak, baina ez duela betetzen gastu erregela; baina kontuan izanik Urretxuko Udalak betetzen dituela 2014rako défizitaren eta zor publikoaren helburuak, eta 2013ko aurrekontua altxortegi-soberakin eta aurrezki garbi positiboekin kitatu zuela, ez dauka obligaziorik Ekonomia-Finantza Planik onartzeko, eta horren orde zaharria da Udalbatzari jakinaraztea.

Ogasuna eta Kontuen Batzorde Bereziak horren alde egindako diktamena kontuan izanik, eta gaia botoetara eramanda, aho batez erabaki da:

Lehenengo.- Udal honen aurtengo Aurrekontuari eragiten dion **kreditu transferentzien** bidezko kreditu aldaketarako espediente onartzea, beti ere aurkeztutako proposamenaren arabera, eta kapituluka honela laburturik:

Pleno que el presente expediente de créditos cumple con los objetivos de estabilidad presupuesaria y sostenibilidad financiera y no cumple la regla del gasto, pero que habida cuenta de que el Ayuntamiento de Urretxu cumple los objetivos de déficit y deuda pública para 2014 y liquidó el presupuesto de 2013 con remanente de tesorería y ahorro neto positivos, no está obligado a aprobar Plan económico.financiero, pudiendo sustituirlo por la presente comunicación al Pleno.

Considerando el dictamen favorable de la Comisión de Hacienda y Especial de Cuentas, y sometido el asunto a votación, por unanimidad, se acuerda:

Primero.- Aprobar el expediente de Modificación de Créditos mediante **transferencias de crédito** que afecta al Presupuesto de este Ayuntamiento del corriente ejercicio, conforme a la propuesta formulada y el siguiente resumen por capítulos:

**TRANSFERITUTAKO KREDITUAK BILTZEN DITUZTEN GASTUAK (BAJAK)
GASTOS CUYOS CRÉDITOS SE TRANSFIEREN (BAJAS)**

Kap.	Izena	Hasierako kreditua	Gutxipena	Amaierako kreditua
Cod 297 Cod. 362	Bertatik Bertara Mobiliario oficina, ergonomía	4.000,00 1.937,19	4.000,00 1.937,19	
GUZTIRA		5.937,19	5.937,19	

GEHITUTAKO KREDITUAK BILTZEN DITUZTEN GASTUAK (BAJAK)

GASTOS CUYOS CRÉDITOS SE TRANSFIEREN (BAJAS)

Kap.	Izena	Hasierako kreditua	Gehikuntza	Amaierako kreditua
Cod 165 Cod. 362	Mantenimiento caminos rurales Mobiliario oficina, ergonomía	10.282,71 6.000,00	4.000,00 1.937,19	14.282,71 7.937,19
GUZTIRA		5.937,19	5.937,19	22.219,90

Bigarren.- Jarduketa hau irmoa eta exekutiboa izanik, ondorengo tramiterik egin beharrik gabe, bidezkoa da Kontu hartzailetzako zerbitzuek kreditu aldaketa hau agertzea kontabilitatean, berehalako ondorioekin.

8.- Zerga-zorrak ordaintzeko zatiketak eta luzapenak arautzeko erregelamenduaren aldaketa: hasierako onarpena.

Alkate andreak aditzera eman du Udal honek baduela zerga-zorren zatiketa eta luzapena arautzen dituen araudi bat, 2012ko azaroaren 29an onartua, eta euren ustez aldaketa bat behar duena, hain zuzen ere aspektu edo alderi batzuk zehazteko; hala nola:

- Zatiketa eta luzapena emateko irizpide orokorrak, zorren tarteak eta ordainketa epeak finkatuko dituztenak.
- Eskaerarekin batera aurkeztu beharreko dokumentazioa.
- Bermeak kentzea.

Esan du gainera, Ogasun Batzordean eztabaidatu zela baita ere alkateak, salbuespenez, irizpide horietatik kanpo luzapenak emateari buruz, eta argi utzi du

Segundo.- Siendo este acto firme y ejecutivo sin necesidad de ulteriores trámites procede que por los servicios de la Intervención de Fondos se refleje en la contabilidad la modificación de créditos aprobada con efectos inmediatos.

8.- Modificación reglamento regulador de fraccionamientos y aplazamientos de deudas tributarias: aprobación inicial.

La Sra. Alcalde expone que este Ayuntamiento dispone de un reglamento regulador del fraccionamiento y aplazamiento de las deudas tributarias aprobado el 29 de noviembre de 2012, reglamento que se ha entendido, necesita de una modificación al objeto de concretar una serie de aspectos tales como:

- los criterios generales de concesión donde se fijan los diferentes tramos de deudas y de plazo de pago;
- la documentación a acompañar en la solicitud
- la dispensa de garantías.

Sigue diciendo que en la Comisión de Hacienda se debatió por la excepcionalidad del Alcalde para otorgar aplazamientos fuera de esos criterios, y aclara que siempre sería



aldez aurretik txosten teknikoa egongo litzatekeela beti.

Zinegotzien txandari hasiera emanda, Agirre andreak esan du araudia hobetzea denez eta zuhurtziaz jokatzeko zalantza egon daitekeenez, aldez aurretik beti txosten teknikoa egotea jaso dela; beraz, bere talde politikoak ez du inongo eragozpenik aurkeztutako proposamenarekiko.

Martin jaunak aipatu du ez duela ikusten salbuespenarena, eta alkate andreak jakitera eman dio 3 artikuluan jasota dagoela.

Eztabaida amaiturik, eta Ogasun Batzordeak horren alde egindako diktamena kontuan izanik, aho batez erabaki da:

Lehenengo.- Hasierako onarpena ematea zerga-zorren zatiketa eta luzapena arautzen dituen arauadiaren aldaketari.

Bigarren.- TAOLren 49 b) artikulua betez, jendaurrean azaltzea erabaki hau, Gipuzkoako Aldizkari Ofizialean 30 eguneko epean argitaratuz, izan litezkeen erreklamazioak edo/eta iradokizunak jaso ahal izateko.

Epe hori igaro eta erreklamaziorik ez bada, behin betikotzat izango da onarpena.

8.- Galdera eta erreguak

Martin jaunak galdetu du ea zergatik ez den Planeamenduko Batzorderik deitzen, eta planeamenduarekin zerbait egiteko asmorik ote dagoen.

Badiola jaunak erantzun eta gogora ekarri dio Planeamenduko Batzordeak berez funtzionatzeari utzi ziola AASSak behin

previo informe técnico.

Iniciado el turno de intervenciones, la Sra. Agirre y dice que tratándose una mejora al reglamento y que ante la duda de que pudiera existir discrecionalidad se ha recogido que siempre se resolverá previo informe técnico, su grupo político, no tiene objeción alguna a la propuesta que se presenta.

El Sr. Martín indica que no ve la excepcionalidad a la que aluden, a lo que la Sra. Alcalde le informa que se recoge en el artículo 3.

Finalizado el debate, y considerando el dictamen favorable de la Comisión de Hacienda, por unanimidad, se acuerda:

Primero.- Aprobar inicialmente la modificación del Reglamento regulador del fraccionamiento y aplazamiento de deudas tributarias.

Segundo.- En cumplimiento del art. 49 b) de la LRBRL someter ese acuerdo a información pública mediante la publicación durante 30 días de anuncio en el Boletín Oficial de Gipuzkoa, para posibles reclamaciones y/o sugerencias.

Transcurrido este plazo sin producirse reclamaciones, la aprobación devendrá definitiva.

8.- Ruegos y preguntas.

El Sr. Martín pregunta por qué se siguen sin convocar Comisiones de Planeamiento, y si se tiene intención de hacer algo con planeamiento.

El Sr. Badiola, le responde recordándole que la Comisión de Planeamiento como tal, dejó de funcionar una vez aprobadas



betiko onartu eta gero, eta planeamendua, gai bezala, Hirigintza, Obra, Zerbitzu, Mugikortasun eta Trafiko Batzordean txertatu zela. Esan du gainera, Lilibasoko aldaketatik haratago, ez dagoela beste gairik, nahiz eta gustatuko litzaiokeen gai gehiago eramatea batzordera, eta horixe espero du legealdia amaitu aurretik.

Martin jaunak esan du horrela dela, bai, Badiola jaunak esan duen bezala aritzea erabaki zela, baina hiru urtetik gora igaro dira eta ez da ezer egin.

Badiola jaunak gogora ekarri du arkitektuak talde politikoekin izandako bileren ondoren, aditzera eman diola, legealdiaren amaiera gertu dagoenez, iritzia dela hobe izango litzatekeela hurrengo legealdira arte itxarotea. Dena den, oker baldin badago, galdetuko du eta zuzendu egingo du.

Agirre andreak aditzera eman du bilera bat egin zela aspaldi; bertan planteatu zen beharrezko zela 2014ko amaierarako plan orokor bat edukitzea; mozio batean proposatutako eta onartutako planeamendualdaketak (Irimo, Lizeo, ...) aipatutako plan orokor horretan txertatuko lirateke. Horrez gain ez daki beste ezer, baina argi utzi nahi du EAJ-PNV alderditik uste dute eta nahi dute aldaketa horiek landu eta legealdi hau amaitu aurretik onartzea.

Martin jaunaren iritiz, legealdi hau besterik gabe joango da.

Tellez jaunak argi utzi nahi du, ez H1! alderditik eta ez bere ahotik, ez diotela iritzi hori eman udal arkitektuari. Bere ustez mozioko hiru areak ukitu ezinezkoak dira eta lan egin behar da aipatutako mozioa onartzeko. Iruditzen zaio plan orokorrean txertatu beharko liratekeela, eta hala egiten

definitivamente las NN.SS, y que el planeamiento se integró como punto de la Comisión de Urbanismo, Obras, Servicios, Movilidad y Tráfico. Sigue diciendo que no hay asuntos más allá de la modificación de Lilibaso a pesar de que le gustaría poder llevar más temas y espera que pueda llevarlos antes de finalizar la legislatura.

El Sr. Martín dice que, efectivamente, se acordó funcionar como ha dicho el Sr. Badiola, pero han transcurrido más de tres años y no se ha hecho nada.

El Sr. Badiola recuerda que, tras las reuniones mantenidas por el arquitecto con los diferentes grupos políticos, le ha transmitido que la opinión es que dada la proximidad del fin de la legislatura sería mejor esperar a la nueva. No obstante si se equivoca en lo que está manifestando, lo consultará y lo corregirá.

La Sra. Agirre expone que se hizo una reunión hace ya tiempo, en la que se planteó que dado que era necesario disponer de plan general para fin del 2014, las modificaciones de planeamiento planteadas en una moción (Irimo, Lizeo...) y aprobadas se introducirían en dicho plan general. Aparte de esto no sabe nada más pero quiere dejar claro que desde EAJ-PNV entiende y quiere que esas modificaciones se tienen que trabajar y aprobar antes de finalizar la presente legislatura.

El Sr. Martín opina que va a pasar esta legislatura sin pena ni gloria.

El Sr. Tellez quiere dejar claro que ni desde H1! ni desde su persona se ha trasladado ese parecer al arquitecto municipal. Opina que las tres áreas de la moción son intocables y se tienen que trabajar por estar aprobada la citada moción. Entiende que se tendrían que incluir en el plan general y sino se hiciera así



Urretxuko udala



ez bada, beste neurri batzuk hartu beharko dira.

Eta beste gairik izan gabe, amenera eman zaio bilkurari, arratsaldeko zortziak eta laurden direnean; guzti horren akta hau jaso da, eta bildutako guztiek sinatzen dute, eta nik horren fede ematen dut.

se tendrán que tomar otras medidas.

Y no habiendo más asuntos que tratar se da por finalizada la sesión a las veinte horas quince minutos, de todo lo cual se extiende la presente acta que firman conmigo todos los asistentes, y de lo que doy fe.